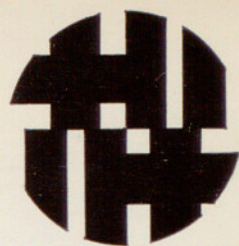


# GASETA MUNICIPAL DE BARCELONA



Núm. 19 - Any LXVII

10 de Juliol de 1980

*Es publica cada 10 dies*

Dipòsit Legal B. 1824 - 1958

## PREU DE SUBSCRIPCIÓ

Barcelona, anual . . . . .	500 pessetes
Número corrent . . . . .	15 "

## ADMINISTRACIÓ I SUBSCRIPCIÓ

Gasetta municipal - Av. Porta de l'Àngel, 8-10, 3.<sup>a</sup>  
La correspondència s'adreçarà a l'Il·lm. senyor Secretari general de l'Ajuntament de Barcelona.

## SUMARI

	<u>Pàgines</u>		<u>Pàgines</u>
<b>Consell Plenari</b>		<b>Consejo Pleno</b>	
(Sessió fixa) 14-III-1980 . . . . .	502	(Sesión fija) 14-III-1980 . . . . .	503
		<b>Publicacions i Disposicions Oficials</b> .	537
		<b>Anuncis Oficials:</b>	
		Ajuntament de Barcelona . . . . .	541

# CONSELL PLENARI

(Sessió fixa)

Al Saló de la Reina Regent de la Casa Consistorial de la Ciutat de Barcelona, el catorze de març de mil nou-cents vuitanta es reuneix el Consell plenari en sessió fixa i ordinària sota la presidència de l'Excm. Sr. Alcalde Narcís Serra i Serra, i hi concorren els IHms. Srs. Tinentes d'Alcalde, Pasqual Maragall i Mira, Josep Miquel Abad i Silvestre i Josep Maria Cullell i Nadal, els IHms. Srs. Regidors, Josep Ignasi Urenda i Bariego, Jordi Vallverdú i Gimeno, Justinià Martínez i Medina, Rafael Pradas i Camps, Francesc Borrell i Mas, Albert Serratosa i Palet, Josep Maria Pujadas i Porta, Santiago Sánchez i Pradell, Maria Francesca Masgoret i Llardent, Cèsar López i Vera, Lluís Reverter i Gelabert, Gonçal Crespo i Prieto, Mercè Sala i Schnorkowski, Pau Cernuda i Barrios, Jacint Humet i Palet, Enric Truñó i Lagarés, Raimon Martínez i Fraile, Josep Octavio i Fabregat, Jordi Conill i Valls, Núria Gispert i Feliu, Miquel Bonilla i Ruiz, Ricard Boix i Junquera, Maria Eugènia Sánchez i Carreté, Francesc Xavier Millet i Tusell, Antoni Comas i Baldellou, Albert Pons i Valon, Josep Thió i de Pol, Josep Maria Comalrena de Sobregrau i Gal, Francesc Blanch i Terradas, Jordi Guillen i Montenegro, Carles Soldevila i Rodriguez, Joan Hortalà i Arau i Frederic Rahola i Aguadé, assistits pel Secretari general Jordi Baulies i Cortal.

Hi és present l'Interventor accidental, Sr. Josep Aymar i Costa.

Excusen llur assistència els IHms. Srs. Carles Güell i de Sentmenat i Felip Solé i Sabaris, absents de la Ciutat i Josep Miró i Ardèvol per malalt.

Oberta la sessió per la Presidència a les onze hores i quaranta-set minuts, és llegida i aprovada l'acta de la sessió anterior celebrada el 21 de desembre de 1979.

El Sr. Pujadas dona per reproduïdes les seves objeccions formals exposades a la Junta General de Ferrocarril Metropolità de Barcelona, on amb el caràcter de questions prèvies a totes les sessions d'avui ha allegat: Que les convocatòries d'aquestes sessions oferien una primera irregularitat de forma pel fet d'acumular en una les sessions fixes relatives als Plans i Programes d'Actuació, als Pressupostos municipals i a les Entitats municipals, amb la diversificació dels quals la Llei vol evitar el desordre en la gestió municipal i fer conèixer periòdicament la marxa de l'Ajuntament, objectius, l'un i l'altre, que no semblen pas interessar massa els rectors d'aquest Ajuntament puix no pot interpretar-se d'altra manera l'interval de deu minuts entre una convocatòria i la següent. Que justificar aquest defecte al·ludint el comportament de les Corporacions anteriors suposaria emparar-se en

conductes alienes. Que el procediment de celebrar cinc Plens en un sol dia equival a col·locar el ciutadà davant d'una rendició de comptes que més aviat semblarà una taula de logaritmes. Que quan la Llei establia un Ple específic per als pressupostos de les Entitats autònomes, els dèficits d'aquestes no havien assolit encara les magnituds que tenen avui. Que un altre defecte formal consisteix en el fet de no haver estat els expedients a disposició dels Regidors d'ençà de la convocatòria, com reglamentàriament determinen els arts. 19, 2 de la Llei de Règim especial de Barcelona en relació a l'art. 192 del Reglament d'Organització, funcionament i règim jurídic de les Corporacions locals: així els expedients relatius a la Plantilla, als Pressupostos municipals i als reconeixements de crèdits es trobaven encara per a estudi de les Comissions informatives corresponents, i el relatiu als quioscos a informe de la Comissió municipal permanent. Que aquestes mostres de desordre i de precipitació revelen un defecte de fons: el desgavell de la gestió de l'actual equip rector de l'Ajuntament del qual en són mostra les convocatòries apressades, els Pressupostos presentats fora de temps i una Plantilla amb inflació de personal. Que els Regidors tenen la responsabilitat de conèixer com més aviat millor els temes a debatre, cosa que no és possible quan pocs dies abans de la sessió els expedients no poden ésser consultats amb una mica de cura: la informació prèvia no existeix ni per als mateixos Regidors de l'Ajuntament. I que els Plens semblen un tràmit legal i no un instrument participatiu i d'informació pública i completa de la gestió corporativa.

El Sr. Alcalde contesta les observacions anteriors dient el conjunt de sessions convocades per avui manté una interrelació i per això l'equip de govern del Municipi ha defensat la unitat de tot el paquet i no ha volgut discutir el Pressupost de Liquidació de Deutes sense examinar simultàniament el Pressupost Ordinari per a 1980 ni aquest sense tenir al costat la plantilla de funcionaris i el Programa d'Actuació; que no es poden fer, tampoc, al·lusions genèriques sobre la manca d'informació puix a l'Alcaldia, que és on havia d'adreçar-se aquell Regidor, no consta cap petició formal en aquest sentit; que és propòsit de la seva administració facilitar, a través de les diverses dependències tota la informació que tingui a l'abast; que aquest Ple suposa un trencament absolut amb els hàbits del passat car s'hi sotmet, per primera vegada un Programa d'actuació, una plantilla elaborada amb criteris de congelació del nombre de funcionaris i un Pressupost Ordinari estructurat per a àrees, de manera que no pot admetre de cap manera que l'actuació

# CONSEJO PLENO

## (Sesión fija)

En el Salón de la Reina Regente de la Casa Consistorial de la Ciudad de Barcelona, a catorce de marzo de mil novecientos ochenta se reúne el Consejo pleno en sesión fija y ordinaria, bajo la presidencia del Excmo. Sr. Alcalde, don Narcís Serra Serra, y concurren los Ilmos. Sres. Tenientes de Alcalde, don Pasqual Maragall Mira, don Josep Miquel Abad Silvestre y don Josep Maria Cullerell Nadal, los Ilmos. Sres. Concejales, don Josep Ignasi Urenda Bariego, don Jordi Vallverdú Gimeno, don Justinià Martínez Medina, don Rafael Pradas Camps, don Francesc Borrrell Mas, don Albert Serratos Palet, don Josep Maria Pujadas Porta, don Santiago Sanchez Pradell, doña Maria Francesca Masgoret Llardent, don Cèsar Lopez Vera, don Lluís Reverter Gelabert, don Gonçal Crespo Prieto, doña Mercè Sala Schnorkowski, don Pau Cernuda Barrios, don Jacint humet Palet, don Enric Truño Lagares, don Raimon Martínez Fraile, don Josep Octavio Fabregat, don Jordi Conill Valls, doña Núria Gispert Feliu, don Miquel Bonilla Ruiz, don Ricard Boix Junquera, doña Maria Eugènia Sanchez Carrete, don Francesc Xavier Millet Tusell, don Antoni Comas Balldellou, don Albert Pons Valon, don Josep Thio de Pol, don Josep Maria Comalrena de Sobregreu Gal, don Francesc Blanch Terradas, don Jordi Guillen Montenegro, don Carles Soldevila Rodriguez, don Joan Hortala Arau y don Frederic Rahola Aguade, asistidos por el Secretario general, don Jordi Baulies Cortal.

Está presente el Interventor accidental, don Josep Aymar Costa.

Excusan su asistencia los Ilmos. Sres. don Felip Solé Sabarís y don Carles Güell de Sentmenat, ausentes de la Ciudad, y don Josep Miró Ardèvol, por enfermedad.

Abierta la sesión por la Presidencia a las once horas y cuarenta y siete minutos, es leída y aprobada el acta de la sesión anterior celebrada el 21 de diciembre de 1979.

El Sr. Pujadas da por reproducidas sus objeciones formales expuestas en la Junta General de Ferrocarril Metropolitano de Barcelona, donde con el carácter de cuestiones previas a todas las sesiones de hoy ha alegado: Que las convocatorias de estas sesiones ofrecían una primera irregularidad de forma por el hecho de acumular en una las sesiones fijas relativas a los Planes y Programas de Actuación, a los Presupuestos municipales y a las Entidades municipales con la diversificación de las cuales la Ley quiere evitar el desorden en la gestión municipal y hacer que se conozca periódicamente la marcha del Ayuntamiento, objetivos, que no parecen interesar demasiado a los rectores de este Ayuntamiento pues no puede interpretarse de otra

manera el intervalo de diez minutos entre una convocatoria y la siguiente. Que justificar este defecto aludiendo al comportamiento de las Corporaciones anteriores supondría ampararse en conductas ajenas. Que el procedimiento de celebrar cinco Plenos en un solo día equivale a situar al ciudadano ante una rendición de cuentas que más bien parecerá una tabla de logaritmos. Que cuando la Ley establecía un Pleno específico para los Presupuestos de las Entidades autónomas, los déficits de éstas no habían alcanzado aún las magnitudes que tienen hoy. Que otro defecto formal se refleja en el hecho de no haber estado los expedientes a disposición de los Concejales a partir de la convocatoria, como reglamentariamente determinan los arts. 19,2 de la Ley de Régimen especial de Barcelona relacionado con el art. 192 del Reglamento de Organización, funcionamiento y régimen jurídico de las Corporaciones locales: así los expedientes relativos a la Plantilla, a los Presupuestos municipales y a los reconocimientos de créditos se encontraban aún para estudio de las Comisiones informativas correspondientes, y el relativo a los quioscos a informe de la Comisión municipal permanente. Que estas muestras de desorden y de precipitación revelan un defecto de fondo: el desbarajuste de la gestión del actual equipo rector del Ayuntamiento, del que son muestra las convocatorias apresuradas, los Presupuestos presentados fuera de tiempo y una Plantilla con inflación de personal. Que los Concejales tienen la responsabilidad de conocer cuanto antes mejor los temas a debatir, cosa que no es posible cuando pocos días antes de la sesión los expedientes no pueden ser consultados: la información previa no existe ni para los mismos Concejales del Ayuntamiento. Y que los Plenos parecen un trámite legal y no un instrumento participativo y de información pública y completa de la gestión corporativa.

El señor Alcalde contesta a las observaciones anteriores alegando que el conjunto de sesiones convocadas para hoy mantiene una interrelación y por tal motivo el equipo de gobierno del Municipio ha defendido la unidad de todo el paquete y no ha querido discutir el Presupuesto de Liquidación de Deudas sin examinar simultáneamente el Presupuesto Ordinario para 1980, ni éste sin tener al lado la Plantilla de funcionarios y el Programa de Actuación; que no se pueden hacer tampoco, alusiones genéricas sobre la falta de información pues en la Alcaldía, que es donde tenía que haber acudido aquel Concejal, no consta ninguna petición formal en este sentido; que es propósito de su administración facilitar, a través de las diversas dependencias toda la información que tenga a su alcance; que este Pleno supone una quiebra absoluta con los

municipal es recolzi en corrupteles administratives de temps passats.

El Sr. Pujadas replica, tot reiterant les seves paraules pronunciades en l'inici de la Junta General del Ferrocarril Metropolità de Barcelona que si bé reconeix una certa connexió entre totes les qüestions que s'han de tractar avui, això no és motiu per discutir-les en un sol dia amb intervals de deu minuts entre una convocatòria i una altra; que l'Alcaldia ha rebut diverses visites seves en demanda d'informació en les quals se li va assegurar que s'obririen nous canals d'informació; que després d'haver-se tramès la convocatòria, alguns documents no es trobaven encara a Secretaria general per poder estudiar-los degudament; i que espera que l'Alcaldia, amb la gentilesa de sempre, prendrà les mesures adients perquè aquests fets no es repeteixin.

S'acorda:

Quedar assabentat de la Resolució de la Direcció general d'Administració Local de la Generalitat de Catalunya, del 27 de febrer de 1980, que considera que el Reglament dels Consells municipals de Districte, aprovat definitivament pel Consell plenari de 21 de desembre de 1979, pot aplicar-se amb les observacions formulades als arts. 19, 20, 27 de l'esmentat Reglament.

Quedar assabentat i ratificar els Decrets de l'Alcaldia del 24 de desembre de 1979 que nomena el Sr. Ferran Aramburu i Campoy Coordinador de l'Àrea de Transports i Circulació, i del 1er. de gener de 1980 que nomena la Sra. Marta Tatjer i Capon Assessor de Política d'animació cultural de l'Àrea de Cultura i Esports.

Quedar assabentat i ratificar els Decrets de l'Alcaldia de 30 i 31 de gener de 1980 que nomenen el Sr. Miquel Lumbierres i Mendez Director de Serveis de l'Àrea de Joventut, i el Sr. Clos i Matheu Director de Serveis de l'Àrea de Sanitat.

Quedar assabentat i ratificar els Decrets de l'Alcaldia de 19 i 25 de febrer de 1980 que designen, a proposta en terna dels respectius Consells d'Administració, el Sr. Josep Cornet i Colom, Gerent del Servei municipal de Pompes Fúnebres, i el senyor Pere Felis i Daudi, Gerent del Servei municipal de Parcs i Jardins.

Quedar assabentat i ratificar el Decret de l'Alcaldia del 31 de gener de 1980 que nomena el senyor Lluís Bohigas i Santasusagna col·laborador de l'Àrea de Serveis Socials en qualitat de funcionari d'ocupació subjecte al règim de l'art. 105 del Reial Decret 3046/1977, de 6 d'octubre.

Quedar assabentat del resultat de l'allistament de la Lleva de 1980 que han realitzat els Consells municipals de Districte i que comprèn 16.761 joves dels quals corresponen 11.143 a la Caixa de Reclutament núm. 411 i 5.618 a la núm. 412.

Quedar assabentat i ratificar els Decrets de l'Alcaldia de 5 de març de 1980 que, proposats per Centristes de Catalunya-UCD, nomenen el senyor Enric Guardia i Guardia membre del Consell municipal del Districte III en substitució del Sr. Sebastià de Pasqual i Coll; i Lluís Maria Puyo i Pérez i Pere Hernández i Caparrós membres del Consell municipal del Districte XI en substitució dels Srs. Lluís Vidal i Ribas i Joan Andreu i Iglesias.

Quedar assabentat i ratificar els Decrets de l'Alcaldia del 5 de març de 1980 que, proposats pel Partit dels Socialistes de Catalunya (PSC-PSOE), nomenen els Srs. Simó Artigues i Martí i Daniel

Mompo i Canals, membres del Consell municipal del Districte VIè en substitució dels Srs. Lluís Badia i Martínez i Daniel Font i Cardona.

Quedar assabentat i ratificar el Decret de l'Alcaldia del 13 de març de 1980 que substitueix, a petició pròpia, el Regidor Sr. Josep Maria Pujadas i Porta pel Regidor Sr. Carles Soldevila i Rodríguez com a President del Consell municipal del Districte III.

La Presidència, amb l'assentiment del Consistori, disposa d'alterar l'ordre de celebració d'aquesta sessió de la següent forma: debatre en primer lloc els punts núms. 16 i 17 de l'Ordre del dia, l'aprovació dels quals ha d'ésser prèvia a la del Pressupost extraordinari de Liquidació de Deutes; començar després la sessió extraordinària en què ha d'examinar-se aquell Pressupost; i un cop aprovat aquest, prosseguir la present sessió; tot això perquè urgeix que els anuncis relatius a l'esmentat Pressupost puguin ésser publicats al Butlletí Oficial de la Província de demà.

## FINANCES I PRESSUPOSTOS

Aprovar els reconeixements de crèdits que es proposen que importen 25.763.405.783 pessetes; i incloure els esmentats crèdits en el Pressupost extraordinari de Liquidació de Deutes, a 31 de desembre de 1979.

Aprovar d'acord amb allò establert en el Reial Decret 231/1980 de primer de febrer, el Balanç, el Compte de despeses d'explotació, el Compte de despeses generals i el Compte de pèrdues i guanys a 31 de desembre de 1979, de les Societats privades municipals «Transportes de Barcelona, S. A.» (S. P. M.) i «Ferrocarril Metropolità de Barcelona, S. A.» (S. P. M.); assumir la pèrdua de 7.853.715.462 de pessetes i la de 5.769.271.558 pessetes corresponent al dèficit a pagar per l'Ajuntament, d'acord amb la Llei 32/1979 del 8 de novembre; i incloure els esmentats deutes en el Pressupost extraordinari de Liquidació de Deutes, a 31 de desembre de 1979.

S'aproven els dos dictàmens anteriors, el darrer amb el vot en contra dels Srs. Guillén, Comalrena de Sobregrau, Blanch, Pujadas i Soldevila.

La Presidència, a les dotze hores i sis minuts suspén la sessió que continua a les dotze hores i vint-i-quatre minuts després d'haver-se aprovat el primer dictamen de la sessió extraordinària relatiu al Pressupost de Liquidació de Deutes.

## ALCALDIA-PRESIDÈNCIA

Atorgar la Medalla d'Honor en la categoria d'Or, a títol honorífic, a l' eminent oftalmòlog Dr. Joaquim Barraquer i Moner, prevista en l'art. 4, 2, apartat a) i disposició addicional del Reglament d'Honors i Recompenses de la Policia Municipal i del Servei d'Extinció d'Incendis i Salvaments.

El Sr. Alcalde manifesta que aquest dictamen respon a una petició dels funcionaris del Cos de Bombers que desitgen palesar d'aquesta manera el seu agraïment al Dr. Barraquer per les atencions clíniques dispensades a diversos bombers accidentals en acte de servei.

S'aprova el dictamen per unanimitat.

hábitos del pasado pues se somete, por primera vez, un Programa de Actuación, una Plantilla elaborada bajo criterios de congelación del número de funcionarios y un Presupuesto Ordinario estructurado por áreas, de forma que no puede admitir de ninguna manera que la actuación municipal se apoye en corruptelas administrativas de tiempos pasados.

El señor Pujadas replica reiterando sus palabras pronunciadas al inicio de la Junta General del Ferrocarril Metropolitano de Barcelona, que si bien reconoce una cierta conexión entre todas las cuestiones que se han de tratar hoy, ello no es motivo para discutir las en un solo día con intervalos de diez minutos entre una convocatoria y otra; que la Alcaldía ha recibido diversas visitas suyas pidiendo información en las que se le aseguró que se abrirían nuevos canales de información; que después de haberse remitido la convocatoria, algunos documentos no se encontraban aún en Secretaría general para poder estudiarlos debidamente; y que espera que la Alcaldía, con la gentileza de siempre, tomará las medidas apropiadas para que estos hechos no se repitan.

Se acuerda:

Quedar enterado de la Resolución de la Dirección General de Administración Local de la Generalitat de Catalunya, de 27 de febrero de 1980, que considera que el Reglamento de los Consejos municipales de Distrito, aprobado definitivamente por el Consejo pleno de 21 de diciembre de 1979, puede aplicarse con las observaciones formuladas en los arts. 19, 20, 27 del mencionado Reglamento.

Quedar enterado y ratificar los Decretos de la Alcaldía de 24 de diciembre de 1979 que nombra a don Ferran Aramburu Campoy, Coordinador del Área de Transportes y Circulación, y de 1.º de enero de 1980 que nombra a doña Marta Tatjer Capón Asesor de Política de animación cultural del Área de Cultura y Deportes.

Quedar enterado y ratificar los Decretos de la Alcaldía de 30 y 31 de enero de 1980 que nombran respectivamente, a don Miquel Lumbierres Méndez, Director de Servicios del Área de Juventud, y a don Joan Clos Matheu, Director de Servicios del Área de Sanidad.

Quedar enterado y ratificar los Decretos de la Alcaldía de 19 y 25 de febrero de 1980 que designan, a propuesta en terna de los respectivos Consejos de Administración, a don Josep Cornet Colom, Gerente del Servicio municipal de Pompas Fúnebres y a don Pere Felis Daudi, Gerente del Servicio municipal de Parques y Jardines.

Quedar enterado y ratificar el Decreto de la Alcaldía de 31 de enero de 1980 que nombra a don Lluís Bohigas Santasusagna, colaborador del Área de Servicios sociales en calidad de funcionario de empleo sujeto al régimen del art. 105 del Real Decreto 3.046/1977, de 6 de octubre.

Quedar enterado del resultado del alistamiento del reemplazo de 1980 que han realizado los Consejos municipales de Distrito y que comprende 16.761 mozos de los que corresponden 11.143 a la Caja de Recluta núm. 411 y 5.618 a la núm. 412.

Quedar enterado y ratificar los Decretos de la Alcaldía de 5 de marzo de 1980, que a propuesta de Centristes de Catalunya-UCD, nombran a don Enric Guardia Guardia miembro del Consejo municipal del Distrito III en sustitución de don Sebastià de Pascual Coll; y a don Lluís Maria Puyo Pérez y don Pere Hernández Caparrós, miembros del Consejo municipal del Distrito XI en sustitución de

los señores don Lluís Vidal Ribas y don Joan Andreu Iglesias.

Quedar enterado y ratificar los Decretos de la Alcaldía de 5 de marzo de 1980 que, a propuesta del Partit dels Socialistes de Catalunya (PSC-PSOE), nombran a don Simón Artigues Martí y don Daniel Mompó Canals, miembros del Consejo municipal del Distrito VI, en sustitución de los señores don Lluís Badía Martínez y don Daniel Font Cardona.

Quedar enterado y ratificar el Decreto de la Alcaldía de 13 de marzo de 1980 que sustituye, a petición propia, al Concejal don Josep Maria Pujadas Porta por el Concejal don Carles Soldevila Rodríguez, como Presidente del Consejo municipal del Distrito III.

La Presidencia, con el asentimiento del Consistorio, dispone la alteración del orden previsto para la celebración de esta sesión en la forma siguiente: tratar en primer lugar los puntos núms. 16 y 17 del Orden del día, cuya aprobación ha de ser anterior a la del Presupuesto extraordinario de Liquidación de Deudas; iniciar a continuación la sesión extraordinaria en la que deberá examinarse dicho Presupuesto; y una vez aprobado éste, proseguir la presente sesión; todo ello porque urge la publicación de los anuncios relativos al indicado Presupuesto en el «Boletín Oficial de la Provincia, de mañana».

## HACIENDA Y PRESUPUESTOS

Aprobar los reconocimientos de créditos que se proponen, cuyo importe es de 25.763.405.783 pesetas, e incluir los indicados créditos en el Presupuesto extraordinario de Liquidación de Deudas, a 31 de diciembre de 1979.

Aprobar de conformidad con lo establecido en el Real Decreto 231/1980, de 1 de febrero, el Balance, la Cuenta de gastos de explotación, la Cuenta de gastos generales y la Cuenta de pérdidas y ganancias a 31 de diciembre de 1979, de las Sociedades privadas municipales Transportes de Barcelona, S. A. (S. P. M.) y Ferrocarril Metropolitano de Barcelona, S. A. (S. P. M.); asumir la pérdida de 7.853.715.462 pesetas y la de pesetas 5.769.271.558, correspondiente al déficit a pagar por el Ayuntamiento, de conformidad con la Ley 32/1979, de 8 de noviembre; e incluir las mencionadas deudas en el Presupuesto extraordinario de Liquidación de Deudas, a 31 de diciembre de 1979.

Se aprueban los dos dictámenes precedentes, el último con el voto en contra de los señores Guillén, Comalrena de Sobregrau, Blanch, Pujadas y Soldevila.

La Presidencia, a las doce horas y seis minutos suspende la sesión que prosigue a las doce horas y veinticuatro minutos, después de haberse aprobado el primer dictamen de la sesión extraordinaria relativo al Presupuesto de Liquidación de Deudas.

## ALCALDIA-PRESIDENCIA

Otorgar la Medalla de Honor en la categoría de Oro, a título honorífico, al eminente oftalmólogo Dr. D. Joaquim Barraquer Moner, prevista en el art. 4.2 apartado a) y disposición adicional del Reglamento de Honores y Recompensas de la Policía Municipal y del Servicio de Extinción de Incendios y Salvamentos.

Atorgar la Medalla d'Honor en la categoria d'Argent i els beneficis que s'assenyalen en l'apartat 1 de l'art. 5 del Reglament d'Honors i Recompenses, als oficials Srs. Manuel Duran i Novallas i Pere Senserrich i Junyent, al sots-oficial Sr. Antoni Tadeo i Vidal i als bombers Srs. Angel Carramiñana i Carramiñana i Joan Corcuera i Cerezo, per haver prestat més de 35 anys de servei sense cap nota desfavorable en els seus respectius expedients personals.

El Sr. Alcalde comenta que es tracta d'unes Medalles reglamentàries que es concedeixen en ocasió dels 35 anys de servei en el Cos.

S'aprova per unanimitat l'anterior dictamen.

### ORGANITZACIÓ I REFORMA ADMINISTRATIVA

Crear en la Plantilla de funcionaris de carrera de la Corporació i dins del Grup d'Administració general el Subgrup Administratiu; i integrar l'esmentat Subgrup així com també el Subgrup Auxiliar del mateix Grup d'acord amb les Normes adjuntes que també s'aproven. (doc. núm. 1).

1r. — Aprovar la nova Plantilla dels funcionaris de carrera de la Corporació, de conformitat amb les categories configurades sota la denominació, classificació legal, titulació requerida i procediment d'accés que es determina al document adjunt núm. 1; i amb el nombre de places, nivell de proporcionalitat i edat de jubilació que s'especifiquen al document adjunt núm. 2.

2n. — Transformar les antigues categories de la Plantilla aprovada pel Consell plenari el 10 de maig de 1973, visada per la Direcció general d'Administració local l'1 d'agost del mateix any, amb les modificacions introduïdes en la mateixa per les resolucions de la citada Direcció general de 13 de febrer, 20 d'abril i 22 de desembre de 1976, en les referides categories de la nova Plantilla tal com s'especifica al document adjunt núm. 3.

3r. — Autoritzar l'Alcaldia perquè dicti les disposicions necessàries a fi d'integrar els funcionaris de carrera d'aquest Ajuntament en les noves categories.

4t. — Donar curs legal als acords aprovatoris de la Plantilla i a la documentació corresponent sotmetent-los al visat de la Direcció general d'Administració local.

El Tinent d'Alcalde d'Organització i Reforma administrativa, Sr. Maragall, defensa conjuntament, a indicació de la Presidència, ambdós dictàmens dient que l'última Plantilla de funcionaris aprovada data del 1973, just abans de la nova reglamentació de la funció pública local l'adaptació a la qual porta, doncs, un retard de 7 anys; que els objectius de la nova Plantilla són: 1r. Crear els llocs per a tots aquells antics contractats (uns 2.300) que han estat nomenats funcionaris per aplicació del Reial Decret de 2 de juny de 1977, i que no tenien cabuda en la Plantilla per causa de no haver-se modificat aquesta com era preceptiu. 2n. Culminar, després d'haver estat verificada la certesa de les alegacions, el procés de requalificació d'aquells funcionaris (uns altres 2.000 approxi-

madament) que desenvolupen tasques superiors al nomenament oficial que posseeixen, tancant així les conseqüències d'una pràctica arbitrària de molts anys consistent a encomanar funcions superiors a persones que no estaven habilitades per realitzar-les; 3r. Adaptar les categories funcionàries actuals a la nova normativa de la Funció pública publicada el 1973, la qual cosa permet, per una banda, reduir de 260 a 74 el nombre de categories donant la mateixa consideració a tasques homogènies que, seguint la tònica de l'Administració local espanyola on s'han inventariat més de 2.000 categories, es trobaven excessivament fragmentades, i facilitarà, per altra banda, la mobilitat del personal dins de la Casa; 4t. Constituir formalment el Subgrup administratiu per acabar amb la situació irregular de nomenaments per a aquest Grup sense estar formalment creat, decisió que posarà fi a diversos contenciosos avui pendents i que donarà acompliment a les aspiracions d'ascens d'aquest personal si bé les traves legals avui existents impedeixen que aquesta promoció assoleixi el nivell dels tècnics mitjans, com desitja la Corporació; 5è. Unificar categories (com els subalterns, telefonistes, conductors, etc.) històricament molt dividides i la subsistència de les quals no està avui justificada, sense que això impedeixi que la Plantilla orgànica pugui donar un tracte diferencial als llocs de treball en concret; 6è. Suprimir els Cossos tancats (Inspectors de Rendes i Exaccions, Inspectors de Mercats, Lletres Consistorials), que dificulten la mobilitat, la competència i l'eficàcia, la qual cosa no implicarà, però, que no es puguin exigir proves específiques d'accés a determinats llocs de treball; 7è. Rebaixar, optativament, l'edat de jubilació almenys per a aquelles categories, indicades al document adjunt núm. 2, en que s'exigeix un esforç físic important, i això amb una doble motivació: externa, el context actual de desocupació, i interna la necessitat de renovació de la plantilla i d'amortització de les places que siguin inenecessàries. 8è. Assumir els llocs de treball avui realment existents ocupats tant per funcionaris com per contractats, criteri que permetrà incloure dins del capítol I del Pressupost totes les despeses de personal però que no significa que tots els contractats siguin transformats en funcionaris si bé existeix la intenció de proveir reglamentàriament les places necessàries per tal d'evitar la novació de contractes legalment improrrogables. 9è. Amortitzar places inenecessàries.

Segueix dient que la nova Plantilla reconeix la realitat present, concorda amb el Pressupost i és fidel al compromís de l'equip de govern, d'aconseguir el millor aprofitament dels recursos humans de la Casa, incrementant-los únicament en aquelles categories (informàtics, assistents socials, bibliotecàries) que no existien o eren notòriament insuficients; que les places noves són 294, de les quals 150 apareixen com de subalterns però seran cobertes amb guàrdies urbans a fi de donar entrada en plantilla a l'actual promoció d'alumnes de l'Escola de la Guàrdia Urbana; que aquest increment és inferior a les jubilacions anuals i també al nombre de places que quedaran alliberades per l'anticipació de l'edat de jubilació, de manera que bé pot parlar-se de plantilla de creixement zero; que la pròxima fita en la política de personal és la confecció de la Plantilla orgànica, tasca que es troba ja molt avançada i que, un cop depurades les demandes de noves places fetes per les diverses àrees (de 3.000 han quedat fixades definitivament en 1.100) s'ha de dedicar a analitzar els eventuais ex-

El señor Alcalde manifiesta que este dictamen responde a una petición de los funcionarios del Cuerpo de Bomberos que desean hacer patente de esta manera su agradecimiento al Dr. Barraquer por las atenciones clínicas dispensadas a diversos bomberos accidentados en acto de servicio.

Se aprueba el dictamen por unanimidad.

Otorgar la Medalla de Honor en la categoría de Plata y los beneficios que se detallan en el apartado 1 del art. 5 del Reglamento de Honores y Reconcompensas, a los oficiales don Manuel Durán Novallas y don Pere Senserrich Junyent, al Suboficial don Antoni Tadeo Vidal y a los bomberos don Angel Carramiñana Carramiñana y don Joan Corcuera Cerezo, por haber prestado más de 35 años de servicio sin ninguna nota desfavorable en sus respectivos expedientes personales.

El señor Alcalde comenta que se trata de unas Medallas reglamentarias que se conceden en ocasión de los 35 años de servicio en el Cuerpo.

Se aprueba por unanimidad el anterior dictamen.

### ORGANIZACION Y REFORMA ADMINISTRATIVA

Crear en la Plantilla de funcionarios de carrera de la Corporación y dentro del Grupo de Administración general el Subgrupo Administrativo e integrar el mencionado Subgrupo así como también el Subgrupo Auxiliar del mismo Grupo de conformidad con las Normas adjuntas que también se aprueban. (doc. núm. 1).

1.º Aprobar la nueva Plantilla de los funcionarios de carrera de la Corporación, conforme a las categorías configuradas bajo la denominación, clasificación legal, titulación requerida y procedimiento de acceso que se determina en el documento adjunto núm. 1; y con el número de plazas, nivel de proporcionalidad y edad de jubilación que se especifican en el documento adjunto núm. 2.

2.º Transformar las antiguas categorías de la Plantilla aprobada por el Consejo pleno el 10 de mayo de 1973, visada por la Dirección general de Administración local el 1 de agosto del mismo año, con las modificaciones introducidas por las resoluciones de la citada Dirección general de 13 de febrero, 20 de abril y 22 de diciembre de 1976, en las referidas categorías de la nueva Plantilla tal como se especifica en el documento adjunto número 3.

3.º Autorizar a la Alcaldía para que dicte las disposiciones necesarias con el fin de integrar a los funcionarios de carrera de este Ayuntamiento en las nuevas categorías.

4.º Dar curso legal a los acuerdos aprobatorios de la Plantilla y a la documentación correspondiente, sometiéndolos al visado de la Dirección general de Administración local.

El Teniente de Alcalde de Organización y Reforma administrativa, señor Maragall, defiende conjuntamente, a indicación de la Presidencia, ambos dictámenes diciendo que la última Plantilla de funcionarios aprobada data de 1973, justo antes de la nueva reglamentación de la función pública local cuya adaptación a la misma lleva, pues, un retraso de siete años; que los objetivos de la nueva Plantilla son: 1.º Crear los puestos para todos aquellos antiguos contratados (unos 2.300) que han sido nombrados funcionarios por aplicación del Real Decreto de 2 de junio de 1977, y que no tenían cabida en la Plantilla por causa de no haberse modificado

ésta como era preceptivo. 2.º Culminar, después de verificar la certeza de las alegaciones, el proceso de recalificación de aquellos funcionarios (otros 2.000 aproximadamente) que desarrollan labores superiores a las correspondientes al nombramiento oficial que poseen, cerrando así las consecuencias de una práctica arbitraria de muchos años consistente en encomendar funciones superiores a personas que no estaban habilitadas para realizarlas; 3.º Adaptar las categorías funcionariales de la actualidad a la nueva normativa de la Función pública el 1973, lo cual permite, por un lado, reducir de 260 a 74 el número de categorías dando la misma consideración a trabajos homogéneos que, siguiendo la tónica de la Administración local española donde se han inventariado más de 2.000 categorías, se encuentran excesivamente fragmentadas, y facilitará, por otro lado, la movilidad del personal dentro de la Casa; 4.º Constituir formalmente el Subgrupo administrativo para finalizar con la situación irregular de nombramientos para este Grupo sin estar formalmente creado, decisión que pondrá fin a diversos contenciosos hoy pendientes y que dará cumplimiento a las aspiraciones de ascenso de este personal que si bien las trabas legales hoy existentes impiden que esta promoción alcance el nivel de los técnicos medios, como desea la Corporación; 5.º Unificar categorías (como los subalternos, telefonistas, conductores, etc.), históricamente muy divididas y cuya subsistencia no está hoy justificada, sin que esto impida que la Plantilla orgánica pueda dar un trato diferencial a los puestos de trabajo en concreto; 6.º Suprimir los Cuerpos cerrados (Inspectores de Rentas y Exacciones, Inspectores de Mercados, Letrados Consistoriales,) que dificultan la movilidad, la competencia y la eficacia, lo que tampoco implicará, que no se puedan exigir pruebas específicas de acceso a determinados puestos de trabajo; 7.º Rebajar, optativamente, la edad de jubilación al menos para aquellas categorías, indicadas en el documento adjunto núm. 2, en las que se exige un esfuerzo físico importante, y esto con una doble motivación: externa, el contexto actual de desocupación, e interna, la necesidad de renovación de la plantilla y de amortización de las plazas que sean innecesarias; 8.º Asumir los puestos de trabajo hoy realmente existentes ocupados por funcionarios o por contratados, criterio que permitirá incluir en el capítulo I del Presupuesto todos los gastos de personal que no significa no obstante, que todos los contratados sean transformados en funcionarios, si bien existe la intención de proveer reglamentariamente las plazas necesarias para evitar la renovación de contratos legalmente improrrogables; 9.º Amortizar plazas innecesarias.

Sigue diciendo que la nueva Plantilla reconoce la realidad presente, concuerda con el Presupuesto y es fiel al compromiso del equipo de gobierno, de conseguir el mejor provecho de los recursos humanos de la Casa, incrementándolos únicamente en aquellas categorías (informáticos, asistentes sociales, bibliotecarias) que no existían o eran notoriamente insuficientes; que las plazas nuevas son 294, de las que 150 aparecen como de subalternos pero serán cubiertas con guardias urbanos con el fin de dar entrada en plantilla a la actual promoción de alumnos e la Escuela de la Guardia Urbana; que este incremento es inferior a las jubilaciones anuales y también al número de plazas que quedarán liberadas por la anticipación de la edad de jubilación, de forma que bien puede hablarse de plantilla de crecimiento cero; que el próximo hito en la

cessos de personal superflu que poguessin existir en alguns serveis. Acaba agraint la col·laboració rebuda de les diverses Àrees i del Gabinet tècnic de Programació i significant, per tranquil·litzar qualsevol inquietud provocada en els responsables de les diferents Àrees per la plantilla de creixement zero, que el capítol I del Pressupost Ordinari preveu un coll o marge de maniobra per atendre les necessitats de personal dels nous serveis, particularment en el camp de l'ensenyament on caldrà també aprofitar al màxim l'horari disponible del professorat ja existent, i de descentralització, aquí mitjançant transvasaments de personal de les Àrees, com Obres públiques, tradicionalment fortes.

Durant l'exposició del Sr. Maragall, s'incorporen a la sessió els Il·lms. Srs. Regidors Agustí de Semir i Rovira i Ramon Martínez i Callen.

El Sr. Pujadas pregunta si la normativa per a la constitució del Subgrup Administratiu, recull l'observació seva, formulada a la sessió de la Comissió municipal permanent del proppassat dia 22 de febrer, en el sentit que els funcionaris integrats en el Subgrup Administratiu conservarien tots els seus drets adquirits fins el moment.

El Sr. Maragall contesta que efectivament així consta a la norma cinquena que determina que la integració en el Subgrup Administratiu se sotmetrà a dictamen de la Direcció general de la Funció pública de la Generalitat, però que es mantindrà els drets econòmics dels funcionaris.

El Sr. Alcalde confirma aquesta informació donant lectura a l'acta de la indicada sessió, en la part relativa a aquest tema.

El Sr. Borrell fa notar que sovint es donen opinions contradictòries sobre el nombre òptim de personal municipal i demana que es faci un estudi comparatiu amb altres Ciutats de característiques similars.

El Sr. Alcalde puntualitza que aquest estudi és propi de la Plantilla orgànica sobre la qual s'està treballant.

El Sr. Maragall comparteix la necessitat d'estar ben informat abans de fer comentaris sobre el volum del funcionariat; i afegeix que els programes de tots els Partits coincidien en el fet que la plantilla era globalment suficient però estava mal distribuïda; que a vegades se cedeix a la via fàcil de demanar més gent però la solució correcta es troba en una política de transvasament de personal previ un estudi de les càrregues de treball, dels mòduls de dotació de personal per a cada unitat orgànica, i dels resultats; i que la Plantilla de creixement zero és la de 1980 i constitueix el primer pas a la confecció de la Plantilla orgànica.

S'aprova el dictamen relatiu a la creació del Subgrup Administratiu.

El Sr. Serratosa, després de distingir entre el personal prestador de serveis (com mestres i metges) el laboral i el burocràtic, discrepa de les opinions del Sr. Maragall entorn a l'Àrea d'Obres públiques tot indicant que el seu personal està sotmès a una intensa pressió de treball i que la seva Àrea malgrat ésser la primera en capacitat inversora ocupa el sisè lloc quant a dotació de personal: no se la pot considerar, doncs, ben dotada.

El Sr. Borrell pregunta amb quins recursos es preveu d'atendre l'increment de despeses produït pel fet d'augmentar, com ha indicat en repetides ocasions el Sr. Maragall, fins a 35 hores l'horari dels funcionaris, i quan estarà enllestida la Plantilla orgànica.

El Sr. Pujadas afirma que l'anterior equip de govern fou el primer a obrir camí per regularitzar la situació dels contractats i d'aquells funcionaris que desenvolupaven tasques superiors, així com per realitzar la Plantilla orgànica, que és un anhel dels funcionaris de la Casa i en la confecció del qual caldria reconèixer una acció de seguiment per part dels Regidors. Pregunta perquè s'han suprimit els càrrecs de Vice-secretari i Vice-interventor i es mostra contrari a establir diferències quant a l'edat opcional de jubilació. Considera que les condicions de perillositat i toxicitat inherents a determinades tasques cal remunerar-les adequadament; i que els criteris sobre els Cossos tancats són molt discutibles, especialment pel que fa a l'Àrea de Finances. Tot i no semblant-li massa adequada l'allusió per la seva condició d'ex-funcionari, acaba destacant l'eficàcia i l'esperit de sacrifici dels funcionaris del Municipi.

El Sr. Pons observa que el coll a que s'ha referit el Sr. Maragall, sembla més de granota que no pas d'ànec o girafa com hauria d'ésser per poder obrir una sèrie d'instal·lacions esportives municipals, que, altrament, no podran entrar en servei per manca del personal temporer necessari, de manera que la política de personal pot arribar a colapsar el funcionament de diversos serveis.

La Sra. Sánchez i Carrete posa de relleu la manca de personal suficientment tecnificat i la insuficient dotació de les Àrees de serveis personals, tan negligides en anteriors Administracions i la conveniència, en aquest sentit, de fer cursets de reciclatge del personal. Assenyala també que la proposta interpreta extensivament el precepte legal que determina que la jubilació podrà establir-se als 65 anys en aquelles activitats que comporten especial esforç físic però tot i això no ha estat possible de fixar aquesta edat de jubilació per a la generalitat dels funcionaris; i que la Comissió informativa i després la Permanent ja van incloure dins la plantilla les places de Vice-secretari i Vice-interventor si bé aquesta modificació no figurava reflectida al document distribuït primerament al Consistori.

El Sr. Maragall indica que el Pressupost ha estat calculat sobre l'horari de 35 hores setmanals, ja establert en el decret de l'Alcaldia del 15 de setembre de 1979 i que comportava momentàniament i per al personal burocràtic un règim de 6 hores diàries amb tolerància dels dissabtes els quals, ara es pretén convertir en plenament festius a canvi de fer 7 hores els altres cinc dies, així doncs el nou horari no suposarà augment pressupostari; que aquest tema i altres d'organització i retribucions (especialment de les hores de prolongació avui més teòriques que reals i pagades a preu molt baix) han d'ésser objecte d'un «conveni» a negociar entre els representants dels funcionaris i de la Corporació; que prefereix no fixar un termini per a la presentació de la Plantilla orgànica però es compromet a treballar-hi de valent per la transcendència que té; que l'equip anterior inicià el procés de regularització de la situació del personal però deixà per resoldre el problema de la requalificació; que, a pesar de la seva dificultat, la qüestió dels trasllats s'inseriu entre dues coordenades: suficiència global de la Plantilla i mala distribució orgànica del personal, part del qual, per altra banda, no es troba content en els destins actuals; que aquesta perspectiva ha conduït a diversos concursos interns però si aquesta via fos insuficient, no es poden descartar els trasllats perquè, altrament, s'encallaria l'aconseguit dels objectius de reestructuració i de descentralització que s'ha marcat l'equip de govern;



política de personal es la confección de la Plantilla orgánica, trabajo que se encuentra ya muy avanzado y que, una vez depuradas las demandas de nuevas plazas hechas por las diversas áreas (de 3.000 han quedado fijadas definitivamente en 1.100) se ha de dedicar a analizar los eventuales excesos de personal superfluo que pudieran existir en algunos servicios. Acaba agradeciendo la colaboración recibida de las diversas Areas y del Gabinete Técnico de Programación y significando, para tranquilizar cualquier inquietud provocada en los responsables de las diferentes Areas por la Plantilla de crecimiento cero, que el capítulo I del Presupuesto Ordinario prevé un plazo o margen de maniobra para atender las necesidades de personal de servicios nuevos, particularmente en el campo de la enseñanza, donde será necesario aprovechar al máximo el horario disponible del profesorado ya existente, y de descentralización, aquí mediante traslados de personal de las Areas, como Obras públicas, tradicionalmente fuertes.

Durante la exposición del Sr. Maragall, se incorporan a la sesión los Ilmos. Sres. Concejales, don Agustín de Semir Rovira y don Ramón Martínez Callén.

El señor Pujadas pregunta si la normativa para la constitución del Subgrupo Administrativo recoge su observación, formulada en la sesión de la Comisión Municipal Permanente del pasado día 22 de febrero, en el sentido que los funcionarios integrados en el Subgrupo Administrativo conservarán todos sus derechos adquiridos hasta el momento.

El Sr. Maragall contesta que efectivamente así consta en la norma quinta en la que se determina que la integración en el Subgrupo Administrativo se someterá a dictamen de la Dirección general de la Función pública de la Generalitat, pero que se mantendrán los derechos económicos de los funcionarios.

El señor Alcalde confirma esta información dando lectura al acta de la indicada sesión, en la parte concerniente a este tema.

El señor Borrell significa que a menudo se formulan opiniones contradictorias sobre el número óptimo de personal municipal y pide que se realice un estudio comparativo con otras ciudades de características similares.

El señor Alcalde puntualiza que este estudio es propio de la Plantilla orgánica en la que se está trabajando.

El Sr. Maragall comparte la necesidad de estar bien informado antes de hacer comentarios sobre el volumen del funcionariado; y añade que los programas de todos los Partidos coincidían en el hecho de que la plantilla era globalmente suficiente pero estaba mal distribuida; que a veces se cae en la vía fácil de pedir más gente cuando la solución correcta se encuentra en una política de traslados de personal realizando previamente un estudio de las cargas de trabajo, de los módulos de dotación de personal para cada unidad orgánica, y de los resultados; y que la plantilla de crecimiento cero es la de 1980 que constituye el primer paso para la confección de la Plantilla orgánica.

Se aprueba el dictamen que hace referencia a la creación del Subgrupo Administrativo.

El señor Serratos, después de distinguir entre el personal prestador de servicios (como maestros y médicos) el laboral y el burocrático, discrepa de las opiniones del Sr. Maragall en torno al Area de Obras públicas indicando que su personal se encuentra sometido a una intensa presión de trabajo

y que su Area, a pesar de ser la primera en capacidad inversora ocupa el sexto lugar en cuanto a dotación de personal: no se la puede considerar, pues, bien dotada.

El señor Borrell pregunta con qué recursos se prevé atender el incremento de gastos producido por el hecho de aumentar, como ha resaltado en repetidas ocasiones el señor Maragall, hasta 35 horas el horario de los funcionarios, y cuando estará acabada la Plantilla orgánica.

El señor Pujadas afirma que el anterior equipo de gobierno fue el primero en abrir camino para regularizar la situación de los contratados y de aquellos funcionarios que desarrollan trabajos superiores, al igual que para realizar la Plantilla orgánica, que es un anhelo de los funcionarios de la Casa y en cuya confección sería conveniente reconocer una acción de seguimiento por parte de los Concejales. Pregunta por qué se han suprimido los cargos de Vicesecretario y Viceinterventor y se muestra contrario a establecer diferencias en cuanto a la edad opcional de jubilación. Considera que las condiciones de peligrosidad y toxicidad inherentes a determinados trabajos es necesario remunerarlas adecuadamente; y que los criterios sobre los Cuerpos cerrados son muy discutibles especialmente en relación al Area de Hacienda. A pesar de no parecerle demasiado adecuada la alusión por su condición de ex-funcionario, concluye destacando la eficacia y el espíritu de sacrificio de los funcionarios del Municipio.

El señor Pons observa que al margen de maniobra al que se ha referido el señor Maragall, por su cortedad se parece más al cuello de una rana que no al de un pato o jirafa como debiera ser para poder abrir una serie de instalaciones deportivas municipales, que, de otro modo, no podrán entrar en servicio por falta de personal eventual necesario, de modo que la política de personal puede llegar a colapsar el funcionamiento de diversos servicios.

La señora Sánchez Carrete pone de relieve la falta de personal suficientemente tecnificado y la insuficiente dotación de las Areas de servicios personales, tan negligidas en anteriores Administraciones y, la conveniencia, en este sentido, de hacer cursos de reciclaje del personal. Señala también que la propuesta interpreta extensivamente el precepto legal en el que se determina que la jubilación podrá establecerse a los 65 años en aquellas actividades que comporten especial esfuerzo físico, pero no obstante, no ha sido posible fijar esta edad de jubilación para la generalidad de los funcionarios; y que la Comisión informativa y después la Permanente, ya incluyeron en la Plantilla las plazas de Vicesecretario y Viceinterventor si bien esta modificación no figuraba reflejada en el documento distribuido en primer lugar al Consistorio.

El señor Maragall indica que el Presupuesto ha sido calculado sobre el horario de 35 horas semanales, ya establecido en el decreto de la Alcaldía de 15 de septiembre de 1979, y que comportaba momentáneamente y para el personal burocrático un régimen de 6 horas diarias con tolerancia de los sábados, los cuales ahora, se pretenden convertir en plenamente festivos a cambio de hacer 7 horas los otros cinco días, por lo que el nuevo horario no supondrá aumento presupuestario; que este tema y otros de organización y retribuciones (especialmente de las horas de prolongación hoy más teóricas que reales y pagadas a precio muy bajo) han de ser objeto de un «convenio» a negociar entre los re-

que les places de Vice-secretari i Vice-interventor ja figuren a la Plantilla; que l'Ajuntament de Barcelona s'ha adherit a una petició del de València en el sentit d'accelerar el procés de fixació de l'edat de jubilació en l'edat de 65 anys; que s'ha constituït una subcomissió per a determinar la procedència dels plusos de toxicitat i perillositat, els quals caldria contemplar com uns complements per llocs de treball; que la supressió dels Cossos tancats quedarà compensada amb l'exigència d'unes proves selectives per a l'accés a determinats llocs de treball; que el fet de considerar suficient la Plantilla demostra que també ell està convençut de la vàlua dels funcionaris; que el marge de maniobra en el nombre de funcionaris ha d'ésser forçosament un coll de granota per raons econòmiques òbvies però que els llocs a què es referia el senyor Pons no corresponen a emplaats de plantilla sinó a personal temporer.

La Sra. Sánchez i Carreté precisa que la proposta que feia l'Àrea d'Esports corresponia al personal laboral temporer.

Durant les dues darreres intervencions han abandonat el saló de sessions els Srs. Cullerell, Comas, Serratosa, Millet, Pons i Sánchez i Pradell.

S'aprova el dictamen relatiu a la Plantilla de funcionaris.

Aprovar la modificació dels articles 225, 278, 322, 324, 766, 1.136 bis, apart. 10, 2.161, b), 2.224 i un nou article 1.554 bis de les Ordenances Generals i suprimir l'article 2.222 de les mateixes; els articles 26, 3 i 27, 2 de l'Ordenança sobre Guats, l'article 18, 2 de l'Ordenança sobre Policia de Proveïment als Forns; els articles 4, 2; 8, 1 i 22; 2; 32, 34, 6; 63, 2; 95 bis; 96, 3; 98, 2, 100, 2, 107, 1 i 2; 111, 3; 113, 2; 115, 1, 2 i 3; 116, 2; 117, 1; 132 de l'Ordenança de Policia de la Via Pública; 41, 1, 2 i 3 de la «Ordenanza de Calas y Canalizaciones»; 92 de la «Ordenanza de Mercados»; 25, 1, d); 29, 45, 3 i 5 de la «Ordenanza sobre Utilización de los Bienes de Uso público municipal»; 29 dels «Estatutos Tipo de Concesionarios de Mercados Municipales»; 7, 2; 12, 2 de la «Ordenanza sobre Contenedores en la Vía pública»; 8, 1, 2 i 3 de la «Ordenanza de Transporte y Vertido de tierras»; art. 3.2 sobre «Normas de carácter general relativas a Instalaciones Industriales». I donar a dites modificacions el tràmit dels articles 109 i 110 de la Lei de Règim Local, en relació amb l'apartat 4, 5 del Reial Decret 2115/1978 de 26 de juliol.

Aprovar la nova redacció dels articles 101 de l'Ordenança de Policia de la via pública i 19, 3 i 23 de l'Ordenança de Circulació, així com l'Annex a la primera figuren en documents adjunts; i donar a l'expedient el tràmit dels articles 109 i 110 de la Lei de Règim Local en relació amb allò que disposa l'apartat 4, 5 del Reial Decret 2115/78, de 26 de juliol.

El Sr. Maragall explica que el primer d'aquests dos dictàmens modifica l'import de les sancions previstes a les Ordenances municipals generals, l'infracció de les quals, fins l'estiu passat, podia sancionar-se com a màxim en 500 pessetes, llevat d'unes poques excepcions; que no es revisa, doncs, el contingut de les Ordenances sinó que només es rectifica la quantia de les multes allí previstes de conformitat amb el document informat favora-

blement per la Comissió d'Ordenances, Reglaments generals i Reforma administrativa; i que la nova versió de l'art. 322 salva la possibilitat d'aplicar les sancions més altes previstes a la Lei del Sòl. Segueix dient que la nova redacció de l'art. 101 de l'Ordenança de la Via pública restringeix a casos justificats l'ús de dispositius acústics per part d'ambulàncies i vehicles oficials i fixa la tramitació i conseqüències de denúncies per sorolls que ultrapassin els decibels determinats per la convenció de Ginebra i el decret de 1972; que la modificació dels arts. 19, 3 i 23 de l'Ordenança de Circulació també pretén combatre la pol·lució sonora; que al començament de la primavera l'Ajuntament emprendre en aquest camp una campanya forta no tan sols en l'aspecte sancionador sinó també en el de conscienciació; i que el programa d'inversions preveu la compra de 4 equips per mesurar la sonoritat produïda pels vehicles.

Durant la precedent exposició retornen al Saló de sessions els Srs. Cullerell, Comas, Serratosa, Millet, Pons i Sánchez i Pradell.

Intervé el Regidor Sr. Soldevila per a expressar que atesa l'amplitud dels límits de les sancions, que per una mateixa falta se situen entre les 1.000 i 12.000 pessetes, convindria fixar un barem de gravetat de les infraccions en lloc de deixar la determinació a l'arbitri del funcionari; el Sr. Maragall contesta que el text proposat ja té aquesta orientació puix si bé manté el principi de discrecionalitat de les multes, establert a l'actual text de les Ordenances, conté, per altra banda, una sèrie de normes, a les quals dona lectura, per a fixar la quantia de la sanció.

S'aproven per unanimitat ambdós dictàmens.

Aprovar la modificació de la redacció de l'article 1r., paràgraf 2, ap. b) dels Estatuts del Patronat municipal de l'Habitatge, que diu «... b) remodelació de zones suburbials y establecimiento de servicios sociales, asistenciales o culturales con sus instalaciones complementarias»; per «b) remodelación de zonas suburbiales y establecimiento de servicios de control de barraquismo»; i donar-li la tramitació prevista reglamentàriament.

El Regidor-President del Patronat municipal de l'Habitatge, Sra. Sala, comenta que creada dins l'Organigrama municipal l'Àrea de Serveis socials és convenient de conferir-li els serveis d'aquesta naturalesa prestats fins ara pel Patronat, juntament amb el personal que els desenvolupa però que, en canvi, el control del barraquisme cal traspassar-lo de l'Ajuntament al Patronat.

S'aprova el dictamen.

La Presidència, amb l'assentiment de la Corporació, suspén la sessió a les catorze hores i dos minuts tot anunciant que prosseguirà a dos quarts de cinc de la tarda.

Es reprén la sessió a les disset hores i tres minuts amb l'assistència de tots els membres que hi han concorregut al matí més l'Illm. Sr. Regidor Francesc Martí i Jusmet.

Informe sobre la campanya de la neteja de la Ciutat.

Referint-se a la queixa del Sr. Pujadas relativa a la inexistència d'expedient sobre aquest punt, el Sr. Alcalde precisa que no es tracta de prendre

presentantes de los funcionarios y de la Corporación; que prefiere no fijar un plazo para la presentación de la Plantilla orgánica pero se compromete a trabajar en ella de firme por la trascendencia que supone; que el equipo anterior inició el proceso para regularizar la situación del personal pero dejó por resolver el problema de la recalificación; que, a pesar de su dificultad, la cuestión de los traslados se inscribe entre dos coordenadas: suficiencia global de la Plantilla y mala distribución orgánica del personal, que por otro lado, parte del mismo, no se encuentra contento en los destinos actuales; que esta perspectiva ha conducido a diversos concursos internos pero si esta vía resultara insuficiente no pueden descartarse los traslados porque, de otro modo, se frenaría el logro de los objetivos de reestructuración y de descentralización que se ha marcado el equipo de gobierno; que las plazas de Vicesecretario y Viceinterventor ya figuran en la Plantilla; que el Ayuntamiento de Barcelona se ha adherido a una petición formulada por el de Valencia en el sentido de acelerar el proceso de fijación de la edad de jubilación en los 65 años; que se ha constituido una subcomisión para determinar la procedencia de los pluses de toxicidad y peligrosidad, que convendría contemplarlos como unos complementos por puestos de trabajo; que la supresión de los Cuerpos cerrados quedará compensada con la exigencia de unas pruebas selectivas para el acceso a determinados puestos de trabajo; que el hecho de considerar suficiente la Plantilla demuestra su convencimiento de la valía de los funcionarios; que el margen de maniobra en el número de funcionarios ha de ser forzosamente corto como un cuello de rana por razones económicas obvias pero que los puestos a que se refería el señor Pons no corresponden a empleados de plantilla sino a personal temporero.

La señora Sánchez Carrete precisa que la propuesta que hacía la Area de Deportes correspondía al personal laboral eventual.

Durante las dos últimas intervenciones han abandonado el Salón de sesiones los señores Cullell, Comas, Serratosa, Millet, Pons y Sánchez Pradell.

Se aprueba el dictamen relativo a la Plantilla de funcionarios.

Aprobar la modificación de los artículos 225, 278, 322, 324, 766, 1.136 bis, apart. 10, 2.161 b), 2.224 y un nuevo artículo 1.554 bis de las Ordenanzas Generales y suprimir el artículo 2.222 de las mismas; los artículos 26,3 y 27,2 de la «Ordenanza sobre Vados»; el artículo 18,2 de la «Ordenanza sobre Policía de Abastos en Panaderías»; los artículos 4,2; 8,1 y 2; 32, 34,6; 63,2; 95 bis; 96,3; 98,2, 99,2; 100,2 107,1 y 2; 111,3; 113,2; 115,1, 2 y 3; 116,2; 117,1; 132 de la «Ordenanza de Policía de la Vía Pública»; 41,1, 2 y 3 de la «Ordenanza de Calas y Canalizaciones»; 92 de la «Ordenanza de Mercados»; 25,1, d); 29, 45,3 y 5 de la «Ordenanza sobre Utilización de los Bienes de Uso público municipal»; 29 de los Estatutos Tipo de Concesionarios de Mercados Municipales»; 7,2; 12,2 de la Ordenanza sobre Contenedores en la vía pública; 8,1, 2 y 3 de la Ordenanza de Transporte y Vertido de tierras; art. 3,2 sobre Normas de carácter general relativas a Instalaciones Industriales. Y dar a dichas modificaciones el trámite de los arts. 109 y 110 de la Ley de Régimen Local, en relación con el apartado 4,5 del Real Decreto 2115/1978, de 26 de julio.

Aprobar la nueva redacción de los artículos 101 de la Ordenanza de Policía de la Vía Pública y

19,3 y 23 de la Ordenanza de Circulación, así como el Anexo de la primera que figura en documentos adjuntos y dar al expediente el trámite de los arts. 109 y 110 de la Ley de Régimen Local en relación a lo dispuesto en el apartado 4,5 del Real Decreto 2.115/78, de 26 de julio.

El señor Maragall explica que el primero de estos dos dictámenes modifica el importe de las sanciones previstas en las Ordenanzas municipales generales, cuya infracción, hasta el verano pasado, podía sancionarse como máximo en 500 pesetas, salvo unas pocas excepciones; que no se revisa, pues, el contenido de las Ordenanzas, sino tan sólo se rectifica la cuantía de las multas en ellas previstas de conformidad con el documento informado favorablemente por la Comisión de Ordenanzas, Reglamentos generales y Reforma administrativa; y que la nueva versión del art. 322 salva la posibilidad de aplicar las sanciones más altas previstas en la Ley del Suelo. Sigue diciendo que la nueva redacción del art. 101 de la Ordenanza de la Vía pública restringe en casos justificados el uso de dispositivos acústicos por parte de ambulancias y vehículos oficiales y fija la tramitación y consecuencias de denuncias por ruidos que sobrepasen los decibelios determinados por la Convención de Ginebra y el Decreto de 1972; que la modificación de los arts. 19,3 y 23 de la Ordenanza de Circulación también pretende combatir la polución sonora; que al comienzo de la primavera el Ayuntamiento emprenderá en este campo una fuerte campaña no tan sólo en el aspecto sancionador sino también en el de concienciación; y que el programa de inversiones prevé la compra de 4 equipos para medir la sonoridad producida por los vehículos.

Durante la precedente exposición vuelven al Salón de sesiones los señores Cullell, Comas, Serratosa, Millet, Pons y Sánchez Pradell.

Interviene el Concejal señor Soldevila para expresar que a la vista de la amplitud de los límites de las sanciones, que por una misma falta se sitúan entre las 1.000 y las 12.000 pesetas, convendría fijar un baremo de gravedad de las infracciones en lugar de dejar la determinación al arbitrio del funcionario; el señor Maragall contesta que el texto propuesto ya tiene esta orientación, pues si bien mantiene el principio de discrecionalidad de las multas, establecido en el actual texto de las Ordenanzas, contiene, por otra parte, una serie de normas, a las que da lectura, para fijar la cuantía de la sanción.

Se aprueban por unanimidad ambos dictámenes.

Aprobar la modificación de la redacción del artículo 1.º, párrafo 2, ap. b) de los Estatutos del Patronato municipal de la Vivienda, que dice «...b) remodelación de zonas suburbanas y establecimiento de servicios sociales, asistenciales o culturales con sus instalaciones complementarias;» por «...b) remodelación de zonas suburbanas y establecimiento de servicios de control de barraquismo;» y darle la tramitación prevista reglamentariamente.

El Concejal-Presidente del Patronato Municipal de la Vivienda, señora Sala, comenta que una vez creada en el Organigrama municipal el Area de Servicios sociales es conveniente conferirle los servicios de esta naturaleza prestados hasta ahora por el Patronato, juntamente con el personal que los desarrolla pero que, en cambio, el control del barraquismo es necesario traspasarlo del Ayuntamiento al Patronato.

Se aprueba el dictamen.

La Presidencia, con el asentimiento de la Corporación, suspende la sesión a las catorce horas y

decisiones definitives sinó de discutir una campanya de neteja urbana l'execució de la qual serà seguida pel Ple a través d'una Comissió específica; i dona la paraula al Regidor-Conseller de Relacions ciutadanes perquè explani aquest tema.

El Sr. Reverter comença subratllant la importància de la campanya en una Ciutat com la nostra, preocupada i conscient del problema puix compta amb uns elements artístics, arquitectònics i urbanístics en risc de desaparèixer i que cal salvar. Diu que Barcelona s'ha anat enfonsant en un procés de deixadesa i degradació, amb unes característiques difícils de reduir; que l'Ajuntament ha de treballar intentant sortir d'aquest forat; que l'interès de l'Ajuntament i dels barcelonins a fer una Ciutat neta es configura com una acció inicial de la necessària millora de la qualitat de la vida; que existeix un problema econòmic de base la solució del qual passa per la resolució dels contractes amb les companyies de neteja; que és necessària una campanya de conscienciació ciutadana amb els següents objectius: divulgar les Ordenances i les mesures de l'Ajuntament en matèria de neteja; sensibilitzar el ciutadà en el sentit que la primera condició per aconseguir una Ciutat més neta és la conducta cívica; i millorar l'eficàcia dels serveis de neteja i la capacitat de verificar-ne els resultats. Concreta el paper que tenen reservat dins la campanya els diferents òrgans municipals; els Consells de Districte han de participar en el disseny i en l'execució general de la campanya i col·laborar en el control de les actuacions que generi; l'Àrea de Serveis municipals ha de preparar una relació de normes higièniques sobre la recollida d'escombraries així com una campanya adreçada als propietaris de gossos i altres animals domèstics, ha d'estudiar la col·locació de contenidors per a envasos als mercats, i ha de programar la instal·lació de papereres i col·locar-les a les diverses zones de la Ciutat; l'Àrea de Protecció ciutadana ha d'intensificar la lluita contra els sorolls perquè condicionen molt la sensació de deixadesa d'una Ciutat i ha de treballar en la recollida de vehicles abandonats i en l'aplicació de les sancions previstes a les Ordenances municipals; el Servei de Parcs i Jardins s'ha de dedicar molt específicament a la neteja dels parcs; l'Àrea de Transports i Circulació ha de pintar línies d'aparcament per tal que els automòbils quedin separats de les voreres i sigui possible la neteja dels carrers; l'Àrea d'Obres públiques ha de confeccionar un pla extraordinari de neteja de solars i l'estudi d'un abocador per a deixalles procedents d'obres petites; l'Àrea de Finances ha de concedir exempcions per neteja de façanes; l'Àrea d'Urbanisme ha de preparar una llista d'edificis que necessiten restauració o neteja de façanes, i iniciar aquesta feina; l'Àrea de Sanitat ha de reforçar els serveis de desratització i donar conferències i informació sobre aquest problema; i la Tinència d'Alcaldia d'Organització i Reforma administrativa ha de revisar el contingut de les Ordenances sobre la matèria i divulgar les modificacions que es vagin realitzant. Apunta que caldria crear un grup o comissió que treballés en la publicitat de tota aquesta temàtica i convocar un concurs de frases, idees, cartells i logotips per a la campanya de conscienciació del ciutadà; que s'ha de fer publicitat a tots els nivells mitjançant cartells, fulls informatius, anuncis a la premsa i «spots» radiofònics; i que la motivació del ciutadà s'ha de procurar en el doble sentit de neteja i embelliment.

Enumera les següents accions que cal desenvolupar: concurs entre les escoles en les branques de dibuix i creació de jardins, amb premis de beques i de viatges; visites dels col·legis a les instal·lacions i matèries municipals de neteja; concurs de cartells i eslògans per a la campanya entre els estudiants de la Facultat de Ciències de la Informació, especialitat de Publicitat, amb beques d'estudi per premi; conferència als barris amb col·laboració de les diverses associacions i entitats; campanyes concretes sobre temes com els excrements dels gossos i els silenciadors de les motocicletes; exposicions itinerants de cartells i fotografies, que recorrin els barris; concursos de cinematografia; i constant informació sobre aquests temes a través de la premsa i de la ràdio. Diu, per acabar, que en posteriors sessions de la Permanent les diferents Àrees hauran d'anar informant sobre el desenvolupament i costos d'aquestes actuacions i que es tracta d'una campanya a llarg termini el finançament de la qual s'anirà fixant a mida que es vagin complint les diverses etapes.

El Regidor-Conseller de l'Àrea de Serveis municipals, Sr. Hortalà, després d'elogiar l'exposició del Sr. Reverter, assenyala que la neteja de la Ciutat ve condicionada per la manca de recursos financers i per un component psicològic important: mentalitzar la població que la neteja urbana no és funció exclusiva de l'Ajuntament sinó que depèn també del ciutadà; que les bases del programa són les adients en els trets fonamentals però presenten les següents dificultats tècniques: Primera, un sistema que a força de centralització, no dona als Organismes municipals la capacitat de seguiment i vigilància que exigeixen les dimensions de la Ciutat: per tant, un dels requeriments principals perquè aquesta campanya doni el seu fruit, és mantenir una comunicació constant, sistemàtica, eficaç amb els Consells de Districte, és a dir, mantenir la coordinació i la connexió indispensable amb ells. Segona, el fet de la concessió de les tasques de neteja a una empresa privada controlada per l'Ajuntament, que fa necessari potenciar aquesta labor de control, limitada per les disponibilitats pressupostàries, que s'haurien d'augmentar. Tercera, la intensificació tecnològica dels mitjans de neteja que fa que la màquina de què es disposa, sigui més adient pels barris centrals que no pas pels suburbis i zones perifèriques; conseqüentment, cal un canvi d'orientació en les dotacions pressupostàries a fi que allà on no sigui possible utilitzar la tecnologia, es recorri als sistemes tradicionals a fi que la neteja arribi a tots els racons de Barcelona.

Acaba donant el seu suport a la campanya i demanant l'ajuda de tots perquè l'endemà de les Eleccions al Parlament, el proper dia 21, ja es puguin adonar d'aquest propòsit de la Corporació.

El Sr. Blanch mostra la seva conformitat amb les dues intervencions precedents i opina que és necessària l'educació a nivell ciutadà ja que, altrament, la Ciutat seguirà essent bruta; que cal mentalitzar el ciutadà promocionant la netedat des de l'escola perquè moltes vegades és més important per a la formació de l'infant saber llençar un paper que no pas resoldre uns logaritmes; que la nostra dèria ha d'ésser abolir la brutícia i per aconseguir-ho és més important la promoció individual que no pas la tècnica i els recursos que aporti l'Ajuntament.

dos minutos anunciando que proseguirá a las cuatro y media de la tarde.

Se reanuda la sesión a las diecisiete horas y tres minutos con la asistencia de todos los miembros que han concurrido por la mañana y, además, del Ilmo. señor Concejal Francesc Martí i Jusmet.

Informe sobre la campaña de limpieza de la Ciudad.

Refiriéndose a la queja del señor Pujadas relativa a la inexistencia de expediente sobre este punto, el señor Alcalde precisa que no se trata de tomar decisiones definitivas sino de discutir una campaña de limpieza urbana, cuya ejecución será seguida por el Pleno a través de una Comisión específica; y concede la palabra al Regidor-Conseller de Relaciones ciudadanas para que explique este tema.

El Sr. Reverter empieza subrayando la importancia de la campaña en una Ciudad como la nuestra, preocupada y consciente del problema pues cuenta con unos elementos artísticos, arquitectónicos y urbanísticos en peligro de desaparecer y que es necesario salvar. Dice que Barcelona se ha ido hundiendo en un proceso de dejadez y degradación con unas características difíciles de reducir; que el Ayuntamiento ha de trabajar intentando salir de esta sima; que el interés del Ayuntamiento y de los barceloneses en hacer una Ciudad limpia se configura como una acción inicial de la necesaria mejora de la calidad de vida; que existe un problema económico de base cuya solución pasa por la resolución de los contratos con las compañías de limpieza; que es necesaria una campaña de concienciación ciudadana con los siguientes objetivos: Divulgar las Ordenanzas y medidas del Ayuntamiento en materia de limpieza; sensibilizar en el ciudadano en el sentido de que la primera condición para lograr una Ciudad más limpia es la conducta cívica; y mejorar la eficacia de los servicios de limpieza y la capacidad de verificar sus resultados. Concreta el papel que tienen reservado dentro de la campaña los diferentes órganos municipales: Los Consejos de Distrito han de participar en el diseño y en la ejecución general de la campaña y colaborar en el control de las actuaciones que genere; el Area de Servicios municipales ha de preparar una relación de normas higiénicas sobre recogida de basuras así como una campaña dirigida a los propietarios de perros y demás animales domésticos, ha de estudiar la colocación de contenedores para envases en los mercados y ha de programar la instalación de papeleras y colocarlas en las diversas zonas de la Ciudad; el Area de Protección ciudadana ha de intensificar la lucha contra los ruidos porque condicionan mucho la sensación de dejadez de una Ciudad y ha de trabajar en la recogida de vehículos abandonados y en la aplicación de las sanciones previstas en las Ordenanzas municipales; el Servicio de Parques y Jardines se ha de dedicar muy específicamente a la limpieza de los espacios verdes; el Area de Transportes y Circulación ha de pintar líneas de aparcamiento a fin de que los automóviles queden separados de los bordillos y sea posible la limpieza de las calles; el area de Obras públicas ha de confeccionar un Plan extraordinario de limpieza de solares y el estudio de un vertedero para cascotes procedentes de pequeñas obras; el Area de Hacienda ha de conceder exenciones para la limpieza de fachadas; el Area de Urbanismo ha de preparar un listado de edificios que necesitan restauración o limpieza de fachadas, e iniciar esta tarea; el Area de Sanidad ha de reforzar los servi-

cios de desratización y dar conferencias e información sobre este problema; la Tenencia de Alcaldía de Organización y Reforma administrativa ha de revisar el contenido de las Ordenanzas sobre la materia y divulgar las modificaciones que se vayan realizando. Apunta que convendría crear un grupo o comisión que trabajase en la publicidad de toda esta temática y convocar un concurso de frases, ideas, carteles y logotipos para la campaña de concienciación del ciudadano; que hay que hacer publicidad a todos los niveles mediante carteles, folletos informativos, anuncios en la Prensa y «spots» radiofónicos; y que la motivación del ciudadano debe procurarse en el doble aspecto de limpieza y ornato.

Enumera las siguientes acciones a desarrollar: Concurso entre las escuelas en las ramas de dibujo y creación de jardines con premios en becas y en viajes; visitas de los colegios a las instalaciones y material municipales de limpieza; concurso de carteles y «slogans» para la campaña, entre los estudiantes de la Facultad de Ciencias de la Información, especialidad de Publicidad, con becas de estudio como premio; conferencias en los barrios con colaboración de las diversas asociaciones y entidades; campañas concretas sobre temas como los excrementos de los perros y los silenciadores de las motocicletas; exposiciones itinerantes de carteles y fotografías, que recorran los barrios; concursos de cinematografía y constante información sobre estos temas a través de la prensa y la radio. Dice para terminar, que en posteriores sesiones de la Permanente las distintas Areas deberán ir informando sobre el desarrollo y los costos de estas actuaciones y que se trata de una campaña a largo plazo cuya financiación se irá fijando a medida que vayan cumpliéndose las distintas etapas.

El Regidor-Conseller del Area de Servicios municipales, señor Hortalá, después de elogiar la exposición del señor Reverter, señala que la limpieza de la Ciudad está condicionada por la carencia de recursos financieros y por un componente psicológico importante: Mentalizar a la población de que la limpieza urbana no es función exclusiva del Ayuntamiento sino que depende también del ciudadano; que las bases del Programa son las adecuadas en los rasgos fundamentales pero presentan las siguientes dificultades técnicas: Primera, un sistema que a fuerza de centralización no da a los organismos municipales la capacidad de seguimiento y vigilancia que exigen las dimensiones de la Ciudad: por tanto, uno de los requisitos principales para que esta campaña de su fruto, es mantener una comunicación constante, sistemática, válida y eficaz con los Consejos de Distrito, es decir, mantener la coordinación y conexión indispensable con ellos. Segunda, el hecho de la concesión de las tareas de limpieza a una empresa privada controlada por el Ayuntamiento, que hace necesario potenciar la función de control, limitada por las disponibilidades presupuestarias que deberían aumentar. Tercera, la intensificación tecnológica de los medios de limpieza que hace que la maquinaria de que se dispone sea más apropiada para los barrios centrales que no para los suburbios y las zonas periféricas; por consiguiente, urge un cambio de orientación en las dotaciones presupuestarias para que allí donde no sea posible emplear la tecnología, se recurra a los sistemas tradicionales, a fin de que la limpieza llegue a todos los rincones de Barcelona. Termina dando su apoyo a la campaña y pidiendo la ayuda de todos para que al día siguiente de las

El Sr. Bonilla expressa la seva felicitació per la iniciativa de netejar la Ciutat i afirma que si bé és important la sensibilització dels barcelonins, la tasca quedarà coixa si no va acompanyada dels mitjans que facin interessar els ciutadans per la campanya; que com a President del Consell de Districte li preocupa el problema de la brutícia que s'agreuja als barris perifèrics, on és fonamental afrontar-lo tant amb mitjans tecnològics com amb una sèrie de brigades que actuïn, que els Consells de Districte podrien controlar millor aquesta tasca i la distribució de papereres; que s'ha de controlar el manteniment de la neteja als parcs i a les places, llocs de reunió d'infants i vells; i que la campanya no s'ha d'esgotar amb una actuació puntual sinó que ha de tenir una continuïtat.

El Sr. Serratosa després de celebrar la iniciativa que forma part del propòsit de millora de la imatge de la Ciutat davant dels veïns, recorda que hi ha molts barris sense els elementals serveis de clavegueram i pavimentació i serà, per tant, molt difícil portar endavant una neteja seriosa si abans no s'han resolt aquests problemes.

El Sr. Millet observa que la netedat dels jardins està condicionada per la de la Ciutat perquè els dies de vent tota la brutícia de la Ciutat s'apila a les zones verdes: jardins i places tornen a ser bruts després d'escombrar-los perquè la Ciutat no està neta.

El Sr. Hortalà, després de puntualitzar com estan distribuïdes les competències en matèria de neteja, referint-se a la darrera vaga d'escombriaires diu que cal tenir present dos aspectes: la reivindicació econòmica, el salari i les relacions treballador-empresa, i la reivindicació sobre la naturalesa pública o privada del servei, punt sobre el qual la Comissió de Coordinació ha considerat oportú crear, per estudiar-lo, una Comissió especial en què tindran entrada les parts afectades: tècnics, treballadors i empresa.

El Sr. Pradas manifesta que els comunistes estan a favor d'una campanya d'aquestes característiques, que lliga amb un dels temes que pensaven plantejar per via de moció; que el resultat d'aquest debat no pot quedar en el terreny de les bones intencions; que caldria fixar un termini per presentar a la Ciutat una sèrie de mesures de racionalització de la neteja urbana; que l'Àrea de Serveis municipals hauria de presentar un pla que contempli per una banda, el nivell d'eficiència i els compromisos de les empreses concessionàries i que, per altra banda, reculli les demandes d'actuacions en el camp de la neteja formulades pels Consells de Districte i la possibilitat d'incloure dintre del pla els treballadors en atur. Afludeix també a les accions que hauran de desplegar-se després del 20 de març perquè, la voluntat d'alguns partits de deixar netes les parets després de la campanya electoral no es complirà plenament, i a la possibilitat que aquestes tasques s'encarreguin a treballadors en atur com a prova simbòlica i pràctica de la preocupació del Consistori per la seva situació.

El Sr. Reverter insisteix que el tema de la neteja no afecta tant sols a l'Àrea de Serveis municipals, a pesar de correspondre-li la part principal, sinó a totes. Obres públiques i Urbanisme especialment; i que s'ha de sensibilitzar al ciutadà a fi que presti el seu ajut per què Barcelona pel fet d'ésser una ciutat portuària no ha d'ésser forçosament una ciutat bruta.

El Sr. Alcalde clou el torn d'intervencions dient que el debat ja ha aconseguit el seu objectiu puix no es presentava cap proposta concreta sinó que tant sols es volia constatar fins a quin punt el Consistori està d'acord en unes mesures concretes de les Àrees, que han de tenir una unitat d'acció i una projecció ciutadana. En aquest sentit estima convenient presentar una ordenança refosa sobre qualitat ambiental, on es recullin preceptes avui dispersos, i nomenar una comissió, no massa nombrosa, que garanteixi, ensems, els esforços de projecció ciutadana, la campanya i la coordinació entre les diverses Àrees competents en la matèria, tot això sens perjudici de començar a partir del dia 21 la neteja de façanes afectades per la campanya electoral, operació en la qual, en aquells Districtes que disposen dels censos corresponents, podrien utilitzar-se treballadors que estan en atur i no reben subsidi de cap mena. El Consell plenari dóna el seu suport a aquestes propostes de l'Alcaldia.

Atorgar la Medalla al Mèrit Artístic, en la seva categoria d'Or, a l'eminent pianista Alicia de Larrocha, en ocasió de les noces d'or amb la professió i com a públic homenatge a la seva rellevant personalitat, internacionalment reconeguda i admirada.

S'aprfova per unanimitat aquest dictamen.

## PLANIFICACIO I PROGRAMACIO

Aprovar el Programa d'actuació per a 1980.

El Tinent d'Alcalde de Planificació i Programació, Sr. Abad, diu que el Programa, que, junt amb la documentació corresponent, ha romàs a disposició dels Regidors des del moment de la convocatòria i és suficientment conegut per una part de la població de Barcelona, es fonamenta en els criteris de prioritats i objectius polítics de l'equip de govern; que malgrat les limitacions, hi ha hagut rigor en la seva elaboració perquè per primera vegada s'ha partit de les propostes formulades per les Associacions de Veïns i entitats ciutadanes, i elevades després a l'Ajuntament on han estat discutides per les Àrees i els Consells de Districte la qual cosa ha permès conclusions i propostes que responen a les necessitats ciutadanes més sentides; i que no es tracta d'un programa de laboratori redactat per uns tècnics amb ciència infusa sinó fet per una gran quantitat de gent i en funció d'una realitat urbana exhaustivament analitzada.

Destaca que cap dels informes dels Consells de Districte és negatiu respecte al conjunt del document en el qual introdueixen importants elements de millora, sobretot en les accions més immediates i en un doble sentit: omplir els vuits de contingut respecte a les Àrees que quedaven obertes, i plantejar alternatives respecte a propostes incorporades al Programa; i que les bases d'execució preveuen els mecanismes pels quals els mateixos Consells, d'acord amb l'Àrea afectada pel canvi, poden alterar les qüestions que estimin adients.

Creu que el procés seguit ha constituït un rodatge per a tots, especialment per als Consells de Districte, obligant a tothom a un esforç per conèixer molt millor la realitat específica dintre la qual cadascú s'ha de moure i sobre la que caldrà des

Elecciones al Parlament, el próximo día 21, ya pueda notarse este propósito de la Corporación.

El señor Blanch muestra su conformidad con las dos intervenciones precedentes y opina que es necesaria la educación a nivel ciudadano, ya que, de lo contrario, la Ciudad continuará siendo sucia; que hay que mentalizar al ciudadano promocionando la limpieza desde la escuela porque muchas veces es más importante para la formación del niño saber tirar un papel que no saber resolver unos logaritmos; que nuestro propósito ha de ser abolir la suciedad y para conseguirlo es más importante la promoción individual que la técnica y los recursos que aporte el Ayuntamiento.

El señor Bonilla expresa su felicitación por la iniciativa de limpiar la Ciudad y afirma que si bien es importante la sensibilización de los barceloneses, la labor quedará coja si no va acompañada de los medios que hagan interesar a los ciudadanos en la campaña; que como Presidente de Consejo de Distrito le preocupa el problema de la suciedad que se agrava en los barrios periféricos, donde es fundamental afrontarlo tanto con medios tecnológicos como con una serie de brigadas que actúen; que los Consejos de Distrito podrían controlar mejor esta tarea y la distribución de las papeleras; que debe controlarse el mantenimiento de la limpieza en parques y plazas, lugares de reunión de niños y ancianos; que la campaña no ha de agotarse en una acción puntual sino que ha de tener una continuidad.

El señor Serratosa, después de celebrar la iniciativa que forma parte del propósito de mejorar la imagen de la Ciudad ante los vecinos, recuerda que existen muchos barrios sin los más elementales servicios de alcantarillado y pavimentación y será, por tanto, muy difícil sacar adelante una operación seria de limpieza si no se han resuelto antes tales problemas.

El señor Millet observa que la limpieza de los jardines está condicionada por la de la Ciudad, dado que en los días de viento toda la inmundicia de la Ciudad se amontona en las zonas verdes: jardines y plazas vuelven a estar sucios poco después de barrerlos porque la Ciudad no está limpia.

El señor Hortalá, tras puntualizar la forma como se distribuyen las competencias en materia de limpieza, refiriéndose a la última huelga de basureros dice que deben tenerse presentes dos aspectos: la reivindicación económica, el salario y las relaciones trabajador-empresa, y la reivindicación sobre la naturaleza pública o privada del servicio, extremo sobre el cual la Comisión de Coordinación ha considerado oportuno crear, para estudiarlo, una Comisión especial en la que tendrán cabida las partes afectadas: técnicos, trabajadores y empresa.

El señor Pradas manifiesta que los comunistas están a favor de una campaña de estas características, que enlaza con uno de los temas que pensaba plantear por vía de moción; que el resultado de este debate no puede quedar en el terreno de las buenas intenciones; que debe fijarse un plazo para presentar a la Ciudad una serie de medidas de racionalización de la limpieza urbana; que el Area de Servicios municipales debería presentar un Plan que contemple, por un lado, el nivel de eficiencia y los compromisos de las empresas concesionarias y que, por otro lado, recoja las demandas de actuaciones en el campo de la limpieza formuladas por los Consejos de Distrito y la posibilidad de incluir en aquel Plan los trabajadores en paro. Alude también a las acciones que deberán desarrollarse des-

pués del 20 de marzo porque la voluntad de algunos partidos de dejar limpias las paredes tras la campaña electoral no se cumplirá plenamente; y a la posibilidad de que estas tareas se encarguen a trabajadores en paro como prueba simbólica y práctica de la preocupación del Consistorio por su situación.

El señor Reverter insiste en que el tema de la limpieza no afecta únicamente al Area de Servicios municipales, a pesar de corresponderle la parte principal sino a todas y en especial a las de Obras públicas y de Urbanismo; y que debe sensibilizarse al ciudadano para que preste su ayuda toda vez que Barcelona, por el hecho de ser una Ciudad portuaria no ha de ser forzosamente una ciudad sucia.

El señor Alcalde cierra el turno de intervenciones diciendo que el debate ha logrado ya su objetivo pues no se presentaba ninguna propuesta concreta sino tan sólo deseaba constatar hasta qué punto el Consistorio comparte unas medidas concretas de las Areas, que han de tener una unidad de acción y una proyección ciudadana. En este sentido estima conveniente presentar un Ordenanza refundida sobre calidad ambiental, donde se recojan los preceptos hoy dispersos, y nombrar una Comisión, no excesivamente numerosa, que garantice, a la vez, los esfuerzos de proyección ciudadana, la campaña y la coordinación entre las diversas Areas competentes en la materia, todo ello sin perjuicio de comenzar a partir del día 21 la limpieza de las fachadas afectadas por la campaña electoral, operación en la que, en aquellos Distritos que disponen de los censos correspondientes, podrían utilizarse trabajadores que están en paro y no perciben subsidio de ninguna clase. El Consejo pleno da su apoyo a estas propuestas de la Alcaldía.

Otorgar la Medalla al mérito artístico, en su categoría de Oro, a la eminente pianista Alicia de la Rocha, con ocasión de sus bodas de Oro con la profesión y como público homenaje a su relevante personalidad, internacionalmente reconocida y admirada.

Se aprueba por unanimidad este dictamen.

## PLANIFICACION Y PROGRAMACION

Aprobar el Programa de actuación para 1980.

El Teniente de Alcalde de Programación y Planificación, señor Abad, dice que el Programa, que, junto con la documentación correspondiente, ha permanecido a disposición de los Concejales desde el momento de la convocatoria y es suficientemente conocido por una parte de la población de Barcelona, se funda en los criterios de prioridades y objetivos políticos del equipo de gobierno; que a pesar de las limitaciones, ha habido rigor en la elaboración del mismo porque por primera vez se ha partido de las propuestas formuladas por las Asociaciones de vecinos y demás entidades ciudadanas, y elevadas luego al Ayuntamiento donde han sido discutidas por las Areas y Consejos de Distrito lo cual ha permitido conclusiones y propuestas que responden a las necesidades ciudadanas más hondamente sentidas; y que no se trata de un Programa de laboratorio, redactado por unos técnicos con ciencia infusa, sino de un Programa elaborado por una gran cantidad de gente y en función de una realidad urbana exhaustivamente analizada.

Destaca que ninguno de los informes de los Consejos de Distrito es negativo respecto al conjunto

d'ara decidir opcions; assenyala que el Programa té l'horitzó temporal d'un any, termini sobre el qual el Consistori podrà prometre amb serietat abordar qüestions que poden ésser efectivament resoltes; que ara caldrà encetar la discussió d'un Programa plurianual per al període 1981-1983, que acabi de cobrir la vida d'aquest Consistori; que l'horitzó econòmic del Programa és limitat en esguard del volum de les necessitats ciutadanes però és el sostre que el Consistori pot assumir perquè el finançament es farà mitjançant emprèstits públics i les càrregues financeres esgoten paulatinament la capacitat d'endeutament del Municipi; que s'ha preferit basar el Programa en un Pressupost especial i no en un d'Extraordinari perquè mentre aquest darrer no té un límit temporal, l'especial obliga a comprometre abans del 31 de desembre del corrent exercici, les seves consignacions, requisit que posarà en tensió la màquina burocràtica a fi de poder respondre a tot l'importantíssim paquet de gestió que el Programa comporta; i que el cost del Programa, 10.000 milions de pessetes, se situa a un nivell mitjà, i moltes vegades per sota de les inversions liquidades els darrers anys: el Programa no queda, doncs, fora de les possibilitats efectives de l'Ajuntament.

Remarca a continuació l'intent, que el Programa suposa, de racionalitzar l'acció municipal evitant les dispersions i les incoherències entre les Àrees i impedit que per aquest motiu es balafii'n recursos: escoles aprovades fa anys que no s'han construït per manca del sòl necessari, pavimentacions efectuades abans que les clavegueres corresponents, etc.; i també el rigor amb què es pensa portar el control i seguiment de l'execució del Programa i amb aquest propòsit les bases contenen mecanismes molt rigorosos de control a diversos nivells.

Indica que les eventuais modificacions que facin els Consells de Districte, hauran de seguir el mateix procés que l'elaboració del Programa: Districte, Gabinet de Programació, Àrea competent i Comissió permanent; si bé el Programa es materialitzarà durant l'any 1980 i bona part del 1981, hi ha el compromís que estigui tot signat i contractat abans del 31 de desembre d'enguany; que s'hi incorporarà un aspecte que garanteix la consolidació del procés descentralitzador: la capacitat dels Presidents dels Consells de Districte per a contractar i lliurar les despeses relatives als fons de lliure disposició; que les objeccions formulades per diverses entitats i, entre elles, la Federació d'Associacions de Veïns, sobre l'import del Programa queden contestades indicant, com ja ha dit, que la xifra de 10.000 milions de pessetes és el sostre que raonablement pot ésser absorbit per l'Ajuntament; i que les fonts de finançament encara no estan ben determinades però una part anirà per endeutament interior i l'altra per endeutament exterior, en proporció i condicions encara no establertes, perquè depenen de la situació dels mercats exterior i interior de capitals.

Finalment, el Sr. Abad expressa el seu agraïment per la col·laboració rebuda del Consistori, dels Consells de Districte, dels veïns i dels funcionaris del Gabinet Tècnic de Programació, els quals, en un termini ben curt, han elaborat el Programa i, a més, la Plantilla, fent un autèntic esforç que és molt encomiable.

El Sr. Pujadas recorda que a la sessió constitutiva del nou Ajuntament, els Centristes els anunciaren públicament que, deixant de banda tot interès partidista, farien una oposició constructiva en bé de la Ciutat; en aquest sentit justifica la seva intervenció sobre el dictamen, que, al seu juí, infringeix l'ordenament jurídic vigent i conté algunes inversions que no són encertades en la difícil conjuntura econòmica actual per causa de l'endeutament i l'increment de la pressió fiscal que comporten. Entén que el Programa s'ha confeccionat al marge de la Llei Especial de Barcelona on s'estableix un Pla general d'acció municipal a 20 anys i un Programa d'actuació de 6 anys revisable anualment que ha de comprendre: l'anàlisi de la situació present i de les necessitats de cada sector de l'actuació municipal; la previsió de la trajectòria a seguir per cada servei municipal per assolir, d'acord amb els objectius del Pla, els nivells marcats; la determinació de les obres i serveis a desenvolupar, establint la preferència per anualitats i precisant en quin grau relatiu la tenen entre sí; i la previsió de despeses en les diferents anualitats segons les obres i serveis programats, amb indicaci dels Pressupostos a què es poden aplicar. Segueix dient que el programa així confeccionat pot tenir un contingut complet referent a la primera anualitat mentre que les previsions per als altres anys poden ésser indicatives però cal concretar-les cada any per al vinent i afegir-n'hi un de més; i que el Programa s'ha de sotmetre a informe dels Consells de Districte i posteriorment a informació pública. Opina que el Programa avui presentat no compleix cap d'aquests requisits legals i que tant la seva formulació com el fet de sotmetre'l avui al Consell ple constitueix un menyspreu a la competència atribuïda legalment a aquest òrgan municipal car s'han omés tots els estudis i antecedents que li permetrien adoptar una decisió coneixent totes les necessitats i alternatives, és a dir, se li ha posat davant un vestit fet pel Gabinet de Programació, perquè li doni el seu consentiment i això és intolerable. Assenyala que per no disposar de la documentació necessària no ha pogut profunditzar l'examen de la proposta ni arribar a una decisió seriosa sobre si el contingut del dictamen és l'alternativa més adient, en aquests moments, als interessos de la Ciutat; i que el preocupa la inclusió en un Programa de futur, de deutes dels exercicis anteriors (cosa contrària a la legislació vigent) com són, per exemple, els 500 milions de pessetes destinades al Patronat municipal de l'Habitatge i els 350 milions per a satisfer deutes, inclosos al capítol d'obres d'interés general. Es pregunta si en temps de forta crisi econòmica, de contenció de la despesa pública, pot justificar-se la inversió de més de 118 milions per a nous vehicles, de 157 milions per a l'arranjament i ampliació dels Museus de la Ciutat, de 6 milions per adquirir una màquina de netejar cotxes i de 75 milions per a l'acondicionament dels edificis municipals, despeses que tot hi ésser necessàries, no creu oportú de realitzar-les en aquesta anualitat a canvi d'un fort endeutament sinó que seria preferible repartir-les al llarg de diverses anualitats, segons un ordre de prelación en raó de la seva urgència, la qual cosa reduiria la càrrega que per als barcelonins suposen els interessos de l'endeutament. Comenta que algunes previsions, com la relativa a la reparació del Palau Nacional, són ridícules i minses; que el Programa no justifica les inversions puix no va precedit de l'estudi o anàlisi de la situació present i de les necessitats a cada sector de l'actuació mu-



del documento en el cual, introducen, sin embargo, importantes elementos de mejora, sobre todo en las acciones más inmediatas y en doble sentido: llenar los vacíos de contenido respecto a las Áreas que quedaban abiertas y plantear alternativas respecto a propuestas incorporadas al Programa; y que las bases de ejecución preven los mecanismos a través de los cuales los propios Consejos, de acuerdo con el Área afectada por el cambio, pueden alterar las cuestiones que estimen procedentes.

Cree que el proceso seguido ha constituido un rodaje para todos, especialmente para los Consejos de Distrito, obligando a todo el mundo a un esfuerzo para conocer mucho mejor la realidad específica dentro de la que cada cual ha de moverse y sobre la que desde ahora habrá que decidir opciones. Señala que el Programa tiene el horizonte temporal de un año sobre cuyo plazo el Consistorio puede prometer con seriedad abordar cuestiones que pueden ser efectivamente resueltas; que ahora deberá iniciarse la discusión de un Programa plurianual, para el período 1981-1983, que acabe de cubrir la vida de este Consistorio; que el horizonte económico del Programa es limitado en comparación al volumen de las necesidades ciudadanas pero es el techo máximo que el Consistorio puede alcanzar porque la financiación se efectuará mediante empréstitos públicos y las cargas financieras agotan paulatinamente la capacidad de endeudamiento del Municipio; que se ha preferido basar el Programa en un Presupuesto especial y no en uno de extraordinario porque mientras este último no tiene un límite temporal, el especial obliga a comprometer antes del 31 de diciembre del corriente ejercicio sus consignaciones, requisito éste que pondrá en tensión la máquina burocrática a fin de poder responder a todo el importantísimo paquete de gestión que el Programa comporta; y que el coste del Programa de 10.000 millones de pesetas, se sitúa a un nivel medio y muchas veces por debajo de las inversiones liquidadas en los últimos años: El Programa no queda, pues, fuera de las posibilidades efectivas del Ayuntamiento.

Resalta a continuación el intento, que supone el Programa, de racionalizar la acción municipal evitando las dispersiones y las incoherencias entre las Áreas e impidiendo que por tal motivo se desaprovechen recursos: Escuelas aprobadas hace años, que no se han construido por falta del suelo necesario, pavimentaciones efectuadas antes que el alcantarillado correspondiente, etc. y también el rigor con que se piensa llevar el control y seguimiento de la ejecución del Programa con cuyo propósito las bases contienen mecanismos muy rigurosos de control a diversos niveles.

Indica que las eventuales modificaciones que introduzcan los Consejos de Distrito, deberán seguir el mismo proceso que la elaboración del Programa: Distrito, Gabinete de Programación, Área competente y Comisión permanente; que si bien el Programa se materializará durante 1980 y buena parte de 1981 hay el compromiso de que esté todo consignado y contratado antes del 31 de diciembre del corriente año; que se incorpora al mismo un aspecto que garantiza la consolidación del proceso descentralizador: la capacidad de los Presidentes de los Consejos de Distrito para contratar y autorizar gastos relativos a los fondos de libre disposición; que las objeciones formuladas por diversas entidades y entre ellas, la Federación de Asociaciones de Vecinos, sobre el importe del Programa quedan contestadas indicando como ya ha hecho que la

cifra de 10.000 millones de pesetas es el techo que razonablemente puede ser absorbido por el Ayuntamiento; y que las fuentes de financiación todavía no están bien determinadas pero una parte se canalizará por endeudamiento interior y la otra por endeudamiento exterior, en proporción y condiciones todavía no establecidas porque dependen de la situación de los mercados interior y exterior de capitales.

Finalmente el señor Abad expresa su agradecimiento por la colaboración recibida del Consistorio, de los Consejos de Distrito, de los vecinos y de los funcionarios del Gabinete Técnico de Programación, quienes en un plazo muy corto han elaborado el Programa y además la Plantilla haciendo un auténtico esfuerzo que es muy encomiable.

El señor Pujadas recuerda que en la sesión constitutiva del nuevo Ayuntamiento, los Centristas anunciaron públicamente que, dejando de lado todo interés partidista, harían una oposición constructiva en beneficio de la Ciudad; en este sentido justifica su intervención sobre el dictamen que, a su juicio, infringe el ordenamiento jurídico vigente y contiene algunas inversiones que no son aceptadas en la difícil coyuntura económica actual a causa del endeudamiento y del incremento de la presión fiscal que entrañan. Entiende que el Programa se ha confeccionado al margen de la Ley especial de Barcelona donde se establece un Plan general de acción municipal a 20 años y un Programa de actuación de 6 años revisable anualmente que ha de comprender: el análisis de la situación presente y de las necesidades de cada sector de la actuación municipal; para la previsión de la trayectoria a seguir por cada servicio municipal para alcanzar, de acuerdo con los objetivos del Plan, los niveles marcados; la determinación de las obras y servicios a desarrollar estableciendo la preferencia por anualidades y precisando en qué grado relativo la tienen entre sí; y la previsión de gastos en las diferentes anualidades según las obras y servicios programados, con indicación de los Presupuestos a que se pueden aplicar. Sigue diciendo que el Programa así confeccionado puede tener un contenido completo referente a la primera anualidad mientras que las previsiones para los otros años pueden ser indicativas pero deben concretarse cada año para el siguiente y añadir uno más; y que el Programa ha de someterse a informe de los Consejos de Distrito y posteriormente a información pública. Opina que el Programa hoy presentado no cumple ninguno de estos requisitos legales y tanto su formulación como el someterlo hoy al Consejo pleno constituye un menoscabo a la competencia atribuida legalmente a este órgano municipal porque se han omitido todos los estudios y antecedentes que permitirían adoptar una decisión conociendo todas las necesidades y alternativas, es decir, se ha traído un vestido hecho por el Gabinete de Programación para que el Consejo pleno de su consentimiento y esto es intolerable. Señala que por no disponer de la documentación necesaria no ha podido profundizar en el examen de la propuesta ni llegar a una decisión seria sobre si el contenido del dictamen es la alternativa más apropiada, en estos momentos, para los intereses de la Ciudad, y que le preocupa la inclusión en un Programa de futuro, de deudas de los ejercicios anteriores (cosa contraria a la legislación vigente) como son por ejemplo, los 500 millones de pesetas destinadas al Patronato municipal de la Vivienda y los 350 millones para satisfacer deudas, incluidos en el capítulo de obras de interés

nicipal; que moltes inversions es quantifiquen globalment sense concretar les obres i altres, si bé es quantifiquen per categories, no tenen previst el cost de cada actuació concreta, la qual cosa li fa sospitar que els imports previstos no seran suficients per a realitzar els projectes anunciats, de manera que el Programa li sembla més aviat una «Carta als Reis Mags» que no pas un estudi seriós. Referint-se al finançament del Programa observa que no es concreta tampoc quins seran els costos de recórrer al crèdit i si aquests seran atesos mitjançant els actuals recursos o caldrà, una vegada més, augmentar la pressió fiscal; i que el Pressupost per a 1980 consigna per satisfer els interessos i l'amortització dels préstecs 5.270 milions de pessetes, xifra que representa un 16 per 100 del total del Pressupost però que, segons els càlcul de l'indicat Regidor, suposen un 18 per 100 dels ingressos reals.

Estima per tant el Sr. Pujadas que el Consistori no pot aprovar el dictamen sinó que l'ha de retornar al Gabinet Tècnic de Programació perquè el completi amb tota la documentació necessària, i quantifiqui cadascuna de les previsions proposades; i que, un cop fet això i després dels corresponents informes dels Consells de Districte, el dictamen podrà sotmetre's novament al Consell plenari que, així, podrà prendre una decisió meditada.

Intervé seguidament el Sr. Borrell que després de destacar la importància del present debat, manifesta que l'actuació municipal hauria de tractar-se, segons marca la Llei, en un Ple exclusiu; que no pot confondre's el Programa d'actuació amb un Pla d'inversions perquè aquell, a més de comprendre les inversions, ha de fixar les directrius bàsiques per a la confecció del Pressupost Ordinari, i, per tant, ha de parlar de la política de personal, de la conservació i manteniment del patrimoni i de la incidència de l'Ajuntament davant de tercers, aspectes que no contempla el dictamen, el qual se centra en el programa d'inversions però no és l'element necessari, previst a la Carta municipal per aconseguir el funcionament òptim de l'Ajuntament. Proposa, doncs, sens perjudici d'aprovar avui el Pla d'inversions i el Pressupost d'Urbanisme, de celebrar, en el termini de dos mesos, una nova sessió plenària per debatre-hi el Programa d'actuació complet.

El Sr. Pons, després d'expressar la seva coincidència substancial en el plantejament fet pel senyor Abad, diu que la programació s'ha fet amb una gran participació per part dels Consells de Districte, i vol fer constar la seva felicitació als ciutadans que han col·laborat amb esforç i dedicació així com a l'equip del Gabinet Tècnic de Programació, especialment, i a la resta de funcionaris d'Àrees i Districtes que han fet possible un intent d'estudi acurat i difícil, puix és la primera vegada que s'empren, iniciant un camí que té però alguns defectes perquè la Subàrea d'Esports, si bé ha tingut possibilitats d'informar en inversions concretes, no ha participat en la redacció de les consideracions generals relatives a la política d'inversions en el sector esportiu i el text general justificatiu de la política del Programa d'inversions, en la seva primera part, fa afirmacions no comprovades i que no poden ésser assumides per ell com a responsable de la Subàrea perquè no han estat consultades. Demana, doncs, la revisió de l'indicat text a fi que pugui ésser assumit per tothom ja que, altrament,

no podria considerar-se una declaració programàtica de la Subàrea. Així mateix s'extranya i pregunta al Sr. Vallverdú com no s'han preguntat als Presidents de Districte les línies polítiques d'inversió de l'Àrea, a no ser que això no sigui necessari.

El Sr. Pradas fa patent la seva sorpresa perquè el Sr. Pujadas, malgrat haver invocat la manca de temps per poder estudiar degudament el programa n'ha demostrat un coneixement molt profund; afirma que no comprèn l'oposició constructiva de que parlava aquell Regidor donat que els arguments que ha exposat són un obstruccionisme disfressat de tecnicisme; que l'esmentat Regidor no pot denunciar la falta de transparència informativa perquè ell, que durant molts anys ha seguit la vida municipal des de la tribuna de la premsa, no recorda cap administració en què d'una manera o altra no participés el Sr. Pujadas, que a l'hora d'elaborar els seus programes d'actuació hagués seguit, en aquest aspecte, un procés comparable a l'actual. Comenta que mentre Madrid només manté dos Museus, Barcelona, dissortadament, n'ha de mantenir vint-i-quatre; que per a l'acondiciament del Palau Nacional no són necessaris 200 milions sinó 600 o 800 milions, però que davant d'aquest tema també es fa palesa la gasiveria del Govern central que, en converses amb els responsables de l'Àrea de Cultura ha dit que no podia aportar diners per aquest Palau, potser amb l'esperança secreta de fer-se'n càrrec, junt amb el patrimoni artístic que conté, quan s'ensorri. Considera que la Ciutat de Barcelona ha de fer un esforç suplementari perquè hi ha una demanda ciutadana evident i unes expectatives als barris i als districtes a les quals aquest Programa intenta respondre. Respecte al tema de la política esportiva esmentat pel Sr. Pons, com a Regidor-Conseller de Cultura i Esports comparteix els criteris del Gabinet Tècnic de Programació sobre l'aprofitament integral de les instal·lacions existents actualment en lloc de desenvolupar una política de grans obres.

El Sr. Boix manifesta que l'òptica anual del Programa respon al propòsit d'autenticitat de l'equip de govern; que el document no es cap «carta als Reis Mags» sinó que desplega per primera vegada una política d'adquisició de sòl amb uns objectius definits que obeeixen a unes necessitats fixades per la totalitat de la Corporació entre les demandes específiques de les diverses Àrees; que les despeses de l'Àrea d'Urbanisme queden per sota de les exigències de la Llei del Sòl fet que demostra també que l'Ajuntament no escriu «cartes als Reis Mags»; que qualsevol dels Regidors-Presidentes de Districte, i entre ells els companys de partit del Sr. Pujadas, poden explicar si aquest Programa respon a finalitats electoralistes i a promeses abstractes o si respon a un filtre de necessitats que ha estat dolorós de fer; i que el conjunt d'actuacions en matèria urbanística va, objectivament, més enllà de l'horitzó anual.

Segueix dient el Sr. Boix que el Programa d'actuació ve condicionat pel compliment dels compromisos contrets per l'Administració central amb anteriors Consistoris en matèria d'ensenyament, habitatge, de sanitat, etc., i per la resposta que l'Estat doni a les legítimes demandes d'aquest Ajuntament; i que serà bo que en properes sessions plenàries es tingui l'ocasió de conèixer a fons l'activitat de les diferents Àrees i el resultat de les negociacions amb el Govern entorn a aquesta qüestió;

general. Se pregunta si en tiempo de fuerte crisis económica, de contención del gasto público, puede justificarse la inversión de más de 118 millones para nuevos vehículos, de 156 millones para el acondicionamiento y ampliación de los Museos de la Ciudad, de 6 millones para adquirir una máquina de limpiar coches y de 75 millones para el acondicionamiento de los edificios municipales; gastos que a pesar de ser necesarios no cree oportuno realizar en esta anualidad a costa de un fuerte endeudamiento sino que sería preferible repartirlos a lo largo de diversas anualidades, según un orden de prelación en razón de su urgencia, lo cual reduciría la carga que los intereses del endeudamiento suponen para los barceloneses. Comenta que algunas previsiones, como la relativa a la reparación del Palacio Nacional, son ridículas y escasas; que el Programa no justifica las inversiones pues no va precedido del estudio o análisis de la situación presente y de las necesidades de cada sector de la actuación municipal; que muchas inversiones se cuantifican globalmente sin concretar las obras y otras, si bien se cuantifican por categorías, no tienen previsto el coste de cada actuación concreta, lo cual le hace sospechar que los importes previstos no serán suficientes para realizar los proyectos anunciados, de modo que el Programa le parece más bien una «carta a los Reyes Magos» y no un estudio serio. Refiriéndose a la financiación del programa, observa que no se concreta tampoco cuáles van a ser los costos de recurrir al crédito y si éstos serán atendidos mediante los actuales recursos o será necesario, una vez más, aumentar la presión fiscal; y que el Presupuesto de 1980 consigna para satisfacer los intereses y la amortización de los préstamos 5.270 millones de pesetas, cifra que representa un 16 por 100 del total del Presupuesto pero que, según cálculos del indicado Concejal, supone un 18 por 100 de los ingresos reales.

Estima, por tanto, el señor Pujadas, que el Consistorio no puede aprobar el dictamen sino que debe devolverlo al Gabinete Técnico de Programación para que lo complete con toda la documentación necesaria y cuantifique cada una de las previsiones propuestas; y que, una vez hecho esto y tras de los correspondientes informes de los Consejos de Distrito el dictamen podrá someterse nuevamente al Consejo Pleno que, así, podrá tomar una decisión meditada.

Interviene seguidamente el señor Borrell que después de precisar la importancia del debate manifiesta que la actuación municipal debiera tratarse, según marca la Ley, en un Pleno exclusivo; que no puede confundirse el Programa de actuación con un Plan de inversiones porque aquél, además de comprender las inversiones, ha de fijar las directrices básicas para la confección del Presupuesto ordinario y, por tanto, ha de hablar de la política de personal, de la conservación y mantenimiento del patrimonio y de la incidencia del Ayuntamiento ante terceros, aspectos que no contempla el dictamen, que se centra en el Programa de inversiones pero no es el elemento necesario previsto en la Carta para alcanzar el funcionamiento óptimo del Ayuntamiento. Propone pues, sin perjuicio de aprobar hoy el Plan de inversiones y el Presupuesto de Urbanismo, celebrar, en el plazo de dos meses, una nueva sesión plenaria para debatir en ella el Programa de actuación completo.

El señor Pons, después de expresar su coincidencia sustancial con el planteamiento trazado por el señor Abad, dice que la Programación se ha efec-

tuado con gran participación de los Consejos de Distrito y quiere hacer constar su felicitación a los ciudadanos que han colaborado con esfuerzo y dedicación, así como al equipo el Gabinete Técnico de Programación, especialmente, y al resto de funcionarios de Areas y Distritos que han hecho posible un intento de estudio cuidado y difícil dado que es la primera vez que se emprende, iniciando un camino que tiene, no obstante, algunos defectos porque la Subárea de Deportes, aunque ha tenido posibilidad de informar en inversiones concretas, no ha participado en la redacción de las consideraciones generales relativas a la política de inversiones en el sector deportivo y el texto general justificativo de la política del Programa de inversiones, en su primera parte, hace afirmaciones no comprobadas y que no pueden ser asumidas por él como responsable de la Subárea porque no le han sido consultadas. Pide, pues, la revisión del indicado texto a fin de que pueda ser asumido por todos ya que, de lo contrario, no podría considerarse una declaración programática de la Subárea. Asimismo se extraña y pregunta al señor Vallverdú porque no se han preguntado a los Presidentes de Distrito las líneas políticas de inversión del Area, a no ser que ésto no sea necesario.

El señor Pradas muestra su sorpresa porque el señor Pujadas, a pesar de haber invocado la falta de tiempo para poder estudiar debidamente el programa, ha demostrado poseer un conocimiento muy profundo; afirma que no comprende la oposición constructiva de la que hablaba aquel Concejal dado que los argumentos que ha expuesto son un obstructionismo disfrazado de tecnicismo; que el mencionado Concejal no puede denunciar la falta de transparencia informativa cuando él, que durante muchos años ha seguido la vida municipal desde la tribuna de la prensa no recuerda ninguna Administración en que de una manera u otra no participara el señor Pujadas, que a la hora de elaborar sus programas de actuación hubiera seguido, en este aspecto, un proceso comparable al actual. Comenta que mientras Madrid sólo mantiene dos Museos, Barcelona, desgraciadamente, ha de mantener veinticuatro; que para el acondicionamiento del Palacio Nacional no son necesarios 200 millones sino 600 u 800 millones; pero que ante este tema también se hace patente la tacañería del Gobierno central, que en conversaciones mantenidas con los responsables del Area de Cultura ha dicho que no podía aportar dinero para este Palacio tal vez con la esperanza secreta de hacerse cargo del mismo junto con el patrimonio artístico que contiene, cuando se hunda. Considera que la Ciudad de Barcelona ha de realizar un esfuerzo suplementario porque existe una demanda ciudadana evidente y unas expectativas en los barrios y en los distritos a las que este Programa intenta responder. Respecto al tema de la política deportiva, mencionada por el señor Pons, como Regidor-Conseller de Cultura y Deportes comparte los criterios del Gabinete Técnico de Programación sobre el aprovechamiento integral de las instalaciones existentes en la actualidad en lugar de desarrollar una política de grandes obras.

El señor Boix manifiesta que la óptica anual del Programa responde al propósito de autenticidad del equipo de gobierno; que el documento no es ninguna «carta a los Reyes Magos» sino que desarrolla por primera vez, una política de adquisición de suelo con unos objetivos definidos que obedecen a unas necesidades fijadas por la totalidad de la Cor-

que la coincidència en una mateixa sessió del debat del Pressupost Ordinari i del Programa d'actuació per a 1980 és exponent de la voluntat de donar un caràcter global i coherent a l'actuació municipal però, en tot cas caldrà també poder analitzar en diferents Plens les actuacions municipals en els diferents sectors.

Afirma que invocar, com ha fet el Sr. Pujadas les exigències de la Llei especial de Barcelona requereix valor perquè tothom pot comprovar quina ha estat, durant molts anys, la capacitat de vigència de la mateixa i de l'home que la va redactar, quin és el cas que s'ha fet dels Programes d'actuació i quin és el paper que ha jugat el Gabinet Tècnic en altres èpoques; que la indicada norma parla d'un Pla d'acció a vint anys però les arrelades conviccions democràtiques de l'equip de govern difícilment li permeten definir un Programa d'actuació municipal que duri més que el seu mandat, altra cosa equivaldria a considerar que el poder és cosa perenne i que es pot definir el futur prescindint dels Consistoris posteriors.

El Sr. Vallverdú destaca que per primera vegada el Programa d'actuació conté un detall de les inversions malgrat que la falta de valoració de les mateixes faci difícil assegurar que totes compliran plenament; que el Programa no ha sortit del calaix de cap tècnic sinó que ha sortit de les peticions dels barris, de les reivindicacions del moviment ciutadà desateses per altres administracions i de la voluntat de diàleg entre ciutadans, Consells de Districte i Àrees; que la participació ciutadana ha significat una ensenyança de govern perquè els Consells municipals de Districte han pres decisions i davant de diverses propostes alternatives, n'han escollit unes per aquest Programa i n'han ajornat d'altres per a altres anys; que la transparència total del Programa arriba fins al punt de descriure detalladament les inversions, de seguir-ne el desenvolupament i d'haver de consignar dins l'any les actuacions, altrament l'obra no serà realitzada. Com a Regidor-Conseller de Descentralització i Participació fa notar que el Programa d'inversions confia als Consells de Districte un 12 per 100 de la inversió fet que demostra, evidentment, la voluntat descentralitzadora de l'Ajuntament; i demana que la consignació i llurs conseqüents lliuraments als respectius Consells de Districte siguin una qüestió prioritària a fi de no defraudar les expectatives obertes amb aquesta via, així com que se'ls doti dels mitjans i dels funcionaris necessaris puix altrament serien incapaces de desenvolupar la seva missió.

Reconeix el Sr. Vallverdú que el text dels objectius del Programa no ha estat consultat directament a cada Àrea però respon a la síntesi de moltes entrevistes que el Gabinet de Programació ha sostingut amb cadascuna d'elles i de les discussions dins els Consells de Districte. Per últim contesta una pregunta de la Federació d'Associacions de Veïns sobre perquè el Programa d'inversions no preveu un traspàs de competències als Consells municipals de Districte, dient que primer cal dotar-los d'un Pressupost i d'uns mitjans de gestió i que dins els mesos d'abril o maig portarà un paquet de traspàsos de competències.

El Sr. Pons i Valon observa que el text que ha criticat abans podia haver estat presentat a la Comissió de Descentralització i Participació integrada

pels Presidents dels Consells de Districte; que el seu desacord fa referència a la primera part del preàmbul de criteris i no a la segona, acceptada ràpidament vista la situació de necessitat existent. Comenta que la citada primera part, deriva d'un estudi sobre un text que conté una sèrie de reflexions sobre la manca d'instal·lacions esportives, i sobre la seva distribució territorial i fa esment al cas del Districte II massa potentat en aquest camp; que cal reconèixer, no obstant això, que els equipaments esportius no s'aprofiten a nivell de Districte sinó de tota la Ciutat i s'han de dedicar a l'esport, no al lleure; que afirmar el baix rendiment de les instal·lacions esportives és una conclusió gratuïta. Suggereix, doncs, la conveniència de donar una nova redacció al paràgraf quart de la declaració general.

El Sr. Alcalde diu que el Sr. Pons i Valon prepari una redacció alternativa sobre aquest punt i la porti a la Mesa que la incorporarà al document.

El Sr. Cullell insisteix que la materialització del Programa tindrà lloc entre els anys 1980-1981; que l'endeutament pels 10.000 milions que importa el Programa pot acceptar-se perfectament ja que si es compleix la promesa del Ministeri d'Administració Territorial es tindrà una xifra d'endeutament més baixa que al principi de l'exercici; que abans de lliurar la quantitat destinada als Consells de Districte, aquests han de disposar de la dotació de funcionaris suficient per a poder destinar aquestes inversions.

Pren seguidament la paraula el Sr. Alcalde i referint-se a la intervenció del Sr. Pujadas puntualitza que el fet que el Programa d'inversions no sigui la figura contemplada a la Llei especial de Barcelona, no pressuposa la seva illegalitat; que si l'equip de govern, quan la Generalitat hagi aprovat una nova Llei de Règim Local per a Catalunya, pren la iniciativa de revisar la Llei especial de Barcelona, anirà precisament en la direcció, enormement racionalitzadora, d'aprovar per a cada any un Pressupost de funcionament i un Pressupost d'inversió, que es liquidaran al final de cada exercici; que aquest sistema, que no va ésser recollit per la Llei especial de Barcelona però que segueixen les Administracions locals de molts països, resulta molt clarificador i transparent i per això es presenta avui un Pressupost Ordinari de simple funcionament (el cap. VI destinat a inversions està buit) i un Pressupost d'inversions ja que és preferible la transparència i la capacitat de controlar les desviacions que no pas el compliment al peu de la lletra d'uns requisits legals. Per altra banda, el Sr. Serra no considera convenient la política propugnada pel Sr. Pujadas de contenció de la inversió, puix en la situació de crisi de l'economia catalana i de la espanyola no és recomanable que les Administracions públiques facin una política restrictiva que pot defensar-se per a les despeses corrents però no per a la inversió donat que l'objectiu de l'Administració pública ha d'ésser, precisament fer un esforç inversor que arrossegui l'augment d'activitat econòmica i desencadeni inversions per part del sector privat. Segueix dient el Sr. Alcalde que el Programa és ambiciós i molt ampli i el primer, en molts anys, d'aquest Municipi; que havia de partir, forçosament de xifres grans per tal de poder equilibrar sectors i Districtes alhora; y que té molt present l'objectiu de l'Administració pública d'emprendre una política d'inversió que miri a ajudar

poración entre las demandas específicas de las diversas Areas; que los gastos del Area de Urbanismo se sitúan por debajo de las exigencias de la Ley del Suelo hecho que a la vez demuestra que el Ayuntamiento no escribe «cartas a los Reyes Magos»; que cualquiera de los Concejales-Presidentes de Distrito, y entre ellos los compañeros de partido del señor Pujadas, pueden explicar si este Programa responde a finalidades electoralistas y a promesas abstractas o si responde a un filtro de necesidades que ha sido doloroso de hacer; y que el conjunto de actuaciones en materia urbanística va, objetivamente, más allá del horizonte anual.

Sigue diciendo el señor Boix que el Programa de actuación viene condicionado por el cumplimiento de los compromisos contraídos por la Administración central con anteriores Consistorios en materia de enseñanza, vivienda, sanidad, etc., y por la respuesta que el Estado da a las legítimas demandas de este Ayuntamiento; y que será beneficioso que en próximas sesiones plenarios se tenga la ocasión de conocer a fondo la actividad de las distintas Areas y el resultado de las negociaciones con el Gobierno central en torno a esta cuestión; que la coincidencia en una misma sesión del debate del Presupuesto Ordinario y del Programa de actuación para 1980, es exponente de la voluntad de dar un carácter global y coherente a la actuación municipal pero, en todo caso, convendrá también poder analizar en sucesivos Plenos las actuaciones municipales en los diferentes sectores.

Afirma que invocar, como ha hecho el señor Pujadas las exigencias de la Ley especial de Barcelona requiere valor, porque todo el mundo puede comprobar cual ha sido, durante muchos años, la capacidad de vigencia de la misma y del hombre que la redactó, cuál es el caso que se ha hecho de los Programas de actuación y cuál es el papel que ha jugado el Gabinete Técnico en otras épocas; que la indicada norma habla de un Plan de acción a veinte años pero las arraigadas convicciones democráticas del equipo de gobierno difícilmente le permiten definir un Programa de actuación municipal que dure más que su mandato, lo contrario equivaldría a considerar que el poder es cosa perenne y que se puede definir el futuro prescindiendo de los Consistorios posteriores.

El señor Vallverdú destaca que por primera vez el Programa de actuación contiene un detalle de las inversiones aunque la falta de valoración de las mismas hace difícil asegurar que todas se cumplirán plenamente; que el Programa no ha salido del cajón de ningún técnico sino que ha surgido de las peticiones de los barrios, de las reivindicaciones del movimiento ciudadano desatendidas por otras Administraciones y de la voluntad de diálogo entre ciudadanos, Consejos de Distrito y Areas; que la participación ciudadana ha significado una enseñanza de gobierno porque los Consejos municipales de Distrito han tomado decisiones y ante diversas propuestas alternativas, han escogido unas para este Programa y han aplazado otras para otros años; que la transparencia total del Programa llega hasta el punto de describir detalladamente las inversiones, de seguir su desarrollo y de tener que consignar dentro del año las actuaciones, de otro modo la obra no será realizada. Como Regidor-Conseller de Descentralización y Participación ciudadana resalta que el Programa de inversiones confía a los Consejos de Distrito un 12 por 100 de la inversión hecho que demuestra, evidentemente, la voluntad descentralizadora del Ayuntamiento; y pi-

de que la consignación y sus consiguientes libramientos a los respectivos Consejos de Distrito sean una cuestión prioritaria para no defraudar las expectativas abiertas con este cauce, así como que se les dote de los medios y de los funcionarios precisos pues, de lo contrario, serían incapaces de desarrollar su misión.

Reconoce el señor Vallverdú que el texto de los objetivos del Programa no han sido consultados directamente con cada Area pero responde a la síntesis de muchas entrevistas que el Gabinete Técnico de Programación ha sostenido con cada una de ellas y de las discusiones dentro de los Consejos de Distrito. Por último contesta una pregunta de la Federación de Asociaciones de Vecinos sobre por qué el Programa de inversiones no prevé un traspaso de competencias a los Consejos de Distrito, diciendo que antes hay que dotarlos de un presupuesto y de unos medios de gestión y que dentro de los meses de abril o mayo se traerá un paquete de traspasos de competencias.

El señor Pons Valón observa que el texto que antes ha criticado podía haber sido presentado a la Comisión de Descentralización y Participación, integrada por los Presidentes de los Consejos de Distrito, que su desacuerdo hace referencia a la primera parte del preámbulo de criterios y no a la segunda, aceptada rápidamente, atendida la situación de necesidad existente. Comenta que la citada primera parte deriva de un estudio sobre un texto que contiene una serie de reflexiones sobre la carencia de instalaciones deportivas y sobre su distribución territorial y alude al caso del Distrito II demasiado potenciado en este campo; que debe reconocerse, no obstante, que los equipamientos deportivos no se aprovechan a nivel de Distrito sino de toda la Ciudad y que se han de dedicar al deporte y no al asueto; que afirmar el bajo rendimiento de las instalaciones deportivas es una conclusión gratuita. Sugiere, pues, la conveniencia de dar una nueva redacción al párrafo 4.º de la declaración general.

El señor Alcalde dice que el señor Pons Valón prepare una redacción alternativa sobre tal punto y la eleve a la Mesa, que la incorporará al documento.

El señor Cullerell insiste en que la materialización del Programa tendrá lugar entre los años 1980-1981; que el endeudamiento por los 10.000 millones que importa el Programa puede aceptarse perfectamente ya que si se cumple la promesa del Ministro de Administración Territorial, se tendrá una cifra de endeudamiento inferior a la del comienzo del ejercicio; que antes de librar la cantidad destinada a los Consejos de Distrito, éstos deben disponer de la dotación de funcionarios suficiente para poder administrar estas inversiones.

Toma seguidamente la palabra el señor Alcalde y refiriéndose a la intervención del señor Pujadas puntualiza que el hecho de que el Programa de inversiones no sea la figura contemplada en la Ley especial de Barcelona, no presupone su ilegalidad; que si el equipo de gobierno, cuando la Generalitat haya aprobado una nueva Ley de Régimen local para Catalunya, toma la iniciativa de revisar la Ley especial, se encaminará precisamente en la dirección, enormemente racionalizadora, de aprobar para cada año un Presupuesto de funcionamiento y un Presupuesto de inversión, que se liquidarán al final de cada ejercicio; que este sistema, que no fue recogido por la Ley especial de Barcelona pero siguen las Administraciones locales de muchos paí-

a disminuir l'atur i induir efectes multiplicadors del nivell d'activitat. Insisteix, per tant, el Sr. Alcalde que quan un país té més d'1.200.000 treballadors aturats no és moment d'esser restrictius en la inversió pública sinó de fer el màxim esforç, contenint a l'hora les despeses corrents, perquè quedi el màxim per invertir i perquè l'Administració municipal millori la seva capacitat de gestió a fi de poder realitzar totes les inversions programades.

A continuació parla el Sr. Abad que comença dient que els Regidors centristes ja varen manifestar a totes les reunions prèvies celebrades, les seves reserves absolutes sobre el Programa motiu pel qual esperava avui una argumentació més seriosa i contundent confiada a una persona menys compromesa amb etapes anteriors, que obliguen a destinar una part molt considerable del Programa per redreçar els desgavells enormes derivats d'administracions anteriors en les quals el Sr. Pujadas exercí càrrecs de responsabilitat. Mostra la seva sorpresa perquè en una reunió del Consell del Districte III quan el Sr. Pujadas encara n'era President, la intervenció d'aquest Regidor fou diferent de la d'avui, perquè una cosa es parlar davant de veïns, que després ens exigiran comptes, i una altra parlar a tres dies vista d'unes eleccions.

Recorda seguidament el Sr. Abad que l'últim Pla general redactat per l'Ajuntament data del 1969 i va cobrir l'etapa 1969-1973; que l'any 1976 es confeccionà un Pla d'actuació en què hi participà el Sr. Pujadas i que començava dient: «estant en fase d'elaboració el Pla general d'acció del Municipi, es presentà a la consideració del Consistori el present Pla d'actuació per a 1976»; que si aquesta justificació va servir llavors per cobrir la legalitat, ell proposaria la inclusió d'una frase semblant a la Memòria a fi de cobrir els escrúpols legals del grup centrista; que els anys 1977 i 1978 no es va fer cap pla general, ni cap pla d'actuació ni cap programa d'inversions, només es confeccionaren els corresponents pressupostos d'urbanisme darrera dels quals no hi havia res: aquesta és la realitat que s'hereta. Sosté que les necessitats de la Ciutat poden ésser tractades de dues maneres: amb criteris molt rigorosos que requereixen força temps, o a partir de les reivindicacions d'aquelles que les pateixen. Precisa que no és cert que els 500 milions per al Patronat municipal de l'Habitatge es dediquin a Deutes, sinó que corresponen a l'aportació que fa l'Ajuntament a la Fundació; que els 350 milions per a deutes que figuraven en un dels documents prèvius del Programa han desaparegut i, han passat al Pressupost de Liquidació de Deutes; que alguns dels temes de mecanització, esmentats també pel Sr. Pujadas, formen part de la modernització de les instal·lacions municipals que permeirà la mobilitat dels funcionaris que les serveixen, els quals podran ésser destinats a altres feines. Significa, respecte als criteris restrictius de la inversió també defensats pel citat Regidor, que són perfectament coherents amb l'òptica del Govern sobre la política macroeconòmica i amb la voluntat governamental de mantenir els Municipis en un estat de misèria a fi de poder parlar després d'una suposada incapacitat dels Ajuntaments progressistes per a donar resposta a les necessitats de la població.

Quant als comentaris del Regidor Sr. Borrell, el Sr. Abad anuncia que en un termini de dos mesos seran presentades les bases de discussió d'un Pla

general ben fet per al temps de vida que queda a aquest Consistori; i que llavors podrà convocar-se una sessió plenària en la qual es podrà fer un primer seguiment del Programa que avui es debat, l'anàlisi de tots aquells aspectes inversors que ha de contemplar un programa d'actuació i una primera elaboració de les bases del Pla general per als propers tres anys així com el pla vinculat de 1981. Respecte a les observacions del Sr. Pons, suggereix que aquest Regidor passi un nou redactat del paràgraf, tot afegint que en matèria d'esports s'ha produït una divergència entre les aspiracions dels Districtes i els criteris de la Subàrea però es procurarà resoldre-la perquè tots els temes relatius als Districtes resten i els mecanismes de les bases d'actuació del Programa permeten que mitjançant un diàleg estret Àrea-Districte s'acabin de perfilar qüestions encara imprecises. Sobre la intervenció del Sr. Millet entorn al Servei de Parcs i Jardins, diu que certament no ha existit una relació directa i estreta entre l'Àrea de Programació i l'esmentat Servei, però el llistat del Programa, en aquest punt, també és obert i tot i això recull una sèrie de documents tramesos per aquest òrgan especial sobre l'estat de diversos projectes. Coincideix en les apreciacions del Sr. Vallverdú sobre la necessitat de dotar els Districtes dels mitjans necessaris i d'assegurar-los la capacitat de contractació i de l'ordenació de despeses, puix que les bases d'execució ho garanteixen degudament.

El Sr. Serratosa comparteix la felicitació al Gabinet tècnic de Programació fent-la extensiva a altres Àrees que també han treballat molt com és la d'Obres Públiques a la qual ha correspost la tasca de valorar totes les obres, que ha suposat un esforç important i continuat amb tots els Districtes. Manifesta la seva perplexitat per les objeccions del Sr. Pujadas puix els Pressupostos i Programes d'actuació anteriors es caracteritzaven, precisament, per la manca de detall (cosa que ha exigut un esforç complementari de classificació que agraeix al seu personal) i pel fet d'oblidar coses tan elementals com les revisions de preus i les obres addicionals i per això, en obres heretades d'administracions anteriors, l'Àrea d'Obres Públiques s'ha vist obligada a afrontar revisions de preus per import de 1.142 milions de pessetes i a dèficits de contractes reformats i addicionals per import d'altres 2.787 milions de pessetes, és a dir, en conjunt quasi 4.000 milions.

El Sr. Pons indica que després passarà a la Presidència el text de què s'ha parlat però demana que consti la seva protesta pel fet que hagi aparegut un text com de la seva Subàrea sense haver estat consultat. El Sr. Vallverdú diu que en la redacció del programa han participat destacadament els membres dels Consells de Districte els quals, de manera voluntària i desinteressada han esmerçat molt de temps perquè sigui una realitat estretament lligada a les demandes dels ciutadans.

La Presidència abans de sotmetre a votació el dictamen recomana, sense que això suposi cap mena de retret a les intervencions produïdes fins ara, que en els debats es discuteix el contingut dels punts i s'eviti personalitzar les crítiques.

S'aprova el dictamen relatiu al Programa d'Actuació per a 1980 amb el vot en contra dels Srs. Pujadas, Comalrena, Blanch i Soldevila.

ses, resulta muy clarificadora y transparente y, por ello, se presenta hoy un Presupuesto ordinario de simple funcionamiento (el cap. VI destinado a inversiones está vacío) y un Presupuesto de inversiones por cuanto la transparencia y la capacidad de controlar las desviaciones es preferible al cumplimiento al pie de la letra, de unos requisitos legales. Por otro lado, el señor Serra no considera conveniente la política propugnada por el señor Pujadas de contención de la inversión, toda vez que en la situación de crisis de la economía catalana y de la española no resulta recomendable que las Administraciones públicas desarrollen una política restrictiva que puede sostenerse para los gastos corrientes pero no para la inversión puesto que el objetivo de la Administración pública ha de ser, precisamente, hacer un esfuerzo inversor que arrastre el aumento de la actividad económica y desencadene inversiones por parte del sector privado. Sigue diciendo el señor Alcalde que el Programa es ambicioso y muy amplio, y el primero, en muchos años, de este Municipio; que había de partir forzosamente de cifras grandes a fin de poder equilibrar sectores y Distritos a la vez; y que tiene muy presente el objetivo de la Administración pública de emprender una política de inversión que mire lejos para coadyuvar a disminuir el paro e inducir efectos multiplicados del nivel de actividad. Insiste, por tanto, el señor Alcalde en que cuando un país tiene más de 1.200.000 trabajadores parados no es momento de ser restrictivos en la inversión pública sino de hacer el máximo esfuerzo, conteniendo a la vez los gastos corrientes, para que quede lo máximo para la inversión y para que la Administración mejore su capacidad de gestión al objeto de poder realizar todas las inversiones programadas.

Habla a continuación el señor Abad quien empieza diciendo que los Concejales Centristas ya manifestaron en todas las reuniones previas celebradas sus reservas absolutas respecto al Programa, por cuyo motivo esperaba hoy una argumentación más seria y contundente confiada a una persona menos comprometida con etapas anteriores que obligan a destinar una parte muy considerable del Programa para enderezar los desbarajustes enormes derivados de Administraciones anteriores en las que el señor Pujadas ejerció cargos de responsabilidad. Muestra su sorpresa porque en una reunión del Consejo del Distrito III, cuando todavía el señor Pujadas era su Presidente, la intervención de este Concejal fue muy distinta de la de hoy porque una cosa es hablar ante vecinos que luego nos exijan cuentas y otra hablar a tres días vista de unas elecciones.

Recuerda seguidamente el señor Abad que el último Plan general redactado por el Ayuntamiento data de 1969 y cubrió la etapa 1969-1973; que en 1976 se confeccionó un Plan de actuación, en el que participó el señor Pujadas y que empezaba diciendo: «Estando en fase de elaboración el Plan general de acción del Municipio, se presenta a la consideración del Consistorio el presente Plan de actuación para 1976»; que si esta justificación sirvió entonces para cubrir la legalidad, él propondría la inclusión de una fase similar en la Memoria a fin de cubrir los escrúpulos legales del Grupo centrista; que en los años 1977 y 1978 no se hizo ningún Plan general, ni ningún Plan de actuación, ni ningún Programa de inversiones, sólo se confeccionaron los correspondientes Presupuestos de Urbanismo detrás de los cuales no había nada: Esta es la realidad que se hereda. Sostiene que las necesidades de

la Ciudad pueden ser tratadas de dos maneras: con criterios muy rigurosos que requieren mucho tiempo o a partir de las reivindicaciones de quienes las padecen. Precisa que no es cierto que los 500 millones del Patronato Municipal de la Vivienda se dediquen a deudas, sino que corresponden a la aportación que el Ayuntamiento efectúa a dicha Fundación; que los 350 millones para deudas que figuraban en uno de los documentos previos del Programa, han desaparecido siendo traspasados al Presupuesto de Liquidación de Deudas; que algunos de los temas de mecanización, aludidos también por el señor Pujadas, forman parte de la modernización de las instalaciones municipales que permitirá la movilidad de los funcionarios que la sirven, los cuales podrán ser destinados a otras tareas. Significa, respecto a los criterios restrictivos de la inversión también sostenidos por el mencionado Concejal, que son perfectamente coherentes con la óptica del Gobierno sobre la política macroeconómica y con la voluntad gubernamental de mantener a los Municipios en una situación de miseria a fin de poder hablar luego de una supuesta incapacidad de los Ayuntamientos progresistas para dar respuesta a las necesidades de la población.

En cuanto a los comentarios del señor Borrell, el señor Abad anuncia que en un plazo de dos meses serán presentadas las bases de discusión de un Plan general bien hecho para el tiempo que le queda de vida a este Consistorio; y que entonces podrá convocarse una sesión plenaria en la que podrá hacerse un primer seguimiento del Programa que hoy se debate, el análisis de cuantos aspectos inversores deba contemplar un Programa de actuación y una primera elaboración de las bases del Plan general para los próximos tres años, así como el Plan vinculante para 1981. En cuanto a las observaciones del señor Pons, sugiere que este Concejal pase una nueva redacción del párrafo por él aludido y añade, a la vez, que en materia de deportes se ha producido una divergencia entre las aspiraciones de los Distritos y los criterios de la Subárea pero se procurará resolverla porque todos los temas relativos a los Distritos permanecen abiertos y los mecanismos de las bases de actuación del Programa permiten que mediante un estrecho diálogo Area-Distrito acaben de perfilarse cuestiones todavía imprecisas. Sobre la intervención del señor Millet acerca del Servicio de Parques y Jardines, dice que ciertamente no ha existido una relación directa y estrecha entre el Area de Programación y el mencionado Servicio pero el listado del Programa, en este punto, también es abierto y, ello no obstante, recoge ya una serie de documentos remitidos por dicho órgano especial sobre el estado de diversos proyectos. Coincide en las apreciaciones del señor Vallverdú acerca de la necesidad de dotar a los Distritos de los medios precisos y de asegurarles la capacidad de contratación y de ordenación de gastos dado que las bases de ejecución lo garantizan debidamente.

El señor Serratosa comparte la felicitación al Gabinete Técnico de Programación haciéndola extensiva a otras Areas que también han trabajado mucho, como la de Obras públicas, a la cual le ha correspondido la labor de valorar todas las obras, lo que ha supuesto un esfuerzo importante y continuado con todos los Distritos. Manifiesta su perplejidad ante las objeciones del señor Pujadas, pues los Presupuestos y Programas de actuación anteriores se caracterizaban, precisamente, por la falta de detalle (lo cual ha exigido un esfuerzo comple-

Aprovar els plecs de condicions i llurs annexes, per a la concessió, respectivament, per concurs restringit i per concurs, de l'ús privatiu de béns de domini públic, per a la instal·lació i explotació de quioscs per a la venda de diaris, revistes i llibres i begudes; convocar la licitació del concurs restringit; i autoritzar a l'empresa del que disposa l'art. 21 del Reglament d'Organització, l'Alcaldia perquè desenrotlli aquest acord, resolgui, si cal, les reclamacions que es formulin contra els plecs de condicions i contra els actes licitatoris i les seves incidències, i procedeixi a l'adjudicació definitiva dins dels límits dels plecs aprovats i tanmateix convoque el segon concurs, una vegada resolt el primer, amb les mateixes facultats delegades.

El Regidor-Conseller de Finances assenyala que el dictamen és resultat d'una feixuga discussió de moltes hores amb l'Associació de Venedors de Premsa perquè en tractar problemes públics solen plantejar-se interessos que no són coincidents amb els generals de la collectivitat i això fa laborioses les negociacions; i que les característiques de la proposta són les següents: legalitzar la situació actual; eliminar situacions poc clares; i donar preferència als titulars de permisos de parades a la via pública, als minusvàlids i als treballadors aturats que no reben cap subsidi.

S'aprova aquest dictament.

Concedir gratuïtament, a l'empara de l'art. 171 de la Llei del Sòl, al Ministeri de l'Educació per un termini de 50 anys, el dret de superfície sobre la finca de 7.960 m.<sup>2</sup> de propietat municipal, situada al Barri de Canyelles, segons plànol d'emplaçament que s'adjunta, destinada a equipaments comunitaris, amb obligació d'edificar-lo amb destí a un Centre de Batxillerat Unificat Polivalent, dintre del termini d'un any; formalitzar la constitució del dret de superfície en escriptura pública amb subjecció a les condicions establertes en el plec de condicions adjuntes i inscriure l'esmentat dret en el Registre de la propietat.

Intervé el Sr. Martínez i Fraile tot recordant que si bé a la darrera sessió del 21 de desembre demanà que aquest tipus de cessió no es repetís, cal aclarir que la proposada pel dictament forma part d'un paquet encara pendent, derivat del conveni signat l'any 1978 entre l'Ajuntament i el Ministeri d'Educació i Ciència. Fa també esment a una petició del Consell del Districte IX relativa a l'educació permanent dels adults dient que sobre aquest problema l'Àrea d'Ensenyament té un criteri ben definit en el sentit de reconèixer la necessitat d'aquestes escoles i d'exigir-les al Ministeri, però, de cap manera subvencionar-les com a pròpies de l'Ajuntament.

S'aprova per unanimitat el dictamen anterior.

La Presidència disposa, amb l'assentiment de la Corporació, un descans de cinc minuts, transcorreguts els quals prossegueix el debat.

## FINANCES I PRESSUPOSTOS

Aprovar els Pressupostos de l'Ajuntament i dels Òrgans especials de gestió per a 1980.

El Tinent d'Alcalde de Finances i Pressupostos, Sr. Culler, presenta el Pressupost Ordinari de la Corporació per a 1980 dient que és el resultat de

sis esborranys i del procés d'anar demanant a tots els serveis i dependències municipals quines eren les necessitats del seu funcionament ordinari durant l'any; que es presenta, tal com fou decidit en una sessió anterior, en les tres vessants: econòmica, orgànica i funcional que ofereixen els diferents conceptes d'ingressos i les diverses partides de despeses, i s'ajusta també a la nova reglamentació establerta per a la confecció dels pressupostos municipals, circumstància aquesta que dificulta comparar-los amb els corresponents als anys 1978-1979; que vol ésser no solament un document comptable sinó també l'eina per al seguiment de la política municipal i per això s'ha intentat adoptar un criteri realista i se li ha donat una presentació més entenedora; que aquest criteri realista ha determinat restriccions, autènticament dramàtiques per a algunes Àrees, en la despesa ordinària per tal de concentrar l'esforç municipal en la inversió; que la distribució per Àrees permetrà l'anàlisi de les desviacions en cadascuna d'elles i, si el Programa d'Actuació es pot dur a terme, realitzar un control presupostari mecanitzat que evitarà disgustos a final d'any.

Passa seguidament a analitzar les característiques dels ingressos explicant que el capítol I, impostos directes, amb 13.000 milions de pessetes representa el 30 per 100 del total dels ingressos previstos; que l'impost de radicació ofereix un increment important degut principalment al canvi de l'Ordenança i a l'extensió de l'impost a contribuents que fins ara, per dificultats administratives, podien eludir-lo; que el rendiment de l'impost sobre l'increment del valor dels terrenys també augmentarà per la liquidació dels expedients endarrerits que es troben pendents als Negociats, si bé aquest augment, tant en aquest cas com en els altres que tenen la mateixa causa, no pot considerar-se una millora normal sinó atípica perquè no es repetirà en altres exercicis; que l'augment de la contribució urbana és conseqüència de l'aplicació del Reial Decret Llei de 20 de juliol de 1979 sobre mesures urgents de finançament dels Ajuntaments; que el capítol III, taxes, preveu la recaptació de 11.000 milions de pessetes i comprèn, entre altres, la partida per recollida de brossa que també aquest any serà superior pels endarreriments d'altres exercicis i una altra partida que és una novetat: la taxa per depuració d'aigües generada per la inauguració de la planta depuradora d'aigües del Besòs; que el capítol IV, transferències corrents, importa 9.000 milions de pessetes i comprèn les següents aportacions de l'Estat: la participació en els impostos indirectes, la participació en els impostos sobre els carburants i la participació en el Fons nacional de Cooperació municipal; que en la participació en els impostos indirectes s'ha adoptat la decisió política de calcular-la en un 10 per 100 en lloc del 8, 5, que és el percentatge legalment establert, donat que hi ha el compromís de constituir una comissió paritària entre els Alcaldes i l'Administració central que ha d'estudiar una puja d'un punt i mig a canvi de certes transferències de serveis als Ajuntaments, les quals no tindran cap repercussió en el nostre cas perquè el Municipi ja presta ara els serveis afectats; que la participació en els impostos sobre carburants és la fixada pel Decret-Llei esmentat; que hom procurarà de millorar la participació en el Fons nacional de Cooperació municipal mitjançant l'actualització del padró d'habitants, però aquesta possibilitat no s'ha reflectit a les es-



mentario de clarificación que agradece a su personal) y por olvidar cosas tan elementales como las revisiones de precios y las obras adicionales; por ello, en obras heredadas de Administraciones anteriores el Area de Obras públicas se ha visto obligada a afrontar revisiones de precios por importe de 1.142 millones de pesetas y déficits de contratos reformados y adicionales por importe de otros 2.787 millones de pesetas, es decir, en conjunto casi 4.000 millones.

El señor Pons indica que luego pasará a la Presidencia el texto de que se ha hablado pero pide que conste su protesta por haber aparecido un texto como emanado de su Subárea sin haber sido consultado. El señor Vallverdú dice que en la redacción del Programa han participado destacadamente los miembros de los Consejos de Distrito, quienes, de manera voluntaria y desinteresada, han empleado mucho tiempo para que aquél sea una realidad estrechamente conectada con las demandas de los ciudadanos.

La Presidencia, antes de someter a votación el dictamen, recomienda sin que ello suponga ningún género de reproche a las intervenciones producidas hasta ahora, que en los debates se discuta el contenido de las propuestas y se evite personalizar las críticas.

Se aprueba el dictamen relativo al Programa de actuación para 1980 con el voto en contra de los señores Pujadas, Comalrena, Blanch y Soldevila.

Aprobar los pliegos de condiciones y sus anexos para la concesión respectivamente, por concurso restringido y por concurso, del uso privativo de bienes de dominio público para la instalación y explotación de quioscos para la venta de diarios, revistas, libros y bebidas; convocar la licitación del concurso restringido; y autorizar, al amparo de lo dispuesto en el art. 21 del Reglamento de Organización, a la Alcaldía para que desarrolle este acuerdo, resuelva, en su caso, las reclamaciones que se formulen contra los pliegos de condiciones y contra los actos licitatorios y sus incidencias, y proceda a la adjudicación definitiva dentro de los límites de los pliegos aprobados y convoque, incluso, el segundo concurso, una vez resuelto el primero, con las mismas facultades delegadas.

El Regidor-Conseller de Hacienda señala que este dictamen es resultado de una laboriosa discusión de muchas horas con la Asociación de vendedores de Prensa toda vez que al tratar problemas públicos suelen surgir intereses que no son coincidentes con los generales de la colectividad y ello hace laboriosas las negociaciones; y que las características de la propuesta son las siguientes: legalizar la situación actual; eliminar situaciones poco claras; y dar preferencia a los titulares de permisos de puestos en la vía pública, a los minusválidos y a los trabajadores parados que no reciben ningún subsidio.

Se aprueba este dictamen.

Conceder gratuitamente, al amparo del art. 171 de la Ley del Suelo, al Ministerio de Educación y Ciencia por un plazo de 50 años el derecho de superficie sobre la finca de 7.960 m.<sup>2</sup> de propiedad municipal, situada en el barrio de Canyelles, según plano de emplazamiento que se adjunta, destinada a equipamientos comunitarios, con la obligación de edificarlo con destino a un Centro de Bachillerato Unificado y Polivalente en el plazo de un año; formalizar la constitución del derecho de superficie en escritura pública con sujeción a las condiciones establecidas en el pliego de condicio-

nes adjuntas e inscribir el mencionado derecho en el Registro de la Propiedad.

Interviene el señor Martínez Fraile precisando que si bien en la pasada sesión del 21 de diciembre pidió que tal tipo de cesiones no se repitieran, debe aclarar que la propuesta por el dictamen forma parte de un paquete todavía pendiente derivado del convenio firmado en 1978 entre el Ayuntamiento y el Ministerio de Educación y Ciencia. Hace también mención a una petición del Consejo del Distrito IX relativa a la educación permanente de adultos diciendo que sobre este problema el Area de Enseñanza tiene un criterio bien definido en el sentido de reconocer la necesidad de estas escuelas y de exigir las al Ministerio pero de ningún modo subvencionarlas como propias del Ayuntamiento.

Se aprueba por unanimidad el anterior dictamen.

La Presidencia dispone, con el asentimiento de la Corporación, un descanso de cinco minutos transcurridos los cuales prosigue el debate.

## HACIENDA Y PRESUPUESTOS

Aprobar los Presupuestos del Ayuntamiento y de los órganos especiales de gestión para 1980.

El Teniente de Alcalde de Hacienda y Presupuestos, señor Cullerell, presenta el Presupuesto Ordinario de la Corporación para 1980 diciendo que es el resultado de seis borradores y del proceso de ir pidiendo a todos los servicios y dependencias municipales cuáles eran las necesidades de su funcionamiento ordinario durante el año; que se presenta, según fue decidido en una sesión anterior, en las tres vertientes: económico, orgánico y funcional, que ofrecen los diferentes conceptos de ingresos y las diversas partidas de gastos, y se ajusta también a la nueva reglamentación establecida para la confección de los Presupuestos municipales, circunstancia ésta que dificulta compararlo con los correspondientes a los años 1978-1979; que quiere ser no sólo un documento contable sino también la herramienta para el seguimiento de la política municipal y por ello se ha intentado adoptar un criterio realista y se le ha dado una presentación más inteligible; que este criterio realista ha determinado restricciones, auténticamente dramáticas para algunas Areas, en el gasto ordinario para concentrar el esfuerzo municipal en la inversión; que la distribución por Areas permitirá el análisis de las desviaciones en cada una de ellas y, si puede llevarse a cabo el Programa de actuación, realizar un control presupuestario mecanizado que evitará disgustos a fin de año.

Pasa seguidamente a analizar las características de los ingresos explicando que el capítulo I, Impuestos directos, con 13.000 millones de pesetas, representa el 30 por 100 del total de ingresos previstos; que el Impuesto de Radicación ofrece un incremento importante debido principalmente, al cambio de la Ordenanza y a la extensión del Impuesto a contribuyentes que hasta ahora, por dificultades administrativas, podían eludirlo; que el rendimiento del Impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos también aumentará por la liquidación de los expedientes atrasados que se hallan pendientes en los Negociados, si bien este aumento, tanto en el presente caso como en otros que obedecen a la misma causa, no puede considerarse una mejora normal sino atípica dado que no se repetirá en los ejercicios siguientes; que el aumento de la Contribución urbana es consecuencia

timacions pressupostàries, calculades sobre 1.750.000 d'habitants, amb el propòsit d'obtenir així uns ingressos extracomptables.

Es refereix després a les despeses comentant que el capítol I es caracteritza pel principi de contenció de la despesa i pel creixement zero de la Planilla; que en aquests capítol les diferències entre 1979, en què es varen pressupostar 10.000 milions de pessetes si bé se'n liquidaren al voltant de 14.000, i 1980 en què importa 18.000 milions, s'han originat pel fet d'haver-hi incorporat les remuneracions del personal contractat de Sanitat que eren satisfetes amb càrrec al Compte de Valors Independents i Auxiliar del Pressupost (VIAP) i pel fet d'haver afiliat a la Seguretat Social personal que no ho estava, aspectes ambdòs que cal tenir en compte a l'hora de fer comparacions a fi que aquestes responguin a criteris homogenis; que la distribució per Àrees de les despeses possibilitarà la difícil i molesta missió de controlar-les trimestralment; que el personal absorbeix el 50, 2 del total pressupostat, els contractes de serveis el 24, 2 i els interessos del Deute el 10,10 per 100; i que és convenient destacar entre les previsions per Àrees, els percentatges de les quals enumera, les relatives a les Àrees de Joventut i de Descentralització i Participació ciutadana, que s'inclouen per primera vegada al Pressupost.

Demana el vot favorable a l'aprovació del dictamen pregant que les eventuais esmenes es limitin a transferències dintre d'una mateixa Àrea perquè tota altra esmena que alteri els ingressos o despeses desnivellaria tot el Pressupost. Acaba expressant el seu agraïment als funcionaris que han col·laborat en la redacció d'aquest Pressupost, en especial al Sr. Interventor accidental que, com a Cap dels Serveis d'Intervenció, ha realitzat un esforç extraordinari per a aplicar una nova metodologia que trenca els procediments seguits amb anterioritat.

El Sr. Pujadas opina que el Pressupost pateix l'habitual defecte d'estimar els ingressos per damunt de les veritables possibilitats de recaptació, tàctica provocada per la necessitat legal de l'equilibri pressupostari i que pensava que aquesta vegada es trencaria donat que l'equip de govern havia fonamentat la seva campanya electoral en el compromís de claredat i de veracitat en la gestió municipal; que les partides que han estat avaluades amb escriu són: concepte 112-03, Recàrrecs sobre impostos municipals, pels quals s'espera obtenir 253 milions de pessetes amb un excés de 57 milions; concepte 113-01, Impost de Radicació, on es calculen 3.150 milions malgrat que el darrer exercici el contret fou de 2.263 milions i que l'augment derivat de les noves tarifes no arribarà als 300 milions als quals cal sumar altres 300 milions produïts per l'extensió de l'arbitri als professionals, conseqüentment hi ha un excés de 250 milions aproximadament; concepte 113-03, Contribució urbana, el rendiment de la qual s'estima en 3.545 milions quan el contret de 1979 en pujà 1.233 xifra que només podria doblar-se si el coeficient corrector 2, establert al Reial Decret-Llei 11/1979, fos aplicable (i no ho és perquè hi ha diversos polígons cadastrals als quals pertoca un coeficient inferior) a tota la Ciutat, així doncs la desviació pot superar els 1.145 milions; concepte 121-02, Impost sobre solars els ingressos del qual es calculen en 960 milions de pessetes sense haver variat ni les bases ni la tarifa quan el 1979 només arribaren a 811 milions, amb un excés, per

tant, de 150 milions; concepte 121-03, Impost sobre l'increment del valor dels terrenys, que l'any 1979 produí el voltant dels 600 milions de pessetes i ara s'espera que en rendeixin 2.350 sense tenir present que la taxa d'equivalència figura com a concepte d'independent i que els expedients pendents de liquidació corresponen, en gran part, a transmissions d'habitatges les liquidacions de les quals són de poca quantia de manera que, tot i impulsant la màquina administrativa per duplicar el nombre de liquidacions practicades, aquestes no superaran els 1.200 milions, en conseqüència hi ha un excés de 1.150 milions; concepte 290-01, Impost de Circulació, pel qual l'any 1979 es liquidaren uns 1.000 milions però les baixes n'importaren 220, de manera que el contret efectiu fou de 780 milions: figuren doncs 200 milions de més; concepte 302-01, Taxa de vigilància nocturna, el producte de la qual es fixa en 400 milions mentre que la xifra contreta el 1979 fou de 355 milions i no s'han modificat les tarifes: hi han, per tant, 45 milions d'excés; concepte 326-01, Llicència de construcció d'edificis urbans on es preveuen 211 milions però aplicant als 147 milions recaptats l'any 1979 l'increment del 16 per 100 sofert per l'Ordenança, només es podria arribar, si es mantingués el ritme de construcció actual, la qual cosa es dubtosa, als 170 milions, d'on resulten 40 milions de més; concepte 326-08, Taxa de clavegueram, el padró de la qual ascendi el 1979 a 155 milions de manera que tot i aplicant per corregir les bases l'esmentat coeficient 2 a tota la Ciutat (cosa que no és legalment factible, com s'ha dit) només s'obtidrien 310 milions: es produirà doncs una diferència de 75 milions; concepte 328-06, Mercats, on es preveuen 331 milions quan l'any 1979 s'en recaptaren 145 que, en funció de l'augment previst a l'Ordenança fiscal corresponent, poden transformar-se, com a molt, en 180 milions; en conseqüència, es compten 150 milions de més. Assenyala que totes aquestes dades són aproximades car no és possible de comprovar-les exactament perquè quan intentà de fer-ho, l'expedient no contenia suficient informació si bé, posteriorment, l'Àrea d'Hisenda li'n facilità; però que prescindint d'altres partides com Taxa de depuració d'aigües, que no ha pogut verificar per manca de dades sobre el consum d'aigua, estimat per a 1980, els ingressos han estat inflats en uns 4.000 milions de pessetes. Creu doncs que s'haurien de justificar totes aquestes partides; i que si resultaven certes les seves fonamentades sospites, caldria rectificar el Pressupost suprimint despeses a fi d'aprovar-lo sense dèficit car altra cosa no pot esperar-se de qui ha vingut reiterant la necessitat de transparència en la gestió municipal. Anticipa que no obstant la sobrevaloració dels ingressos que ha indicat, el seu grup polític votarà afirmativament el Pressupost Ordinari per a 1980 ja que demorar-ne l'aprovació, complicada en aquests darrers anys per la pròrroga pressupostària en què ens movem, no beneficiaria de cap manera la Ciutat.

El Sr. Rahola considera que donat que el Pressupost compren partides relatives a ingressos pendents d'altres exercicis, hauria estat convenient indicar quines quantitats corresponien a l'any 1979 i quines a l'any 1980, ja que els pagaments en concepte de taxes han d'igualar el cost del servei corresponent. Per altra banda, en nom del seu company de Partit, Sr. Hortalà, fa constar que la consignació per a recollida d'escombraries ha sofert una rebaixa molt substancial que crearà dificultats a les empreses concessionàries.

de la aplicación del Real Decreto Ley de 20 de julio de 1979 sobre medidas urgentes de financiación de los Ayuntamientos; que el capítulo III, Tasas, prevé la recaudación de 11.000 millones de pesetas, y comprende, entre otras, la partida por recogida de basuras que también este año será superior debido a atrasos de otros ejercicios, y una partida que es una novedad: la Tasa por depuración de aguas, generada por la inauguración de la Planta depuradora de aguas del Besós; que el capítulo IV, transferencias corrientes, importa 9.000 millones de pesetas y comprende las siguientes aportaciones del Estado: la participación en los impuestos indirectos, la participación en los impuestos sobre los carburantes y la participación en el Fondo Nacional de Cooperación municipal; que en la participación en los impuestos indirectos se ha adoptado la decisión política de calcularla en un 10 por 100 en vez del 8,5 por 100, que es el porcentaje legalmente establecido, puesto que existe el compromiso de constituir una comisión paritaria entre los Alcaldes y la Administración central, que ha de estudiar la subida en un punto y medio a cambio de ciertas transferencias de servicios a los Ayuntamientos, las cuales no tendrán ningún tipo de repercusión en nuestro caso porque el Municipio ya presta hoy los servicios afectados; que la participación de los impuestos sobre los carburantes es la fijada por el Decreto Ley mencionado; que se procurará mejorar la participación en el Fondo Nacional de Cooperación municipal mediante la actualización del padrón de habitantes, pero esta posibilidad no se ha reflejado en las estimaciones presupuestarias calculadas sobre un 1.750.000 habitantes, con el propósito de obtener de esta forma unos ingresos extracontables.

Se refiere luego a los gastos comentando que el cap. I se caracteriza por el principio de contención del gasto y por el crecimiento cero de la Plantilla; que en este capítulo las diferencias entre 1979, en que se presupuestaron 10.000 millones si bien luego se liquidaron alrededor de 14.000, y 1980, en que importa 18.000 millones, se han originado por haberse incorporado al mismo las remuneraciones del personal contratado de Sanidad, que eran satisfechas con cargo a la cuenta de Valores Independientes y Auxiliares del Presupuesto (VIAP) y por haber afiliado a la Seguridad Social a personal que no lo estaba, aspectos ambos que deben tenerse en cuenta a la hora de efectuar comparaciones para que éstas respondan a criterios homogéneos; que la distribución por Areas de los gastos posibilitará la difícil y molesta misión de controlarlos trimestralmente; que el personal absorbe el 50,2 del total presupuestado; los contratos de servicios el 24,2 y los intereses de la deuda el 10,10 por 100; y que es conveniente destacar entre las previsiones por Areas, cuyos porcentajes enumera, las relativas a las Areas de la Juventud y de Descentralización y Participación ciudadana, que se incluyen por primera vez en el Presupuesto.

Pide el voto favorable al dictamen rogando que las eventuales enmiendas se limiten a transferencias dentro de una misma Area porque toda enmienda que alterase los ingresos o los gastos desnivelaría todo el Presupuesto. Acaba expresando su agradecimiento a los funcionarios que han colaborado en la redacción de este Presupuesto y en especial al Sr. Interventor accidental, que, como Jefe de los Servicios de Intervención ha realizado unos esfuerzos extraordinarios para aplicar una nueva

metodología que rompe los procedimientos seguidos con anterioridad.

El señor Pujadas opina que el Presupuesto adolece del acostumbrado defecto de estimar los ingresos por encima de las verdaderas posibilidades de recaudación, táctica provocada por el imperativo legal del equilibrio presupuestario y que pensaba que esta vez se rompería, dado que el equipo de gobierno había fundamentado su campaña electoral en el compromiso de claridad y veracidad en la gestión municipal; que las partidas que han sido evaluadas con exceso son: concepto 112-03, recargos sobre impuestos municipales, por los cuales se espera obtener 253 millones de pesetas, con un exceso de 57 millones; concepto 113-01, Impuesto de Radicación, donde se calculan 3.150 millones a pesar de que en el último ejercicio el contraído fue de 2.263 millones y el aumento derivado de las nuevas tarifas no alcanzará a los 300 millones a los que deben sumarse otros 300 millones producidos por la extensión del arbitrio a los profesionales, por consiguiente, existe un exceso de 250 millones aproximadamente; concepto 113-03, Contribución urbana, cuyo rendimiento se estima en 3.545 millones cuando el contraído de 1979 importó 1.233 millones, cifra que sólo podría doblarse si el coeficiente corrector 2, establecido en el Real Decreto Ley 11 de 1979 fuese aplicable (y no lo es porque existen diversos polígonos catastrales a los que corresponde un coeficiente inferior) a toda la Ciudad, así pues, la desviación puede superar los 1.145 millones; concepto 121-02, Impuesto sobre solares, cuyos rendimientos se calculan en 960 millones de pesetas sin haber variado las bases ni la tarifa, cuando en 1979 sólo llegaron a 811 millones, con un exceso, por tanto, de 150 millones; concepto 121-03, Impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos que el pasado año 1979 rindió alrededor de 600 millones de pesetas y ahora se espera que rindan 2.350 millones sin tener presente que la tasa de equivalencia figura como concepto independiente y que los expedientes pendientes de liquidación corresponden, en gran medida, a transmisiones de viviendas cuyas liquidaciones son de poca cuantía, de modo que aunque se impulse la máquina administrativa para duplicar el número de liquidaciones practicadas, éstas no superarán los 1.200 millones, en consecuencia, hay un exceso de 1.150 millones; concepto 290-01, Impuesto de circulación, por el cual en 1979 se liquidaron unos 1.000 millones pero las bajas importaron 220 millones, de modo que el contraído efectivo fueron 780 millones: figuran, pues, 200 millones de más; concepto 302-01, Tasa de vigilancia nocturna, cuyo producto se fija en 400 millones de pesetas mientras que la cifra contraída en 1979 fue de 355 millones y no se han modificado las tarifas: hay, por tanto, 45 millones de exceso; concepto 326-01, Licencia de construcción de edificios urbanos, donde se preven 211 millones pero aplicando a los 147 millones recaudados en 1979 el incremento del 16 por 100 sufrido por la Ordenanza sólo se podría llegar, si se mantuviera el ritmo de construcción actual, lo cual es dudoso, a los 170 millones, de donde resultan, pues, 40 millones de más; concepto 326-08, Tasas sobre alcantarillado, cuyo padrón importó en 1979, 155 millones, de modo que aún aplicando, para corregir las bases, el mencionado coeficiente 2 a toda la Ciudad (lo cual no es legalmente factible según se ha dicho), sólo se obtendrían 310 millones: se producirá, por tanto, una diferencia de 75 millones; concepto 328-06, Mercados, donde se

El Sr. Sánchez i Pradell afluïdeix als 600 anys de lligam històric entre el Consistori i el Monestir de Pedralbes i recorda que, en virtut d'un conveni amb l'esmentat Monestir, la Ciutat de Barcelona pot utilitzar sectors del Monestir per a Museu i l'Ajuntament ha de complir determinades obligacions de manteniment i de lloguer i pregunta on estan consignades les quantitats necessàries per atendre tant les obres de conservació com el pagament del cànon de l'arrendament que pujava 1.750.000 pessetes a les quals s'ha d'aplicar l'índex d'inflació corresponent a tres triennis.

El Sr. Borrell manifesta que els Regidors d'Unió Democràtica votaran afirmativament el Pressupost Ordinari perquè, ateses les circumstàncies concurrents, el consideren ben fet i, a més, ha estat elaborat i verificat en el curs de cinc reunions de la Comissió Informativa corresponent, fet que per ells té molta importància perquè les Comissions Informatives i la Comissió Permanent són els únics òrgans municipals on aquests Regidors que no participen al govern municipal poden fer sentir la seva veu. Observa, però, que el Pressupost Ordinari per a 1980 és extraordinàriament complex i difícilment entenedor: primerament, perquè s'aplica una nova codificació legal, amb la consegüent complicació sobretot quant a l'anàlisi comparativa entre les partides de 1980 i les 1979; en segon lloc, perquè respon a la nova estructuració de les Àrees; en tercer lloc, perquè segueix un Pressupost que ha estat prorogant dues vegades; i finalment perquè hi incideixen romanents importants de partides de l'any anterior que enterboleixen la imatge i el control del Pressupost. Suggereix, doncs, que, per fer comprensible el Pressupost tant als Regidors com als ciutadans, l'Àrea de Finances n'elabori una versió «didàctica» que si el Regidor-Conseller de l'esmentada Àrea ho creia oportú, podria ésser discutida novament pel Ple i que seria un instrument molt útil per preparar el Pressupost de l'any vinent i per donar una informació plenament transparent.

El Sr. Boix subratlla l'avenç fet, malgrat les limitacions actuals, en la millora formal del Pressupost i l'inici del procés de sanejament i transparència de les finances locals del qual n'és exemple la inclusió en el Pressupost Ordinari d'un seguit de partides, de deutes i de temes lligats amb la contractació, que històricament en restaven fora i anaven rebotant sobre l'endeutament municipal. Observa en primer lloc que la discussió desenvolupada en el si del mateix equip de govern ha tingut però limitacions de mètode imputables a la manca de definició dels ingressos per part del Govern Central, però el Consistori ha d'ésser conscient que el Pressupost Ordinari, junt amb unes partides fixes de funcionament o tècniques, en compren unes altres que determinen l'actuació municipal, el procés de discussió de les quals genera tensions inevitables entre les diferents Àrees per quant cadascuna propugna per a si mateixa les dotacions més quantioses; i en segon lloc, que a l'hora de determinar les dotacions per a les diverses necessitats, no s'ha partit de criteris comuns i això ha provocat problemes, i, fins i tot, aspectes injustos en retallar consignacions. Enten que l'equip de govern no pot plantejar de cap manera l'elaboració d'un nou pressupost però en confeccionar tant el Pressupost Ordinari com el d'inversions per a l'any vinent, caldrà tenir ben clar el criteri que l'actuació municipal no és tant sols inversió sinó també funcionament. Anuncia, per últim, que el seu grup votarà favorablement el dictamen.

La Sra. Sala, del Grup socialista, valora positivament el Pressupost, preparat amb cura i minuciositat, destacant la importància del fet que les Àrees hagin intervingut per primera vegada en aquesta preparació, i la presentació detallada per Àrees de les despeses de personal i de les de compra de béns i serveis, la qual cosa, encara que no s'hagi assolit totalment per manca de coordinació, permetrà que cada Àrea adapti la despesa al seu objectiu i farà possible, mitjançant l'anàlisi de les desviacions, un control total de la nostra gestió perquè cada despesa podrà aplicar-se en el moment de la consignació de forma detallada, i així al final de 1980, hom podrà oferir a la Ciutat una informació clara i entenedora, és a dir, allò que els economistes anomenen «cost analític» puix el ciutadà, per valorar els serveis que li dona el Municipi tant de manera global com detallada, ha de conèixer què costa un llit d'hospital, una plaça escolar o de vigilància de la Guàrdia Urbana en un Districte. Comenta que el nou Pressupost evidencia, doncs, signes positius, però ve marcat també per la inèrcia del passat, donat que han resultat afavorides les Àrees que tradicionalment disposaven de les dotacions més fortes; i que en l'àmbit dels ingressos el Pressupost, és possibilista i realista perquè hi han moltes liquidacions endarrerides que podran fer-se efectives enguany i això significarà un increment dels ingressos i perquè l'actualització dels padrons produirà igualment uns rendiments més alts. Acaba referint-se a la intervenció del Sr. Pons, produïda al matí, sobre les dificultats pressupostàries per a la contractació de personal temporer, suggerint que a la partida relativa a suplències s'hi afegeixi «i nous serveis» per tal de poder atendre les necessitats d'aquest tipus que es presentin durant l'exercici.

El Sr. Rahola amplia la seva anterior intervenció indicant que a l'Àrea de Serveis municipals les previsions per a neteja pública han sofert encara retallades superiors a les relatives a la recollida d'escombraries.

Considera el Sr. Blanch que el Pressupost està molt ben elaborat i anticipa que el seu grup el votarà favorablement, però, específicament, resalta que l'assignació de 4.150 milions per a l'Àrea de Sanitat, que té per altra banda, una plantilla de 3.250 funcionaris, és una despesa molt alta per a un Ajuntament donat que les competències sobre la matèria corresponen a la Seguretat Social, a la qual està afiliat quasi tothom, i a la Conselleria de Sanitat de la Generalitat: per tant, s'ha de mirar de no assumir càrregues tant elevades perquè als Municipis pertoca una política sanitària preventiva i no de medicina assistencial.

El Sr. Serratosa, en matèria d'Obres Públiques, observa que la versió definitiva del Pressupost dota amb 2.000.000 pessetes la part. 25.855 «Estudis i projectes», que abans en tenia 5.000.000 mentre que destina 10.000.000 pessetes per a la part. 25.858 «Reconeixements de terrenys», que abans en tenia només 6.000.000; però en canvi no recull la partida 25.859 «Ambientació Urbana» d'1.000.000 pessetes, destinades a millorar la imatge de la Ciutat i que caldria restablir. Així ho accepta el Ponent, senyor Cullell, tot pregat que el Regidor-Conseller d'Obres Públiques concreti, si cal, la forma com es reequilibrarien les consignacions d'aquestes tres partides.

El Sr. Cullell, respecte a l'observació del Sr. Rahola sobre les taxes, puntualitza que l'import d'a-

prevén 331 millones cuando en 1979 se recaudaron 145, que, en función del aumento previsto en la Ordenanza fiscal correspondiente puede transformarse, a lo sumo, en 180 millones: por consiguiente, se calculan 150 millones de más. Señala que todos estos datos son aproximados pues no es posible comprobarlos exactamente, puesto que cuando intentó hacerlo el expediente no contenía suficiente información si bien, posteriormente, el Area de Hacienda le facilitó alguna; pero que prescindiendo de otras partidas como la Tasa de depuración de aguas, que no ha podido verificar por carencia de datos sobre el consumo de agua previsto para 1980 los ingresos están sobrevalorados en unos 4.000 millones de pesetas. Cree, pues, que debieran justificarse todas estas partidas; y que si resultasen ciertas sus fundadas sospechas, debiera rectificarse el Presupuesto suprimiendo gastos para aprobarlo sin déficit, ya que no puede esperarse otra cosa de quien ha venido reiterando la necesidad de transparencia en la gestión municipal. Anticipa que no obstante la sobrevaloración de los ingresos, que ha indicado, su Grupo votará afirmativamente el Presupuesto Ordinario para 1980 ya que demorar la aprobación, complicada en los últimos años por la prórroga presupuestaria en que nos movemos, no beneficiaría en modo alguno a la Ciudad.

El señor Rahola considera que toda vez que el Presupuesto comprende partidas relativas a ingresos pendientes de otros ejercicios, hubiera sido conveniente indicar qué cantidades corresponden a 1979 y qué cantidades a 1980, ya que los pagos en conceptos de tasas han de igualar el coste de servicio correspondiente. Por otro lado, en nombre de su compañero de Partido, el señor Hortalá, hace constar que la consignación para la recogida de basuras ha sufrido una reducción muy sustanciosa que creará dificultades a las empresas concesionarias.

El señor Sánchez Pradell alude a los 600 años de lazos históricos entre el Consistorio y el Monasterio de Pedralbes, y recuerda, que en virtud de un convenio con el mencionado Monasterio, la ciudad de Barcelona puede utilizar diversos sectores del Monasterio como Museo y el Ayuntamiento ha de cumplir determinadas obligaciones de mantenimiento y alquiler, y pregunta dónde están consignadas las cantidades necesarias para atender tanto las obras de conservación como el pago del canon del arrendamiento que ascendía a 1.750.000 pesetas, a las cuales debe aplicarse el índice de inflación correspondiente a tres trienios.

El señor Borrell manifiesta que los Concejales de Unión Democrática votarán afirmativamente el Presupuesto ordinario porque, atendidas las circunstancias concurrentes lo consideran bien hecho y, a más, ha sido elaborado y verificado en el curso de cinco reuniones de la Comisión Informativa correspondiente, lo cual tiene mucha importancia porque las Comisiones informativas y la Comisión permanente son los únicos órganos municipales donde los Concejales que no participan en el gobierno municipal pueden hacer sentir su voz. Observa, sin embargo, que el Presupuesto ordinario para 1980 es extraordinariamente complejo y difícilmente inteligible: primero, porque se aplica una nueva codificación legal con la consiguiente complicación sobre todo en cuanto al análisis comparativo entre las partidas de 1980 y las de 1979; en segundo lugar, porque responde a la nueva estructuración de las Areas; en tercer lugar, por que sigue a un Presupuesto que ha sido prorrogado dos veces; y finalmente, porque inciden sobre el mismo rema-

nentes importantes de partidas del año anterior que enturbian la imagen y el control del Presupuesto. Sugiere, por consiguiente, que, para hacer comprensible el Presupuesto tanto a los Concejales como a los ciudadanos, el Area de Hacienda elabore una versión «didáctica» del mismo la cual, si el Regidor-Conseller de la mencionada Area lo creyese oportuno, podría ser discutida nuevamente por el Pleno y sería un instrumento muy útil para preparar el Presupuesto del próximo año y para dar una información plenamente transparente.

El señor Boix subraya el progreso efectuado, pese a las limitaciones actuales, en la mejora formal del Presupuesto, y el inicio del proceso de saneamiento y transparencia de las finanzas locales, de lo que es ejemplo la inclusión en el Presupuesto ordinario de una serie de partidas, de deudas y de temas ligados con la contratación que históricamente quedaban fuera de él y repercutían sobre el endeudamiento municipal. Observa en primer lugar que la discusión desarrollada en el seno del propio equipo de gobierno ha tenido, no obstante, limitaciones de método imputables a la falta de definición de los ingresos por parte del Gobierno central, pero el Consistorio ha de ser consciente de que el Presupuesto ordinario comprende, junto a unas partidas fijas de funcionamiento o técnicas, otras que determinan la actuación municipal y cuyo proceso de discusión genera tensiones inevitables entre las distintas Areas por cuanto cada una de ellas propugna para sí las dotaciones más cuantiosas y en segundo lugar, que a la hora de determinar las dotaciones para las diversas necesidades, no se ha partido de criterios comunes y ello ha provocado problemas, e incluso aspectos injustos, al recortar consignaciones; entiende que el equipo de gobierno no puede plantear en modo alguno la elaboración de un nuevo Presupuesto pero que al confeccionar tanto el Presupuesto ordinario como el de Inversiones para el próximo año, tendrá que tener bien claro el criterio de que la actuación municipal no es solamente inversión sino también funcionamiento. Anuncia, por último, que su Grupo votará favorablemente el dictamen.

La señora Sala del Grupo socialista, valora positivamente el Presupuesto preparado con cuidado y minuciosidad, destacando la importancia de que las Areas hayan intervenido por primera vez en esta preparación, y la presentación detallada por Areas de los gastos de personal y de los de compra de bienes y servicios lo cual, aunque no se haya logrado totalmente por falta de coordinación, permitirá que cada Area amolde el gasto a su objetivo y hará posible, mediante el análisis de las desviaciones, un control total de nuestra gestión porque cada gasto podrá aplicarse en el momento de la consignación de forma detallada y así, al final de 1980, se podrá ofrecer a la Ciudad una información clara y comprensible, es decir, lo que los economistas denominan «coste analítico», ya que el ciudadano, para valorar los servicios que le brinda el Municipio tanto de manera global como detallada, precisa conocer cuánto cuesta una cama de hospital, una plaza escolar o de vigilancia de la Guardia urbana en un Distrito. Comenta que el nuevo Presupuesto evidencia, por tanto, signos positivos pero está lastrado también por la inercia del pasado dado que han resultado favorecidas las Areas que tradicionalmente disponían de las dotaciones más fuertes; y que en el ámbito de los ingresos, el Presupuesto es posibilista y realista porque hay muchas liquidaciones atrasadas que podrán hacerse efectivas en el presente año y ello reportará un incremento de

questes no ha d'equivaler únicament al cost directe del servei sinó que ha d'incloure també els costos indirectes i, per tant, els de finançament; que l'increment de les taxes ha vingut determinat per el del cost de la vida; que el rendiment d'algunes taxes sembla inflat i això es produeix per dues causes: Primera hi ha rebuts endarrerits o pendants de liquidar, com és el cas dels relatius a la recollida d'escombraries. Segona, hi ha quantitats que ja estan liquidades però que no s'han contret el 1979 perquè hom ignorava si per a la liquidació de deutes s'exigiria un dèficit del 10 per 100 del seu pressupost de manera que no es van contreure determinades quantitats per tal de d'aconseguir un dèficit pressupostari, no extracomptable, de 3.000 milions de pessetes, que és el que tenim ara. Reconeix la conveniència de confeccionar un promptuari, no un Pressupost nou, que reflecteixi clarament, partida per partida, quines quantitats corresponen a rebuts endarrerits i no contrets l'any 1979 i quines quantitats corresponen a les estimacions per a 1980, ja que de cara a la preparació del Pressupost de l'exercici de 1981 només és pot comptar amb aquestes darreres xifres. Sobre l'afirmació del mateix Regidor relativa a la insuficiència de les dotacions del servei de recollida d'escombraries i de neteja pública, significa que totes les forces polítiques sense exclusió s'han pronunciat per la conveniència d'obtenir millors condicions de les empreses concessionàries i d'assolir el mateix servei al preu més baix i per això l'Àrea d'Hisenda ha negociat un compromís que espera complir si els nostres serveis responen i si s'obtenen del Govern Central, els cabals necessaris, i que suposarà una rebaixa del 30 al 35 per 100 en el preu del servei a condició que l'Ajuntament pagui puntualment a les concessionàries el 25 de cada mes. Accepta el suggeriment de la Sra. Sala relatiu a la contractació de personal temporer en el sentit que a la partida corresponent de suplències hi consti també «i dotació de nous serveis». Quant a la consideració del senyor Blanch en matèria de Sanitat, respon que les despeses són, certament, elevades perquè no s'ha pogut evitar la inèrcia del passat; que la prestació del Pressupost per Àrees, l'estudi d'una plantilla orgànica que determini el nombre del personal necessari, el fet d'haver incorporat al Pressupost Ordinari les retribucions del personal que cobrava a través del Compte de Valors Independents i Auxiliars del Pressupost, el control de les desviacions sobre les previsions pressupostàries i la fixació d'uns mòduls que conduïxin a uns costos analítics, són mesures que poden contribuir a resoldre o almenys paliar aquest problema; però que de moment cal que l'Àrea d'Hisenda parteixi del cost efectiu perquè unes estimacions més baixes farien necessari recórrer a una nova liquidació de deutes. Respecte a la pregunta del Sr. Sánchez i Pradell sobre el Monestir de Pedralbes, reconeix que no s'ha inclòs la consignació per al lloguer, omissió que l'Àrea de Cultura haurà de rectificar.

El Sr. Pradas entén que el problema del Monestir de Pedralbes haurà d'ésser solucionat conjuntament per diverses Àrees perquè la competència de la seva comença un cop instal·lat el Museu.

El Sr. Cullerell assegura que hom cercarà la solució adient i el Sr. Alcalde confirma que si bé l'execució de les obres ha estat frenada momentàniament per discrepàncies econòmiques sobre el Pressupost, hi ha el propòsit d'obrir al públic dins

l'any 1980 el Museu de Pedralbes; i que les consignacions del Pressupost Ordinari inclouen els lloguers dels locals del Monestir. El Sr. Serra continua dient que preocupa seriosament a l'equip de govern el fet que les dotacions de Sanitat acaparin el 14 % del Pressupost Ordinari; que ja ha començat el procés de reestructuració d'aquesta Àrea; i que la negociació del nou concert amb la Seguretat Social portada directament per l'Ajuntament i no, com abans, per cada institució hospitalària implicarà que es multipliquin per 2,5 els ingressos obtinguts l'any passat de tal procedència.

Referint-se a la intervenció del Sr. Pujadas, el Sr. Cullerell considera que els recursos previstos no s'han sobrevalorat, com indicava aquell Regidor, en 4.000 milions perquè tots els càlculs venen avalats amb l'informe del Cap de la dependència gestora que s'en responsabilitza; que en l'impost de circulació es produirà un augment com a conseqüència d'exigir també l'impost als autobusos i camions matriculats durant l'any; que també augmentaran els rendiments de l'Ordenança fiscal de Mercats; que en l'arbitri de plusvàlua els efectes endarrerits importen 900 milions; que les expectatives de rendiment de la contribució urbana són, potser, una mica imprecises perquè el Consorci per a gestionar-la no està encara ben definit; que els rendiments de la radicació milloraran per l'exacció d'aquest tribut tant als professionals com a nombrosos negocis i empreses que fins ara l'esquivaven; que els increments pel clavegueram estan en funció de l'eficàcia de les variacions introduïdes a la contribució urbana; que les estimacions del producte de les llicències d'obres i instal·lacions estan justificades pel gran nombre d'expedients acumulats i que s'hauran de resoldre dins l'any; i que els resultats de la taxa de depuració d'aigües residuals s'han calculat pel servei gestor segons les noves tarifes. Insisteix, doncs, que creu que podran assolir-se aquests 4.000 milions previstos amb una reserva, però, respecte a la quantia de la contribució territorial urbana que pot sofrir desviacions per la demora en el funcionament del Consorci gestor per a la immediata constitució del qual, en condicions de paritat entre l'Estat i l'Ajuntament, espera la mediació, prop del Govern central, dels bons oficis del Regidor Pujadas.

El Sr. Comas puntualitza que es troba avançada la confecció del promptuari demanat per diversos Regidors.

El Regidor-President del Consell d'Administració del Patronat municipal de l'Habitatge explica que el Pressupost especial d'aquesta Fundació respon a dues directrius: primera, les competències en matèria d'habitatges d'iniciativa pública corresponen a l'Estat i no als Municipis i per tant, les reparacions en profunditat dels habitatges del Patronat han de finançar-se a través del Pressupost estatal; segona, la problemàtica en matèria d'habitatge se centra especialment en la reparació, rehabilitació i substitució quan calgui, de les vivendes existents i no en la construcció de noves, i, per això, la partida més quantiosa, de 440 milions de pessetes, té aquest destí segons un ordre de prioritats preestablert. Destaca que altres partides importants són els 185 milions de pessetes destinats a finalitzar la construcció de 128 habitatges al Polígon de Canyelles, que s'havia aturat per problemes en l'expropiació dels terrenys, i els 84 milions previstos per

los ingresos y porque la actualización de los padrones producirá unos rendimientos más altos. Termina refiriéndose a la intervención del señor Pons, producida por la mañana, sobre las dificultades presupuestarias para la contratación de personal temporero para sugerir que en la partida relativa a suplencias se añada «y nuevos servicios» a fin de poder atender las necesidades de esta índole que se presenten durante el ejercicio.

El señor Rahola amplía su anterior intervención indicando que en el Area de Servicios municipales, las previsiones para limpieza pública han sufrido todavía recortes superiores a los referentes a la recogida de basuras.

Considera el señor Blanch que el Presupuesto está muy bien elaborado y anticipa que su Grupo votará favorablemente pero, específicamente, resalta que la asignación de 4.150 millones para el Area de Sanidad, que cuenta por otro lado con una plantilla de 3.250 funcionarios, es un gasto muy elevado para un Ayuntamiento dado que las competencias sobre la materia corresponden a la Seguridad Social, a la que se halla afiliado casi todo el mundo y a la Conselleria de Sanitat de la Generalitat: por consiguiente, hay que mirar de no asumir cargas tan elevadas porque a los Municipios incumbe una política sanitaria preventiva y no de medicina asistencial.

El señor Serratosa observa, en materia de Obras públicas, que la versión definitiva del Presupuesto dota con 2.000.000 de pesetas la partida 25.855 «Estudios y Proyectos» que antes tenía 5.000.000 mientras que destina 10.000.000 de pesetas para la partida 25.858 «Reconocimiento de terrenos», que antes tenía sólo 6.000.000; pero en cambio no recoge la partida 25.859 «Ambientación urbana» de pesetas 1.000.000, destinadas a mejorar la imagen de la Ciudad y que deberían ser restablecidas. Así lo acepta el Ponente, señor Cullell rogando que el Regidor-Conseller de Obras públicas concrete, en su caso, la forma como se reequilibrarían las consignaciones de estas tres partidas.

El señor Cullell respecto a la observación del señor Rahola sobre las tasas, puntualiza que el importe de éstas no debe equivaler únicamente al coste directo del servicio sino que ha de incluir también los costos indirectos, y por tanto, los de financiación; que el incremento de las tasas ha venido determinado por el del coste de la vida, que el rendimiento de algunas tasas parece hinchado y ello se produce por dos razones: Primera, existen recibos atrasados o pendientes de liquidar, como ocurre con los relativos a la recogida de basuras. Segunda, hay cantidades que ya están liquidadas pero que no se han contraído en 1979 porque se ignoraba si para la Liquidación de Deudas se exigiría a los Municipios un déficit del 10 por 100 de su Presupuesto de modo que no se contrajeron determinadas cantidades al objeto de alcanzar un déficit presupuestario, no extracontable, de 3.000 millones de pesetas que es el que tenemos ahora. Reconoce la conveniencia de confeccionar un pronuntario, no un Presupuesto nuevo, que refleje con claridad, partida por partida, qué cantidades corresponden a recibos atrasados y no contraídos en 1979 y qué cantidades corresponden a las estimaciones para 1980, ya que de cara a la preparación del presupuesto del ejercicio de 1981 sólo se puede contar con estas últimas cifras. Sobre la afirmación del propio Concejal relativa a la insuficiencia de las dotaciones del servicio de recogida de basuras y limpieza pública, signi-

fica que todas las fuerzas políticas sin exclusión se han pronunciado por la conveniencia de obtener mejores condiciones de las empresas concesionarias y lograr el mismo servicio al precio más bajo y por ello el Area de Hacienda ha negociado un compromiso, que espera cumplir si nuestros servicios responden y si se obtienen del Gobierno central los fondos necesarios y que supondrá una reducción del 30 al 35 por 100 en el precio del servicio a condición de que el Ayuntamiento pague puntualmente a las concesionarias el 25 de cada mes. Acepta la sugerencia de la señora Sala relativa a la contratación de personal temporero en el sentido de que en la partida correspondiente a suplencias conste también «y dotación de nuevos servicios». En cuanto a la consideración del señor Blanch, en materia de Sanidad, responde que los gastos son, ciertamente, elevados porque no se ha podido evitar la inercia del pasado; que la presentación del Presupuesto por Areas, el estudio de una plantilla orgánica que determine el número de personal necesario, la incorporación al Presupuesto ordinario de las retribuciones del personal que cobraba a través de la Cuenta de Valores Independientes y auxiliares del Presupuesto, el control de las desviaciones sobre las previsiones presupuestarias y la fijación de unos módulos que conduzcan a unos costes analíticos, son medidas que pueden contribuir a resolver, o al menos paliar, este problema, pero que de momento el Area de Hacienda ha de partir del coste efectivo porque unas estimaciones inferiores harían necesario recurrir a una nueva liquidación de deudas. Respecto a la pregunta del señor Sánchez Pradell, sobre el Monasterio de Pedralbes, reconoce que no se ha incluido la consignación para el alquiler, omisión que el Area de Cultura deberá subsanar.

El señor Pradas entiende que el problema del Monasterio de Pedralbes deberá ser solucionado conjuntamente por diversas Areas porque la competencia de la suya empieza una vez instalado el Museo.

El señor Cullell asegura que se buscará la solución adecuada y el señor Alcalde confirma que si bien la ejecución de las obras ha sido momentáneamente frenada por discrepancias económicas sobre el Presupuesto, existe el propósito de abrir al público el Museo de Pedralbes dentro de 1980, y que las consignaciones del Presupuesto ordinario incluyen los alquileres de los locales del Monasterio. El señor Serra continúa diciendo que preocupa seriamente al equipo de gobierno el hecho de que las dotaciones de Sanidad acaparen el 14 por 100 del Presupuesto ordinario; que ya se ha iniciado el proceso de reestructuración de esta Area y que la negociación de un nuevo concierto con la Seguridad Social llevada a cabo directamente por el Ayuntamiento y no, como antes, por cada institución hospitalaria implicará que se multipliquen por 2,5 los ingresos obtenidos el pasado año de tal procedencia.

Refiriéndose a la intervención del señor Pujadas, el señor Cullell considera que los recursos previstos no se han sobrevalorado como indicaba aquel Concejal en 4.000 millones porque todos los cálculos están avalados con el informe del Jefe de la dependencia gestora, que se responsabiliza de los mismos; que en el Impuesto de circulación se producirá un aumento a consecuencia de la exacción del Impuesto a los autobuses y camiones matriculados durante el año; que también se incrementarán los rendimientos de la Ordenanza fiscal de Mercados;

a la divisió en propietat horitzontal de les finques cedides en règim d'accés a la propietat, unes 16.000, escriptures que per causes que es desconeixen no es formalitzaren en el seu moment. Segueix dient que les despeses de personal pugen 79 milions de pessetes, és a dir, un 12 per 100 del Pressupost; que els interessos i amortitzacions de préstecs hipotecaris teòricament haurien d'ésser reembossats pels beneficiaris dels habitatges però pràcticament no és així per causa d'haver-se estipulat en els respectius contractes quantitats inferiors que ara resulten molt difícils de modificar; que les despeses d'administració també són deficitàries però es tractarà de corregir aquesta tendència; que el Patronat atén, per altra banda, el servei de control del barriquisme i el manteniment d'uns 200 locals cedits a la Ciutat per a usos comunitaris diversos; i que el finançament del Pressupost s'obté per tres canals: subvencions de l'Estat, aportacions de l'Ajuntament i operacions creditícies.

El Regidor-President del Consell d'Administració del Servei municipal de Pompes Fúnebres, senyor De Semir, exposa que el Pressupost d'aquest òrgan és de simple manteniment i pretén la contenció de les despeses en matèria de personal que n'absorbeixen el 85 per 100; que els enterraments de beneficència, que no es facturen, pugen 42 milions de pessetes; i que l'Àrea d'Empreses municipals està estudiant la reorganització del Servei per fer-lo més rendible. Atesa la llarga duració d'aquest acte i la simplicitat del Pressupost clou la seva intervenció oferint als companys del Consistori d'aclarir-los qualsevol dubte que l'indicat Pressupost els pogués plantejar.

El Regidor-President del Consell d'Administració del Servei municipal de Parcs i Jardins, Sr. Millet, significa que els recursos d'aquest òrgan tenen dues procedències: un 90 per 100 deriven de la subvenció municipal i el 10 per 100 restant és el producte de les entrades al Zoològic i de petites concessions; que les despeses es destinen en un 70 per 100 a atencions de personal i en el 30 per 100 restant a les contractes estipulades pel Servei; i que es tracta també d'un Pressupost de funcionament perquè la inversió, l'obra nova, queda compresa dins el Pressupost d'Urbanisme, de manera que guiat pels mateixos motius que el Sr. De Semir, abreuja la seva intervenció oferint de fer els aclariments que els membres del Consistori creguin oportuns.

Respecte al Pressupost especial d'Urbanisme, el Tinent d'Alcalde de Programació i Planificació indica que mentre abans aquest Pressupost tenia un caràcter enumeratiu d'actuacions concretes perquè no es recolzava en cap altre document, a partir d'ara té unes funcions de control contable perquè el contingut del mateix va determinat en el Programa d'actuació amb el qual manté uns lligams molt estrets donat que cadascuna de les partides d'aquell té una correspondència amb les del Pressupost, concreció que evitarà friccions entre les diverses Àrees que competien abans per comprometre al seu favor la major part de les dotacions.

El Sr. Boix propugna un nom més adient per aquest Pressupost a fi d'evitar confusions als ciutadans que associen aquest instrument amb l'Àrea d'Urbanisme i no comprenen com disposant aquesta de tants recursos no emprén més actuacions. El Sr. Alcalde puntualitza que la legislació parla de

Pressupost d'Urbanisme i canviar aquesta denominació per «Pressupost d'Inversions» podria provocar dificultats en la tramitació.

El Sr. Borrell pregunta si les actuacions de sanejament del casc antic, relatives principalment a clavegueres i pavimentació i previstes en el Programa d'actuació per un import de 100 milions de pessetes, són incloses també al Pressupost; i el senyor Abad li ho confirma tot aclarint-li que les rúbriques del Pressupost no es corresponen exactament, per imperatius legals, amb les del Programa.

S'aproven l'Estat d'Ingressos, l'Estat de Despeses, la Memòria i les Bases d'execució del Pressupost Ordinari per a 1980, per un import anivellat de 34.014.790.565 pessetes.

S'aproven l'Estat d'Ingressos, l'Estat de Despeses, la Memòria i les Bases d'execució del Pressupost especial del Patronat municipal de l'Habitatge, per un import anivellat de 1.469.312.318 pessetes.

S'aproven l'Estat d'Ingressos, l'Estat de Despeses, la Memòria i les Bases d'execució del Pressupost especial del Servei municipal de Pompes Fúnebres, per un import anivellat de 1.174.200.000 pessetes.

S'aproven l'Estat d'Ingressos, l'Estat de Despeses, la Memòria i les Bases d'execució del Pressupost especial del Servei municipal de Parcs i Jardins, per un import anivellat de 1.227.347.000 pessetes.

S'aproven l'Estat d'Ingressos, l'Estat de Despeses, la Memòria i les Bases d'execució del Pressupost especial d'Urbanisme, per un import anivellat de 10.100.000.000 pessetes, amb el vot en contra dels Srs. Guillén, Blanch, Comalrena, Soldevila i Pujadas.

Atorgar aval a l'operació de crèdit de 100 milions de pessetes concertada entre el Patronat municipal de l'Habitatge i la Caixa de Pensions per a la Velleja i d'Estalvis.

En relació al precedent dictamen la Sra. Sala assenyala que l'operació avalada té origen en un compromís de l'anterior Alcalde Sr. Font i Altaba, de rebaixar els costos d'unes hipoteques als 2.500 cessionaris d'habitatges del Polígon de Canyelles; que aquesta operació importa uns 80 milions de pessetes més altres 20 per interessos acumulats, quantitat que s'ha negociat de retornar mitjançant la formalització d'un préstec per al qual l'entitat creditora demana l'aval de l'Ajuntament.

S'aprova el dictamen anterior.

Aclarir l'acord de 28 de febrer de 1978, en el sentit que la cessió del solar de 1.500 m.<sup>2</sup>, situat a l'avinguda de les Drassanes, s'efectua a favor del Servei del Mutualisme Laboral, del Ministeri del Treball, en lloc del Ministeri de Sanitat i Seguretat Social com erròniament es va fer constar en el calendat acord; i ratificar que el fi de la cessió és la construcció d'una llar del pensionista a càrrec de l'afudit Servei, així com les altres condicions establertes en el referit acord.

S'aprova aquest dictamen.



que en el arbitrio de Plus valía los efectos atrasados importan 900 millones; que las expectativas del rendimiento de la Contribución urbana son, tal vez, un poco imprecisas porque el Consorcio para gestionarla todavía no está bien definido; que los rendimientos de la Radicación mejorarán por la exacción de este tributo tanto a los profesionales como a numerosos negocios y empresas que hasta ahora lo esquivaban; que los incrementos por el alcantarillado están en función de la eficacia de las variaciones introducidas en la Contribución urbana; que las estimaciones del producto de las licencias de obras e instalaciones están justificadas por el gran número de expedientes acumulados y que deberán ser resueltos en el curso del año y que los resultados de la Tasa de depuración de aguas residuales se han calculado por el servicio gestor con arreglo a las nuevas tarifas. Insiste, pues, en que cree que podrán alcanzarse los 4.000 millones previstos con una reserva, no obstante, respecto a la cuantía de la Contribución territorial urbana que puede sufrir desviaciones por la demora en el funcionamiento del Consorcio gestor para cuya inmediata constitución, en condiciones de paridad entre el Estado y el Ayuntamiento, espera la mediación cerca del Gobierno, de los buenos oficios del Concejal Pujadas.

El señor Comas puntualiza que está muy avanzada la confección del prontuario solicitado por diversos Concejales.

El Concejal-Presidente del Consejo de Administración del Patronato Municipal de la Vivienda, explica que el Presupuesto especial de esta Fundación responde a dos directrices: primera, las competencias en materia de viviendas de iniciativa pública corresponden al Estado y no a los Municipios y, por tanto, las reparaciones en profundidad de los pisos han de financiarse a través del Presupuesto estatal; segunda, la problemática en materia de viviendas se centra, principalmente, en la rehabilitación y sustitución en su caso, de las viviendas existentes, y no en la construcción de nuevas, y, por ello, la partida más cuantiosa, de 440 millones de pesetas, tiene este destino según un orden de prioridades preestablecido. Destaca que otras partidas importantes son los 185 millones de pesetas destinados a terminar la construcción de 128 viviendas en el Polígono de Canyelles, que se había detenido por problemas en la expropiación de los terrenos, y los 84 millones previstos para la división en propiedad horizontal de las fincas cedidas en régimen de acceso a la propiedad, unas 16.000 escrituras que por causas que se desconocen no llegaron a formalizarse en su momento. Sigue diciendo que los gastos de personal ascienden a 79 millones de pesetas, es decir, a un 12 por 100 del Presupuesto; que los intereses y las amortizaciones de préstamos hipotecarios teóricamente debieran ser reembolsados por los beneficiarios de las viviendas pero prácticamente no ocurre así por haberse estipulado en los respectivos contratos cantidades inferiores que ahora resultan muy difíciles de modificar; que los gastos de administración son también deficitarios pero se procurará corregir esta tendencia; que el Patronato atiende, por otro lado, el servicio de control del barraquismo y el mantenimiento de unos 200 locales cedidos a la Ciudad para diversos usos comunitarios; y que la financiación del Presupuesto se obtiene por tres canales: subvenciones del Estado, aportaciones del Ayuntamiento y operaciones crediticias.

El Concejal-Presidente del Consejo de Administración del Servicio municipal de Pompas Fúnebres, señor De Semir, expone que el Presupuesto de este órgano es de simple mantenimiento y pretende la contención de los gastos en materia de personal que absorben el 85 por 100 del mismo; que los entierros de beneficencia, que no se facturan, importan 42 millones de pesetas; y que el rea de Empresas municipales está estudiando la reorganización del servicio para hacerlo más rentable. Atendida la larga duración de este acto y la simplicidad del Presupuesto, cierra su intervención ofreciendo aclarar a los compañeros del Consistorio cualquier duda que el indicado Presupuesto pudiera plantearles.

El Concejal-Presidente del Consejo de Administración del Servicio Municipal de Parques y Jardines, señor Millet, significa que los recursos de este órgano tienen dos procedencias: un 90 por 100 derivan de la subvención municipal y el 10 por 100 restante es el producto de las entradas al Zoológico y de pequeñas concesiones; que los gastos se destinan en un 70 por 100 a atenciones de personal y en el 30 por 100 restante a contrataciones estipuladas por el Servicio; y que se trata también de un Presupuesto de funcionamiento porque la inversión la obra nueva, queda comprendida en el Presupuesto de Urbanismo, de modo que, guiado por idénticos motivos que el señor De Semir, abrevia su intervención ofreciéndose a hacer las aclaraciones que los miembros del Consistorio crean oportunas.

Respecto al Presupuesto especial de Urbanismo, el Teniente de Alcalde de Programación y Planificación, indica que mientras antes tal Presupuesto tenía un carácter enumerativo de actuaciones concretas porque no se apoyaba en ningún otro documento, a partir de ahora, tiene unas funciones de control contable porque el contenido del mismo viene determinado en el Programa de actuación con el que mantiene una estrecha trabazón dado que cada una de las partidas de aquél tiene una correspondencia con las del Presupuesto, concreción que evitará fricciones entre las diversas Áreas que competían anteriormente por comprometer a su favor la mayor parte de las dotaciones.

El señor Boix propugna un nombre más adecuado para este Presupuesto a fin de evitar confusiones a los ciudadanos que asocian este instrumento con el Área de Urbanismo y no comprenden cómo disponiendo ésta de tantos recursos no emprende más actuaciones. El señor Alcalde puntualiza que la legislación habla de Presupuesto de Urbanismo y cambiar tal denominación por «Presupuesto de Inversiones» podría ocasionar dificultades en la tramitación.

El señor Borrell pregunta si las actuaciones de saneamiento del Casco antiguo, relativas principalmente a alcantarillado y pavimentación y previstas en el Programa de actuación por un importe de 100 millones de pesetas, están incluidas también en el Presupuesto; y el señor Abad le confirma este extremo precisando que las rúbricas del Presupuesto no se corresponden exactamente, por imperativos legales, con las del Programa.

Se aprueba el Estado de Ingresos, el Estado de Gastos, la Memoria y las Bases de ejecución del Presupuesto Ordinario para 1980, por un importe nivelado de 34.014.790.565 pesetas.

Justificada la urgència tal com determina l'article 32 del Reglament d'Organització i Administració municipal, es dóna compte de la següent Moció:

Autoritzar a l'Empresa mixta Mercabarna, com a concessionària dels Serveis municipalitzats del Mercat Central de Fruites i Hortalisses, Mercat de Carns i Escorxadors municipal, les següents tarifes que consten en l'escrit adjunt de la indicada Companyia, de data 14 de desembre de 1979:

Tarifes d'entrada i aparcament de vehicles dins del recinte de la Unitat Alimentària de Barcelona:

Tipus de vehicle

Tarifa

Turismes, vehicles comercials i furgonetes . . . . .	35 pts./dia
Camions i tractors . . . . .	100 » »

I seguir els tràmits dels arts. 108, 109, 113 i 179 de la Llei de Règim local i altres preceptes concordants.

S'aprova aquesta moció.

S'aixeca la sessió a les vint-i-una hores i vint-i-set minuts.

El Consejo Municipal de Comercio y Fomento de la Ciudad de Barcelona, en su sesión de 14 de diciembre de 1979, acordó autorizar a la Empresa Mixta Mercabarna, como concesionaria de los servicios municipalizados del Mercado Central de Frutas y Verduras, Mercado de Carnes y Escorxadors municipal, las siguientes tarifas que constan en el escrito adjunto de la indicada Compañía, de fecha 14 de diciembre de 1979: Tarifas de entrada y aparcamiento de vehículos dentro del recinto de la Unidad Alimentaria de Barcelona: Tipo de vehículo Tarifa Turismos, vehículos comerciales y furgonetas . . . . . 35 pts./día Camiones y tractores . . . . . 100 » » Y seguir los trámites de los arts. 108, 109, 113 y 179 de la Ley de Régimen local y otros preceptos concordantes. Se aprueba esta moción. Se levanta la sesión a las veintiuna horas y veintisiete minutos.

El Consejo Municipal de Comercio y Fomento de la Ciudad de Barcelona, en su sesión de 14 de diciembre de 1979, acordó autorizar a la Empresa Mixta Mercabarna, como concesionaria de los servicios municipalizados del Mercado Central de Frutas y Verduras, Mercado de Carnes y Escorxadors municipal, las siguientes tarifas que constan en el escrito adjunto de la indicada Compañía, de fecha 14 de diciembre de 1979: Tarifas de entrada y aparcamiento de vehículos dentro del recinto de la Unidad Alimentaria de Barcelona: Tipo de vehículo Tarifa Turismos, vehículos comerciales y furgonetas . . . . . 35 pts./día Camiones y tractores . . . . . 100 » » Y seguir los trámites de los arts. 108, 109, 113 y 179 de la Ley de Régimen local y otros preceptos concordantes. Se aprueba esta moción. Se levanta la sesión a las veintiuna horas y veintisiete minutos.

Se aprueban el Estado de Ingresos, el Estado de Gastos, la Memoria y las Bases de ejecución de Presupuesto especial del Patronato municipal de la Vivienda, por un importe nivelado de 1.469.312.318 pesetas.

Se aprueban el Estado de Ingresos, el Estado de Gastos, la Memoria y las Bases de ejecución del Presupuesto especial del Servicio municipal de Pompas Fúnebres, por un importe nivelado de 1.174.200.000 pesetas.

Se aprueban el Estado de Ingresos, el Estado de Gastos, la Memoria y las Bases de ejecución del Presupuesto especial del Servicio municipal de Parques y Jardines, por un importe nivelado de pesetas 1.227.347.000.

Se aprueban el Estado de Ingresos, el Estado de Gastos, la Memoria y las Bases de ejecución del Presupuesto especial de Urbanismo, por un importe nivelado de 10.100.000.000 de pesetas, con el voto en contra de los señores Guillén, Blanch, Comalrena, Soldevila y Pujadas.

Otorgar aval a la operación de crédito de 100 millones de pesetas concertada entre el Patronato Municipal de la Vivienda y la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.

En relación al precedente dictamen la señora Sala señala que la operación avalada tiene su origen en un compromiso del anterior Alcalde señor Font Altaba, de rebajar los costos de unas hipotecas a los 2.500 cesionarios de viviendas del Polígono de Canyelles; que esta operación importa unos 80 millones de pesetas más que otros 20 por intereses acumulados, suma que se ha negociado devolver mediante la formalización de un préstamo para el cual la entidad acreedora pide el aval del Ayuntamiento.

Se aprueba el anterior dictamen.

Aclarar el acuerdo de 28 de febrero de 1978, en el sentido de que la cesión del solar de 1.500 m.<sup>2</sup> situado en la Ayda. de Atarazanas se efectúa a favor

del Servicio de Mutualismo Laboral del Ministerio de Trabajo, en vez del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social como erróneamente se hizo constar en el calendado acuerdo; y ratificar que el fin de la cesión es la construcción de un Hogar del pensionista a cargo del aludido Servicio, así como las demás condiciones establecidas en el referido acuerdo.

Se aprueba este dictamen.

Justificada la urgencia tal como determina el art. 32 del Reglamento de Organización y Administración municipal, se da cuenta de la siguiente moción:

Autorizar a la Empresa mixta Mercabarna, como concesionaria de los servicios municipalizados del Mercado Central de Frutas y Hortalizas, del Mercado de Carnes y del Matadero municipal, las siguientes tarifas que constan en el escrito adjunto de la indicada Compañía, fechado el 14 de diciembre de 1979:

Tarifas de entrada y aparcamiento de vehículos dentro del recinto de la Unidad Alimentaria de Barcelona:

<i>Tipo de vehículo</i>	<i>Tarifa</i>
	<i>pts./día</i>
Turismos, vehículos comerciales y furgonetas . . . . .	35
Camiones y tractores . . . . .	100

Y seguir los trámites de los arts. 108, 109, 113 y 179 de la Ley de Régimen Local y demás preceptos concordantes.

Se aprueba esta moción.

Termina la sesión a las veintiuna horas y veintisiete minutos.

Gobierno Civil

# PUBLICACIONES I DISPOSICIONES OFICIALES

*Boletín Oficial de la Provincia*

Junio-Julio 1980

Día 27.—*Ayuntamiento de Barcelona* Exposición al público del expediente relativo a declaración de sobrante de vía pública de una parcela procedente de las calles Cooperación y Flordeneu, lindante con propiedad de don Francisco Medrano Rico.

— Tasa de equivalencia: fecha de declaración de las fincas o derechos gravados por el arbitrio.

Día 28.—Exposición al público del expediente relativo a imposición de tasas por los Servicios que preste el Laboratorio municipal del Fuego, aprobado en Consejo pleno de 28 de mayo de 1980; y del expediente para la adquisición de fincas, bienes y derechos afectados por el Plan especial de Mejoras del sector de Vallbona, y relación de propietarios.

Día 30.—*Servicio Municipal de Parques y Jardines de Barcelona*. Finalizada la contrata para la realización del transporte de personal y material

que precisa el Servicio, adjudicada a la razón social Jorge Bosch y Cía., S. A., se hace público a efectos de cancelación de garantía definitiva.

Julio 2. *Ayuntamiento de Barcelona*. Edicto. Arbitrio sobre la radicación. Actividades profesionales.

— Relación de aspirantes admitidos en el Concurso-oposición para proveer 10 plazas o más, de oficial de la Guardia Urbana.

Día 3. Finalizadas las obras de restauración del Museo de Arte Moderno y en el Palacio Nacional, adjudicadas a don Francisco Closa Alegret, se hace público a efectos de cancelación de garantía definitiva.

— *Gobierno Civil*. Circular núm. 81. Sobre modificación de la plantilla del Ayuntamiento de Barcelona.

Día 5.—*Ayuntamiento de Barcelona*. Finalizadas las obras de limpieza y conservación de estatuas y monumentos, adjudicadas a don Manuel Abizanda Collado, se hace público a efectos de cancelación de garantías definitivas.

## GOBIERNO CIVIL

CIRCULAR N.º 81

*Modificación de la plantilla del Ayuntamiento de Barcelona*

La Dirección General de Administración Local, en escrito de fecha 2-6-80, Ng. 3.1, n.º 861, dice a este Gobierno Civil lo siguiente:

«Con esta fecha digo al Excmo. Sr. Alcalde-Presidente del Excmo. Ayuntamiento de Barcelona lo siguiente:

Visto el expediente instruido al efecto, esta Dirección General, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 29.1 del Real Decreto 3.046/77, de 6 de octubre, ha resuelto:

1.º Visar la plantilla de funcionarios del Excelentísimo Ayuntamiento de Barcelona, aprobada por el Consejo Pleno de dicha Corporación en sesión celebrada el día 14 de marzo del corriente, y en los términos acordados por el mismo, excepto la edad de Jubilación forzosa para determinadas plazas de Técnicos de Administración Especial, que será a los 70 años, al igual que la fijada para las restantes plazas del Subgrupo de la misma denominación.

2.º La plantilla de funcionarios del Excelentísimo Ayuntamiento de Barcelona, con la indicada rectificación, está constituida en la forma que se expresa en el Documento núm. 2 anexo a la presente Resolución.»

PLANTILLA 1980

Categorías	Número de plazas	Nivel de proporcionalidad	Edad de jubilación
<b>CUERPOS NACIONALES</b>			
Secretario General . . . . .	1	10	70
Interventor de Fondos . . . . .	1	10	70
Vicesecretario . . . . .	1	10	70
Depositario de Fondos . . . . .	1	10	70
Oficial Mayor . . . . .	1	10	70
Viceinterventor . . . . .	1	10	70
Director de la Banda de Música . . . . .	1	10	70
<b>1. Grupo de Administración General</b>			
Técnicos de Administración general . . . . .	291	10	70
Escala Técnico-Administrativa a extinguir . . . . .	(1)		
Administrativos . . . . .	(2) 1.097	6	70
Subgrupo Administrativo . . . . .	333		
Escala Administrativa a extinguir . . . . .	764		
Auxiliares de Administración general . . . . .	(2) 1.000	4	65
Subalternos de Administración general . . . . .	734	3	65
<b>2. GRUPO DE ADMINISTRACION ESPECIAL</b>			
<b>2.1. Subgrupo Técnico</b>			
<b>2.1.1. Clases de Técnicos Superiores</b>			
Técnicos Superiores de Arquitectura e Ingeniería . . . . .	140	10	70
Técnicos Superiores de Medicina . . . . .	358	10	70
Técnicos Superiores de Veterinaria . . . . .	36	10	70
Técnicos Superiores de Farmacia . . . . .	22	10	70
Técnicos Superiores de Ciencias (Biología, Física, Química, Geología y Matemáticas) . . . . .	48	10	70
Técnicos Superiores de Arte e Historia . . . . .	50	10	70
Técnicos Superiores, Catedrático del Conservatorio Superior Municipal de Música . . . . .	20	10	70
Técnicos superiores, Profesores especiales del Conservatorio Superior Municipal de Música . . . . .	11	10	70
Técnicos Superiores, Profesores de Orquesta y Banda . . . . .	164	10	70
Técnicos Superiores de Educación . . . . .	24	10	70
Técnicos Superiores de Información . . . . .	6	10	70
Técnicos Superiores de Derecho . . . . .	36	10	70
Técnicos Superiores de Economía y Sociología . . . . .	12	10	70
Técnicos Superiores de Informática y Estadística . . . . .	18	10	70
<b>2.1.2. Clase de Técnicos Medios</b>			
Técnicos Medios de Arquitectura e Ingeniería . . . . .	222	8	70
Técnicos Medios de Sanidad . . . . .	704	8	70
Técnicos Medios de Ciencias (Biología, Física, Química, Geología y Matemáticas) . . . . .	4	8	70
Técnicos Medios de Arte e Historia . . . . .	35	8	70
Técnicos Medios de Bibliología . . . . .	21	8	70
Técnicos Medios, Profesores Auxiliares del Conservatorio Superior Municipal de Música . . . . .	71	8	70
Técnicos Medios de Educación, Rama E.G.B. . . . .	415	8	70
Técnicos Medios de Educación, Rama Formación Profesional . . . . .	95	8	70
Técnicos Medios de Ciencias Sociales . . . . .	77	8	70
Técnicos Medios de Informática y Estadística . . . . .	21	8	70
<b>2.1.3. Clase de Técnicos Auxiliares</b>			
Técnicos Auxiliares de Arquitectura e Ingeniería . . . . .	244	6	70
Técnicos Auxiliares de Sanidad . . . . .	85	6	70
Técnicos Auxiliares de Instituciones Culturales . . . . .	41	6	70

Categorías	Número de plazas	Nivel de proporcionalidad	Edad de jubilación
Técnicos Auxiliares de Educación, Rama de Formación Profesional . . . . .	95	6	70
Técnicos Auxiliares de Educación, Rama Puericultura . . . . .	92	6	70
Técnicos Auxiliares de Informática . . . . .	7	6	70
Capellanes del Servicio religioso	8	6	70
Técnicos auxiliares de Servicios Sociales . . . . .	—	6	70
<b>2.2. Subgrupo Servicios Especiales</b>			
<b>2.2.1. Clase: Guardia Urbana</b>			
<b>a) Escala Técnica o mando</b>			
Inspectores . . . . .	1		65
Subinspectores . . . . .	8		65
Oficiales . . . . .	39		65
<b>b) Escala ejecutiva</b>			
Suboficiales . . . . .	28		65
Sargentos . . . . .	90		65
Cabos . . . . .	285		65
Guardias . . . . .	2.597		65
<b>2.2.2. Clase: Servicio Extinción de Incendios</b>			
Oficiales . . . . .	24		65
Suboficiales . . . . .	24		65
Sargentos . . . . .	42		65
Cabos . . . . .	84		65
Bomberos . . . . .	587		65
<b>2.2.3. Clase: Plazas de cometidos especiales</b>			
Auxiliares Prácticas de Arquitectura e Ingeniería . . . . .	196	4	65
Auxiliares Prácticos de Servicios Técnicos . . . . .	69	4	65
Auxiliares Prácticos de Servicios Sociales, Educativos y Culturales . . . . .	29	4	65
Auxiliares de Clínica, Laboratorio y Farmacia . . . . .	498	4	65
Prácticos Sanitarios . . . . .	140	4	65
Sanitarios Conductores . . . . .	57	4	65
Conductores . . . . .	150	4	65
Radiotelefonistas . . . . .	51	4	65
<b>2.2.4. Clase: Personal de Oficio</b>			
<b>2.2.4.1. Encargados</b>			
(3) Encargados de la rama de Obras . . . . .	51	6	65
Encargados de la rama de Instalaciones . . . . .			
Encargados de la rama de Servicios técnicos . . . . .			
<b>2.2.4.2. Maestros o capataces</b>			
(3) Maestros o capataces de la rama de Obras . . . . .	58	4	65
Maestros o capataces de la rama de Instalaciones . . . . .			
Maestros o capataces de la rama de Servicios . . . . .			
<b>2.2.4.3. Oficiales</b>			
(3) Oficiales de la rama de Obras . . . . .	329	4	65
Oficiales de la rama de Instalaciones . . . . .			
Oficiales de la rama de Servicios . . . . .			
Matarifes (a extinguir y reconvertir) . . . . .	293	4	65
<b>2.2.4.4. Ayudantes de Oficiales</b>			
(3) Ayudantes de Oficial de la rama de Obras . . . . .	119	3	65
Ayudantes de Oficial de la rama de Instalaciones . . . . .			
Ayudantes de Oficial de la rama de Servicios . . . . .			



# ANUNCIS OFICIALS

## AJUNTAMENT DE BARCELONA

### SUBASTAS

Se anuncia subasta relativa a la adquisición de una copiadora de sobremesa, con destino a las oficinas del Servicio de Conservación de Instalaciones y Talleres municipales (Expte. 1022/80); Tipo: 350.000 pesetas; garantía provisional: 7.000 pesetas. El pago se efectuará con cargo al Presupuesto ordinario, según pliego de condiciones que está de manifiesto en el Negociado de Contratación de suministros y adquisiciones de esta Secretaría general.

Para tomar parte en la subasta los licitadores deberán constituir previamente la garantía provisional; la definitiva y la complementaria, en su caso, se deducirán en la forma dispuesta por el art. 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales.

Las proposiciones, extendidas en papel del Timbre de 5 pesetas, y reintegradas con sello municipal del importe que corresponda, se redactarán con arreglo a este modelo:

«Don ....., vecino de ..... con domicilio en ....., enterado del pliego de condiciones y presupuesto que han de regir la subasta de ..... se comprometo a suministrarla con sujeción a los citados documentos por ..... pesetas (en letras y cifras). Asimismo se comprometo a cumplir lo dispuesto por las Leyes protectoras de la Industria Nacional y del Trabajo, en todos sus aspectos, incluidos los de Previsión y Seguridad social. (Fecha y firma del proponente)».

Las proposiciones, juntamente con todos los documentos que requiere el Reglamento de Contratación, y los exigidos por el pliego de condiciones particulares, debidamente reintegrados, se presentarán en sobre cerrado, en el que figurará la inscripción: «Proposición para tomar parte en .....», en el mencionado Negociado, durante las horas de oficina, excepto los sábados que se presentarán en el Registro general del Ayuntamiento, desde el día siguiente al de la inserción de este anuncio hasta las doce horas del hábil anterior al de la subasta.

La apertura de plicas se verificará en el despacho del Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Planificación y Programación, a partir de las nueve horas del día en que se cumplan los veintiuno hábiles, desde el siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia.

Barcelona, 25 de junio de 1980. — El Secretario general, JORGE BAULIES CORTAL.

Se exponen al público en el Negociado de Contratación de Obras de esta Secretaría general los pliegos de condiciones que han de regir los contratos de las obras cuyas subastas se convocan por el presente anuncio, aprobados por acuerdo de la Comisión municipal permanente de 27 de junio de 1980.

Durante ocho días, a contar del siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, podrán presentarse reclamaciones, que serán resueltas por la Corporación; transcurrido dicho plazo no se admitirán las que se fundaren en infracciones determinantes de anulabilidad de los pliegos o de alguna de sus cláusulas.

Al propio tiempo se anuncian subastas para la adjudicación de los referidos contratos, con arreglo a las siguientes condiciones:

1. Objeto: Obras de pintura para el mantenimiento y conservación de edificios municipales de enseñanza. — Importe máximo: 69.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto de Urbanismo. — Garantía provisional: 425.000 pesetas. — Sello municipal: 34.525 pesetas.

2. Objeto: Obras de pintura para el mantenimiento y conservación de los edificios de sanidad, cementerios, abastos y servicios sociales. — Importe máximo: 51.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto de Urbanismo. — Garantía provisional: 340.000 pesetas. — Sello municipal: 25.525 pesetas.

3. Objeto: Obras de pintura para el mantenimiento, conservación y reparación de edificios administrativos y del patrimonio municipal; culturales y deportivos; artísticos; de patrimonio artístico y de relaciones ciudadanas. — Importe máximo: 52.000.000 pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: con cargo al Presupuesto de Urbanismo. — Garantía provisional: 320.000 pesetas. — Sello municipal: 26.025 pesetas.

Para tomar parte en las subastas los licitadores deberán constituir previamente la garantía provisional; la definitiva y la complementaria, en su caso, se deducirán en la forma dispuesta por el art. 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales.



Las proposiciones, extendidas en papel del timbre de 5 pesetas, y reintegradas con sello municipal del importe que corresponda, se redactarán con arreglo a este modelo:

«Don ....., vecino de ....., con domicilio en ....., enterado del pliego de condiciones que ha de regir el contrato de ..... se comprometo a ejecutarlas con estricta sujeción a las condiciones del referido pliego, y con una baja del ..... por ciento sobre los precios unitarios, (en letras y cifras). Asimismo se comprometo a cumplir lo dispuesto por las Leyes protectoras de la Industria Nacional y del Trabajo en todos sus aspectos, incluidos los de Previsión y Seguridad Social. (Fecha y firma del proponente)».

Las proposiciones, juntamente con todos los documentos que requiere el Reglamento de Contratación, y los exigidos por el pliego de condiciones particulares, debidamente reintegrados, se presentarán en sobre cerrado, en el que figurará la inscripción: «Proposición para tomar parte en.....».

Las plicas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de Obras o ante un Notario público, a elección del licitador, con excepción de los sábados en que, en lugar del mencionado Negociado, deberán presentarse en el Registro general del Ayuntamiento. El plazo de presentación se iniciará con la publicación del primer anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia» o en el del Estado y concluirá a las doce horas del día en que se cumplan los veinte hábiles, a contar del siguiente al de la publicación del último anuncio en los referidos Boletines Oficiales.

El acto de apertura de plicas, si no se formulan reclamaciones contra los pliegos, en cuyo caso se aplazará la licitación, se celebrará en el despacho del Ilmo. Sr. Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Planificación y Programación, a partir de las nueve horas del cuarto día hábil siguiente al último día señalado para la presentación de proposiciones.

Barcelona, 2 de julio de 1980. — El secretario general, JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

Se exponen al público, en el Negociado de Contratación de Obras de esta Secretaría general, los pliegos de condiciones que han de regir los contratos de las obras cuyas subastas se convocan por el presente anuncio, aprobados por acuerdo de la Comisión municipal permanente de 27 de junio de 1980.

Durante ocho días a contar del siguiente de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la provincia, podrán presentarse reclamaciones, que serán resueltas por la Corporación; transcurrido dicho plazo no se admitirán las que se fundaren en infracciones determinantes de anulabilidad de los pliegos o de alguna de sus cláusulas.

Al propio tiempo se anuncian subastas para la adjudicación de los referidos contratos, con arreglo a las siguientes condiciones:

1. Objeto: Contrata «A» de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los Edificios municipales de Enseñanza (Expte. 132/80)

Importe total máximo: 195.000.000 pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 1.055.000 pesetas. — Sello municipal: 97.500 pesetas.

2. Objeto: Contrata «B» de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los Edificios municipales de Enseñanza, (Expte. 133/80). — Importe total máximo: 141.000.000 pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 785.000 pesetas. — Sello municipal: pesetas 70.527.

3. Objeto: Contrata de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios municipales del Area de Relaciones Ciudadanas. (Expte. 134/80). — Importe total máximo: pesetas 7.000.000. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 100.000 pesetas. — Sello municipal: 3.500 pesetas.

4. Objeto: Contrata de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios municipales de Abastos y Acción social (Expte. 131/80). — Importe total máximo: 43.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 295.000 pesetas. — Sello municipal: 21.525 pesetas.

5. Objeto: Contrata de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios municipales administrativos y del patrimonio municipal (Expte. 125/80). — Importe total máximo: 38.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 270.000 pesetas. — Sello municipal: 19.025 pesetas.

6. Objeto: Contrata de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios culturales y centros deportivos (Expte. 127/80). — Importe total máximo: 70.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto de Urbanismo. — Garantía provisional: 430.000 pesetas. — Sello municipal: 35.025 pesetas.

7. Objeto: Contrata de las obras de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de las pistas deportivas en centros de enseñanza municipal (Expte. 126/80). — Importe total máximo: 22.000.000 de pesetas. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. — Pago: Con cargo al Presupuesto Urbanismo. — Garantía provisional: 190.000 pesetas. Sello municipal: 11.025 pesetas.

8. Objeto: *Contrata de conservación, mantenimiento, reparación menor y reforma en los edificios y fachadas de interés artístico y ambiental (Expediente 124/80).* — Importe total máximo: pesetas 10.000.000. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior, a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: 130.000 pesetas. — Sello municipal: 5.025 pesetas.

9. Objeto: *Contrata de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los Edificios de Sanidad (Expte. 123/80).* — Importe total máximo: 92.000.000 pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: pesetas 590.000. — Sello municipal: 46.025 pesetas.

Para tomar parte en la subasta los licitadores deberán constituir previamente la garantía prevenida, en su caso, se deducirán en la forma dispuesta por el artículo 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales.

Las proposiciones, extendidas en papel del Timbre de 5 pesetas y reintegradas con sello municipal del importe que corresponda, se redactarán con arreglo a este modelo:

«Don ....., vecino de ....., con domicilio en ....., enterado del pliego de condiciones que ha de regir el contrato de ..... se comprometo a ejecutarlas con estricta sujeción a las condiciones del referido pliego, y con una baja del ..... por ciento sobre los precios unitarios, (en letras y cifras). Asimismo se comprometo a cumplir lo dispuesto por las Leyes protectoras de la Industria Nacional y del Trabajo en todos sus aspectos, incluidos los de Previsión y Seguridad Social. (Fecha y firma del proponente)».

El licitador que ofrezca una baja que exceda del 10 por 100 deberá incluir en la plica, junto con la proposición, una justificación de la baja mediante descomposición detallada de la totalidad de los precios unitarios en que se haya basado.

Las proposiciones, juntamente con todos los documentos que requiere el Reglamento de Contratación, y los exigidos por el pliego de condiciones particulares, debidamente reintegrados, se presentarán en sobre cerrado, en el que figurará la inscripción: «Proposición para tomar parte en.....».

Las plicas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de Obras o ante un Notario público, a elección del licitador, con excepción de los sábados en que, en lugar del mencionado Negociado, deberán presentarse en el Registro general del Ayuntamiento. El plazo de presentación se iniciará con la publicación del primer anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia» o en el del Estado y concluirá a las doce horas del día en que se cumplan los veinte hábiles, a contar del siguiente al de la publicación del último anuncio en los referidos Boletines Oficiales.

El acto de apertura de plicas, si no se formulan reclamaciones contra los pliegos, en cuyo caso se aplazará la licitación, se celebrará en el despacho del Ilmo. Sr. Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Planificación y Programación, a partir

de las nueve horas del cuarto día hábil siguiente al último día señalado para la presentación de proposiciones.

Barcelona, 2 de julio de 1980. — El secretario general, JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

Se exponen al público en el Negociado de Contratación de Obras de esta Secretaría general los pliegos de condiciones que han de regir los contratos de las obras cuyas subastas se convocan por el presente anuncio, aprobados por acuerdo de la Comisión municipal permanente de 27 de junio de 1980.

Durante ocho días, a contar del siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, podrán presentarse reclamaciones, que serán resueltas por la Corporación; transcurrido dicho plazo no se admitirán las que se fundaren en infracciones determinantes de anulabilidad de los pliegos o de alguna de sus cláusulas.

Al propio tiempo se anuncian subastas para la adjudicación de los referidos contratos, con arreglo a las siguientes condiciones:

1. Objeto: *Conservación de instalaciones en dependencias de abastos y acción social.* — Importe máximo: 35.000.000 pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: pesetas 255.000. — Sello municipal: 17.525 pesetas.

2. Objeto: *Conservación de instalaciones en dependencias deportivas y culturales.* — Importe máximo: 23.000.000 pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: 195.000 pesetas. — Sello municipal: 11.525 pesetas.

3. Objeto: *Conservación de instalaciones en centros artísticos y relaciones ciudadanas.* — Importe máximo: 23.000.000 de pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: 195.000 pesetas. — Sello municipal: 11.525 pesetas.

4. Objeto: *Conservación de instalaciones en centros sanitarios municipales.* — Importe máximo: 114.000.000 de pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: 650.000 pesetas. — Sello municipal: 57.025 pesetas.

5. Objeto: *Conservación de instalaciones en edificios administrativos municipales.* — Importe máximo: 46.000.000 pesetas. — Duración: *Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.* — Pago: *Con cargo al Presupuesto de Urbanismo.* — Garantía provisional: pesetas 620.000. — Sello municipal: 23.025 pesetas.

6. Objeto: Conservación de instalaciones en edificios de enseñanza. — Importe máximo: pesetas 114.000.000. — Duración: Desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981. Pago: Con cargo al Presupuesto de Urbanismo. — Garantía provisional: 650.000 pesetas. — Sello municipal: 57.025 pesetas.

Para tomar parte en las subastas los licitadores deberán constituir previamente la garantía provisional; la definitiva y la complementaria, en su caso, se deducirán en la forma dispuesta por el art. 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales.

Las proposiciones, extendidas en papel del timbre de 5 pesetas, y reintegradas con sello municipal del importe que corresponda, se redactarán con arreglo a este modelo:

«Don ....., vecino de ....., con domicilio en ....., enterado del pliego de condiciones que ha de regir el contrato de ..... se comprometo a ejecutarlas con estricta sujeción a las condiciones del referido pliego, y con una baja del ..... por ciento sobre los precios unitarios, (en letras y cifras). Asimismo se comprometo a cumplir lo dispuesto por las Leyes protectoras de la Industria Nacional y del Trabajo en todos sus aspectos, incluidos los de Previsión y Seguridad Social. (Fecha y firma del proponente)».

El licitador que ofrezca una baja que exceda del 10 por 100 deberá incluir en la plica, junto con la proposición, una justificación de la baja mediante descomposición detallada de la totalidad de los precios unitarios en que se haya basado.

Las proposiciones, juntamente con todos los documentos que requiere el Reglamento de Contratación, y los exigidos por el pliego de condiciones particulares, debidamente reintegrados, se presentarán en sobre cerrado, en el que figurará la inscripción: «Proposición para tomar parte en.....».

Las plicas podrán presentarse en el Negociado de Contratación de Obras o ante un Notario público, a elección del licitador, con excepción de los sábados en que, en lugar del mencionado Negociado, deberán presentarse en el Registro general del Ayuntamiento. El plazo de presentación se iniciará con la publicación del primer anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia» o en el del Estado y concluirá a las doce horas del día en que se cumplan los veinte hábiles, a contar del siguiente al de la publicación del último anuncio en los referidos Boletines Oficiales.

El acto de apertura de plicas, si no se formulan reclamaciones contra los pliegos, en cuyo caso se aplazará la licitación, se celebrará en el despacho del Ilmo. Sr. Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Planificación y Programación, a partir de las nueve horas del cuarto día hábil siguiente al último día señalado para la presentación de proposiciones.

Barcelona, 2 de julio de 1980. — El secretario general, JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

Se expone al público en el Negociado de Contratación de Obras de esta Secretaría general el pliego

de condiciones del contrato de las obras de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios de carácter histórico, artístico y arqueológico, aprobado por acuerdo de la Comisión Municipal Permanente de 27 de junio de 1980.

Durante ocho días, a contar del siguiente al de la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial de la provincia», podrán presentarse reclamaciones, que serán resueltas por la Corporación; transcurrido dicho plazo no se admitirán las que se fundaren en infracciones determinantes de anulabilidad del pliego o de alguna de sus cláusulas.

Al propio tiempo se anuncia concurso-subasta para la adjudicación del referido contrato, con arreglo a las siguientes condiciones:

El importe total máximo del contrato es de pesetas 52.000.000.

La duración del mismo es desde el 1 de septiembre de 1980, o desde la adjudicación si fuera posterior a la citada fecha, hasta el 30 de septiembre de 1981.

El pago se efectuará con cargo al Presupuesto de Urbanismo.

Para tomar parte en el concurso-subasta, los licitadores deberán constituir previamente la garantía provisional de pesetas 680.000; la definitiva y la complementaria, en su caso, se deducirán en la forma establecida en el artículo 82 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones locales.

Los licitadores presentarán sus proposiciones en dos sobres distintos, en los cuales figurará la inscripción:

«Proposición para tomar parte en el concurso-subasta de las obras de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios de carácter histórico, artístico y arqueológico».

El primer sobre se subtitulará «Referencias» y contendrá toda la documentación exigida por el pliego de condiciones.

El segundo sobre se subtitulará «Oferta económica» y contendrá exclusivamente la proposición extendida en papel timbrado del Estado de cinco pesetas, reintegrada con sello municipal de 26.025 pesetas y redactada con arreglo a este modelo:

«Don ....., vecino de ....., con domicilio en ..... (en nombre y representación de .....), enterado del pliego de condiciones que ha de regir el contrato de mantenimiento, conservación, reparación menor y reforma de los edificios de carácter histórico, artístico y arqueológico, se comprometo a ejecutarlas, con sujeción a los citados documentos, con una baja del ..... por 100 sobre los precios unitarios (en letras y cifras). Asimismo se comprometo a cumplir lo dispuesto por las Leyes protectoras de la industria nacional y del trabajo en todos sus aspectos incluidos los de previsión y Seguridad Social. (Fecha y firma del proponente).

El licitador que ofrezca una baja que exceda del 10 por 100 deberá incluir en la plica, junto con la proposición, una justificación de la baja mediante descomposición detallada de la totalidad de los precios unitarios en que se haya basado.

Ambos sobres podrán presentarse, a elección del licitador, en el Negociado de Contratación de Obras o ante un Notario público, con excepción de los sábados en que, en lugar del referido Negociado, deberán presentarse en el Registro General del Ayuntamiento. El plazo de presentación se iniciará con la publicación del primer anuncio en el «Boletín

Oficial de la Provincia» o en el del Estado y concluirá a las doce horas del día en que se cumplan los veinte hábiles, a contar del siguiente al de la publicación del último anuncio en los referidos Boletines Oficiales.

La apertura de las plicas titulada «Referencias», si no se formulan reclamaciones contra el pliego, en cuyo caso se aplazará la licitación, se celebrará en el despacho del Ilmo. Sr. Teniente de Alcalde Presidente de la Comisión de Planificación y Programación, a partir de las nueve horas del cuarto día hábil siguiente al último día señalado para la presentación de proposiciones.

Una vez efectuado, y previo informe de los Servicios Técnicos competentes, se anunciará en el «Boletín Oficial» de la provincia los nombres de los licitadores que sean admitidos a la segunda fase y la fecha de apertura de las plicas de «Oferta económica», cuyo acto dará comienzo con la destrucción de las plicas que hubieren sido eliminadas en la primera fase.

Barcelona, a 3 de julio de 1980. — *El Secretario general,* JORGE BAULIES CORTAL.

#### EXPOSICION AL PUBLICO

El expediente relativo a declaración de sobrante de vía pública de una parcela procedente de las calles Cooperación y Flordeneu, lindante con finca propiedad de don Francisco Medrano Rico, con domicilio en la Avda. de la Meridiana núm. 320, estará expuesto al público en el Negociado de Actuación de esta Secretaría general, durante veinte días, contados a partir de la inserción de este anuncio en el Boletín Oficial de la provincia.

Cuantas personas se consideren afectadas podrán presentar, dentro de ese plazo, reclamaciones con los documentos que las justifiquen.

Barcelona, 27 de mayo de 1980. — *El Secretario general,* JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

El Consejo pleno, en sesión de 28 de mayo de 1980 acordó aprobar la imposición de tasas por los servicios que preste el Laboratorio Municipal del Fuego; establecer que el nuevo servicio se regulará por la Ordenanza fiscal núm. 8 «Servicio de los Laboratorios Municipales», a cuyo efecto se modifica el art. 1.º de dicha Ordenanza y se adiciona la tarifa general de la misma con una sección 7 a.

El expediente estará expuesto al público en el Servicio de Ordenación de Ingresos, de la Secretaría general, planta novena del edificio sito en plaza San Miguel, durante el plazo de quince días, dentro del cual se admitirán reclamaciones de los interesados legítimos, siempre que se refiera cada una de ellas a una sola y determinada Ordenanza, en el Registro de Secretaría general, a los efectos previstos en el Decreto de 17 de diciembre de 1964.

Barcelona, 10 de junio de 1980. — *El Secretario general,* JORGE BAULIES CORTAL.

El expediente para la adquisición, por el sistema de expropiación, mediante el procedimiento de tasación conjunta de las fincas y bienes y derechos afectados, según relación adjunta, por el Plan Especial de Mejoras del sector del Vallbona, estará expuesto al público en el Negociado de Actuación Urbanística de la Secretaría general, durante quince días contados a partir de la Inserción en el Boletín Oficial de la provincia.

Cuantas personas se consideren afectadas podrán presentar, dentro de ese plazo, las alegaciones que estimen oportunas, con los documentos que las justifiquen.

#### SUBUNIDAD DE ACTUACION URBANISTICA

##### Negociado de Actuación

Relación de propietarios y descripciones de bienes y derechos incluidos en el Plan de Mejoras del sector Vallbona, afectados por el proyecto de expropiación por el procedimiento de tasación conjunta, en virtud de acuerdo de la Comisión Municipal Permanente de 25 de abril de 1980.

Parcela 1; finca, Pierola, esquina Pujalt; superficie, 493 m<sup>2</sup>; propietario, María Osma Aranzana; domicilio, Nou de la Rambla, núm. 170.

Parcela 2; finca, Pujalt, 4.003 m<sup>2</sup>; Ayuntamiento.

Parcela 3; finca, Alzinar, s/n.; 3.325 m<sup>2</sup>; Manuel Montoro Barca y otro; torrente Torre Vella, núm. 22.

Parcela 4; finca, Alzinar, s/n.; 34'99 m<sup>2</sup>; Agustín Hernando Farreny; Orpí, núm. 24, bajos.

Parcela 5; finca Alzinar, s/n.; 61'26 m<sup>2</sup>; Manuel Doto Rodríguez; en la finca.

Parcela 6; finca, Alzinar, s/n.; 763 m<sup>2</sup>; Fidel Puig; ronda de la Universidad, número 21, 5.º, 1.ª

Parcela 7; finca, Orpí, s/n.; 851'67 m<sup>2</sup>; Elvira Cirera Volta; Girona, núm. 7, 1.º

Parcela 8; finca, Alzinar, s/n., y Torre Vieja, s/n.; 774'18 m<sup>2</sup>; Angel Miranda Aperte; Valencia, número 567, entresuelo, 4.ª

Parcela 9; finca, Alzinar, s/n., y Torre Vieja, s/n.; 932'38 m<sup>2</sup>; Julia Mola Valero; Paseo Fabra y Puig, núm. 15.

Parcela 10; finca, Alzinar, s/n., y Torre Vieja, s/n. 952'08 m<sup>2</sup>; Carlos Poncer Marse; Vergara, núm. 6.

Parcela 11; finca, Alzinar, s/n., y Torre Vieja, s/n.; 980 m<sup>2</sup>; Fidel Puig; ronda de la Universidad, núm. 21, 5.º, 1.ª

Parcela 12; finca, Alzinar, s/n.; 134 m<sup>2</sup>; Fidel Puig; ronda de la Universidad, número 21, 5.º 1.ª

Parcela 13; finca, Alzinar, s/n.; 132'62 metros cuadrados; Antonio Vila Porquet; Rosellón, núm. 425, 1.º, 3.ª

Parcela 14; finca, Alzinar, s/n.; 129'47 metros cuadrados; Francisca Pérez Moreno; en la finca.

Parcela 15; finca, Alzinar, s/n.; 110 m<sup>2</sup>; Timoteo Navarro; Carlos I, núm. 64, bajos.

Parcela 16; finca, Alzinar, s/n. y torrente Tapiolas, s/n.; 325 m<sup>2</sup>; Fidel Puig; ronda de la Universidad, núm. 21, 5.º, 1.ª

Parcela 17; finca, torrente Tapiolas, s/n., y Torre Vieja, s/n.; 3.497 m<sup>2</sup>; Ayuntamiento.

Parcela 18; finca, Pierola, s/n.; 389'27 metros cuadrados; Ernesto Bernade/ y otro, en la finca.

Parcela 19; finca, torrente Tapiolas, s/n.; y Pierola, s/n.; 702 m<sup>2</sup>; Martín Muntané Manñó; pasadizo de l'Orli, núm. 20 bis.

Parcela 20; finca, torrente Tapiolas, s/n., y Pierola, s/n.; 458'81 m<sup>2</sup>; Juan Giménez Pons; Bonaire, s/n.

Parcela 21; finca, torrente Tapiolas, s/n., y Pierola, s/n.; 360'22 m<sup>2</sup>; Rosa Mañá Palou; Pons y Gallarza, núm. 21.

Parcela 22; finca, Tapiolas, s/n., y Pierola, s/n.; 334'21 m<sup>2</sup>; Rosa Mañá Palou; Pons y Gallarza, número 21.

Parcela 23; finca, torrente Tapiolas, s/n.; Fidel Puig; ronda de la Universidad, número 21, 5.º 1.ª

Parcela 24; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 190 metros cuadrados; Juan Ortigosa; en el mismo.

Parcela 25; finca, torrente Tapiolas, s/n., y terrenos RENFE; 157'83 m<sup>2</sup>; Antonia León Lorite; en el mismo.

Parcela 26; finca, torrente Tapiolas, s/n., y terrenos RENFE; 210 m<sup>2</sup>; Guillermo Carreño; en la misma.

Parcela 27; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 594'74 metros cuadrados; Luis Alsina Garriga y otro; Blasco de Garay, núm. 28, 2.º 1.ª

Parcela 28; finca, torrente Tapiolas, s/n., y terrenos RENFE; 310 m<sup>2</sup>; Pedro Sáez; en la misma.

Parcela 29; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 376'79 metros cuadrados; Alfonso Garnós Gil; Diputación, núm. 409.

Parcela 30; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 596,98 metros cuadrados; Luis Griñó Martínez; Aragón, núm. 303, 3.º

Parcela 31; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 348 metros cuadrados; ronda de la Universidad, núm. 21 piso 5.º, 1.ª

Parcela 32; finca contigua a terrenos RENFE; 16.676 m<sup>2</sup>; Menalla, S. A.; Comenarejo, núm. 6, Madrid.

Parcela 33; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 147 m<sup>2</sup> Salvador Morillo Pozo y esposa;; torrente Tapiolas, núm. 24, principal.

Parcela 34; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 309 m<sup>2</sup> Santiago Fernández Prieto y Teodora Gómez Juárez; Vizcaya, núm. 400, 1.º, 1.ª

Parcela 35; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 824'99 metros cuadrados; Alfonso Farnós Gil; Diputación, núm. 409, 1.º, 2.ª

Parcela 36; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 430'36 metros cuadrados; Isidro Palazón Guzmán; rambla Montaña, núm. 73.

Parcela 37; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 184 m<sup>2</sup> Fidel Puig; ronda de la Universidad, núm. 21, 5.º, primera.

Parcela 38; finca, torrente Tapiola, s/n.; 172'82 metros cuadrados; Juan Carrera Pueyo; Rubió y Ors, núms. 41 y 43, 2.º, 2.ª

Parcela 39; finca, Oristá, s/n.; 1.251,72 m<sup>2</sup>; Gonzalo García-Bermejo Simancas; Gran Vía, núm. 780.

Parcela 40; finca, Oristá, s/n.; 535 m<sup>2</sup>; Josefa Munné Vidal; Sivatte, núm. 16.

Parcela 41; finca, terreno contiguo a la RENFE; 776 m<sup>2</sup>; Fidel Puig; ronda de la Universidad, número 21, 5.º, 1.ª

Parcela 42; finca, terreno contiguo a la parcela 41; 142 m<sup>2</sup>; Torcuato López Rodríguez y Rosario Vargas Vargas; Cinco Rosas, núm. 44, 2.º, 2.ª

Parcela 43; finca, Oristá, s/n.; 34'92 m<sup>2</sup>; José y Ramón Palet Tolrá; torrente Tapiolas, núm. 2.

Propiedad 44; finca, Oristá s/n.; 214'25 metros cuadrados; Ramón Palet Tolrá; torrente Tapiolas, núm. 2.

Parcela 45; finca, Oristá, s/n.; 243'27 m<sup>2</sup>; José Palet Tolrá; torrente Tapiolas, s/n.

Parcela 46; finca, Oristá, s/n.; 75 m<sup>2</sup>; Antonio Portel García; Altos Hornos, número 15, 1.º, 3.ª

Parcela 47; finca, Torreveja, s/n., y Oristá, s/n.; 1.043'25 m<sup>2</sup>; Acequia Condal; Consejo de Ciento, núm. 306.

Parcela 48; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 306 m<sup>2</sup> Isabel Rocamora Rosés; paseo de Gracia, núm. 6, principal.

Parcela 49; finca, torrente Tapiolas, s/n.; 258'97 metros cuadrados; Cultura y Trabajo; Fontanella, núm. 19, 1.ª

Parcela 50; finca, Tapiolas, s/n.; 186'33 m<sup>2</sup>; Jaime Navarro Lluch y otro; Ausias March, núm. 127.

Parcela 51; finca, Tapiolas, s/n.; 168 m<sup>2</sup>; Dionisio Giménez Alcaraz; Segura, bloque J, escalera 2.ª, 1.º, 4.ª

Parcela 52; finca interior, entre torrente Tapiolas y RENFE; 150 m<sup>2</sup>; Juan Ortigosa; en la finca.

Parcela 53; finca interior, entre torrente Tapiolas y RENFE; 186 m<sup>2</sup>; Francisco Molero; torrente Tapiolas, núm. 15.

Parcela 54; finca interior, entre torrente Tapiolas y RENFE; 195 m<sup>2</sup>; José Romero; torrente Tapiolas, núm. 20.

## ARRENDATARIOS Y OCUPANTES

### *Carrer de l'Alzinar*

Núm. 28, B; local de 69 m<sup>2</sup>; ocupante, A. Mora; título de ocupación, propietario.

Núm. 32, B; 36 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 32, B; 36 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 21, B; 70 m<sup>2</sup>; bar M. Montoro Barea, propietario.

Núm. 21, 1.º; 36 m<sup>2</sup>; M. Montoro Barea.

Núm. 23; 124 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 1, B; 301 m<sup>2</sup>; almacén.

Núm. 1, 1.º, 1.ª; 61 m<sup>2</sup>; Cándido García; arrendatario.

Núm. 1, 1.º, 2.ª; 61 m<sup>2</sup>; Rafael Mateo Sánchez; arrendatario.

Núm. 1, 1.º, 3.ª; 60 m<sup>2</sup>; José Galán Ruiz; arrendatario.

Núm. 1, 1.º, 4.ª; 35 m<sup>2</sup>; Francisco Galán Ruiz; arrendatario.

Núm. 1, 2.º, 1.ª; 39 m<sup>2</sup>; Miguel Rodríguez Piñó, arrendatario.

Núm. 1, 2.º, 2.ª; 30 m<sup>2</sup>; Miguel Rodríguez Sánchez; arrendatario.

Núm. 2, B, 1.ª; 37 m<sup>2</sup>; Marisa Marimón García; arrendataria.

Núm. 2, B, 2.ª; 37 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 2; 1.º; 32 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 3, B, 1.ª; 45 m<sup>2</sup>; almacén.

Núm. 3, B, 2.ª; 45 m<sup>2</sup>; Pedro Romero; arrendatario.

Núm. 3, 1.º, 1.ª; 45 m<sup>2</sup>; Manuel Siles; arrendatario.

Núm. 3, 1.º, 2.ª; 78 m<sup>2</sup>; M. Ortega; arrendatario.

Núm. 3, 1.º, 3.ª; J. Morales; arrendatario.

Núm. 3, 2.º, 1.ª; 76 m<sup>2</sup>; Mariano Sánchez; arrendatario.

Núm. 3, 2.º, 2.ª; 76 m<sup>2</sup>; sin datos; arrendatario.

Núm. 4, B; 74 m<sup>2</sup>; bar.

Núm. 4, 1.º, 1.ª, 37 m<sup>2</sup>; Severino García Rubio; arrendatario.

Núm. 4, 1.º, 2.ª; 37 m<sup>2</sup>; José Carrero Lapresa; arrendatario.

Núm. 4, 1.º, 3.ª; 42 m<sup>2</sup>; Antonio Torres Fernández; arrendatario.

Núm. 4, 2.ª; 74 m<sup>2</sup>; Pedro Muñoz; arrendatario.

Núm. 6, B, 1.ª, 33 m<sup>2</sup>; negocio.

Núm. 6, B, 2.ª; 33 m<sup>2</sup>; negocio.

Núm. 6, 1.º, 1.ª, 41 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 6, 1.º, 2.ª; 41 m<sup>2</sup>; Eulogio Valera; arrendatario.

Núm. 6, 1.º, 3.ª; 33 m<sup>2</sup>; F. García Morales; arrendatario.

Núm. 6, 1.º, 4.ª; 33 m<sup>2</sup>; Arturo Ruiz Nieto; arrendatario.

Núm. 6, 1.º, 5.ª; 33 m<sup>2</sup>; sin datos.

Núm. 10, B, 1.ª; 35 m<sup>2</sup>; M. H. Sánchez Romero; arrendatario familiar.

Núm. 10, B, 2.ª; 35 m<sup>2</sup>; taller costura.

Núm. 12, B, 1.ª; 21 m<sup>2</sup>; Joaquín Vilardell Lagunas; arrendatario.

Núm. 12; 1.º, 1.ª; 52 m<sup>2</sup>; Rafael Balboa Moreno; arrendatario.

Núm. 12, 1.º, 2.ª; 21 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 12; 1.º, 3.ª; 21 m<sup>2</sup>; segunda residencia.

Núm. 12, 2.º, 1.ª; 52 m<sup>2</sup>; Antonio Gable Alonso; arrendatario.

Núm. 12, 2.º, 2.ª; 52 m<sup>2</sup>; Manuel Martín Rodríguez; arrendatario.

Núm. 12, 2.º, 3.ª; 52 m<sup>2</sup>; Josefa Márquez Rodríguez; arrendatario.

#### *Calle torrente Pierola*

Núm. 20, B; 82 m<sup>2</sup>; Ernesto Vernadell Ribalta y Antonio Gómez Planas; propietarios.

Núm. 24, B; 118 m<sup>2</sup>; bar M. Ruiz; propietario.

#### *Calle torrente Tapioles*

Núm. 13, B; 29 m<sup>2</sup>; vacía (Mancomunidad Cristo Trabajador).

Núm. 15, B; 56 m<sup>2</sup>; M. Martín Ardilla; arrendatario.

Núm. 29, B; 92 m<sup>2</sup>; Juan Martínez Ortega; arrendatario.

Núm. 41, B, 1.ª; 60 m<sup>2</sup>; Isidoro Pelazón; propietario.

Núm. 41, B, 2.ª; 61 m<sup>2</sup>; vacía.

Núm. 47, B, 1.ª; 47 m<sup>2</sup>; Juan J. Carrillo Sánchez.

Núm. 47, B, 2.ª; 47 m<sup>2</sup>; Diego López Carrillo.

Núm. 6, B, 1.ª; 36 m<sup>2</sup>; Guillermo García Carreño; arrendatario.

Núm. 6, B, 2.ª; 36 m<sup>2</sup>; Carmen García Quesada; arrendataria.

Núm. 6, 1.º; 36 m<sup>2</sup>; vacío.

Núm. 6 B, B.; 78 m<sup>2</sup>; Julio García Carreño; propietario.

Núm. 6 B, 1.º; 21 m<sup>2</sup>; Francisco García Sánchez; arrendatario.

Núm. 22, B; 75 m<sup>2</sup>; Luis León Lorite; propietario.

Núm. 7, B; 33 m<sup>2</sup>; sin datos.

Núm. 7 B, B; 43 m<sup>2</sup>; José Peregrina Aguilar; arrendatario.

Núm. 7, interior; 36 m<sup>2</sup>; segunda residencia.

Núm. 18, B, 1.ª; 33 m<sup>2</sup>; Antonio Martínez Leiba; arrendatario.

Núm. 18, B, 2.ª; 32 m<sup>2</sup>; Juan José Ramírez; arrendatario.

Núm. 18, B, 3; 30 m<sup>2</sup>; Diego López Fernández; arrendatario.

Núm. 18, 1.º; 32 m<sup>2</sup>; Enrique Rosendo; propietario.

Núm. 20, s.; 84 m<sup>2</sup>; E. Baños Romero; propietario.

Núm. 20 B, B; 37 m<sup>2</sup>; J. Martínez; propietario.

Núm. 20 C. s.; 52 m<sup>2</sup>; Rafael Ríos Chaves; arrendatario.

Núm. C, B; 52 m<sup>2</sup>; F. Asensio; arrendatario.

Barcelona, 27 de mayo de 1980. — *El Secretario general*, JORGE BAULIES CORTAL.

#### CANCELACION DE GARANTIAS

Finalizadas las obras de limpieza y conservación de estatuas, grupos escultóricos y monumentos (expediente 592 de 1978, sec. 1.ª), y las de conservación de estatuas y monumentos tallados en piedra y mármol (expte. 492/78, sección 2.ª), adjudicadas a don Manuel Abizanda Collado, se hace público, a los efectos de cancelación de las garantías definitivas y en cumplimiento de lo dispuesto en el art. 88 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales, para que en el plazo de quince días puedan presentar reclamaciones quienes creyeran tener algún derecho exigible a dicho contratista, por razón de los contratos garantizados.

Barcelona, 11 de junio de 1980. — *El Secretario general*, JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

Finalizadas las obras de restauración del Museo de Arte Moderno, y las obras de saneamiento e impermeabilización de la terraza del Salón del Trono en el Palacio Nacional, expedientes núms. 476/78 y 587/78, respectivamente, adjudicadas a don Francisco Closa Alegret, se hace público, a los efectos de cancelación de las garantías definitivas y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 88 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales, para que en el plazo de quince días puedan presentar reclamaciones quienes creyeran tener algún derecho exigible a dicho contratista, por razón de los contratos garantizados.

Barcelona, 6 de junio de 1980. — *El Secretario general*, JORGE BAULIES CORTAL.

\* \* \*

#### SERVICIO MUNICIPAL DE PARQUES Y JARDINES DE BARCELONA

Finalizada la «Contrata para la realización de los transportes de personal y material que precisa el Servicio Municipal de Parques y Jardines de Barcelona», adjudicada a la razón social Jorge Bosch y Cía., S. A., se hace público, a los efectos de cancelación de la garantía definitiva, y en cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 88 del Reglamento de Contratación de las Corporaciones Locales, para que en el plazo de quince días puedan presentar reclamaciones quienes creyeran tener algún derecho exigible a dicha razón social, por razón del contrato garantizado.

Barcelona, 17 de junio de 1980. — *El Gerente* Pere Felis.

## HACIENDA

El 29 de junio de 1980 se devenga el arbitrio sobre incremento del valor de los terrenos, en su modalidad de tasa de equivalencia, respecto de los inmuebles y partes alícuotas de los mismos, radicados en el término municipal de Barcelona, propiedad de Sociedades, Corporaciones, Entidades y demás personas jurídicas, así como respecto de los derechos reales sujetos al arbitrio sobre los mismos inmuebles.

Las expresadas Entidades deberán presentar en el plazo de treinta días, contados a partir de la fecha indicada de devengo, declaración de cada una de las fincas o derechos gravados de que sean propietarias o titulares, utilizando impreso que se expende en el Registro general del Ayuntamiento (plaza San Jaime).

La falta de presentación de las declaraciones en el indicado plazo o la presentación de declaraciones falsas o inexactas, constituyen infracciones de omisión según lo previsto en el art. 95.2 a) y b) de la Ordenanza general, que serán sancionados con multa de medio al tanto de la deuda tributaria en aplicación de lo dispuesto en el art. 97.1 b) de dicha Ordenanza.

Barcelona, 2 de junio de 1980. — *El Secretario general*, JORGE BAULIES CORTAL.

## PERSONAL

## SECRETARIA GENERAL

Concurso oposición restringido para proveer 10 plazas, mas las vacantes que se produzcan hasta la celebración de aquél, de Oficial de la Guardia Urbana.

Relación de aspirantes admitidos en el mencionado concurso-oposición:

*Admitidos*

1. Aiza Albiol, Juan
2. Alfonso Barceló, Jaime
3. Aráez López, Diego
4. Barbarín Solá, Noel
5. Begué Puig, José
6. Bello Bello, Aventino
7. Berenguer Artés, Joaquín
8. Bueno García, Inocente
9. Bueno Gomerdino, Angelino
10. Caballero Porras, Isidoro
11. Cabús Mateus, Ramón
12. Calvo Herreros, Joaquín
13. Campa Elías, Pedro
14. Campos Mor, Vicente
15. Carrero Teniente, Pedro
16. Claramunt Forcada, Martín
17. Costa Turias, Gustavo
18. Cubells Barceló, Jorge
19. Escat Zubigaray, Juan
20. Fernández Diéguez, Silverio
21. Fernández Fabregat, Antonio
22. Ferrer Rodríguez, Mario
23. Gallardo Muñoz, Erasmo
24. Gálvez López, Joaquín
25. García Conesa, Jorge
26. García Espí, José
27. García Estrada, José
28. Giménez Ferrer, Vicente
29. González Franco, José
30. Gorriz Buj, Juan
31. Hernández Vera, Francisco
32. Ibáñez Valladores, Primitivo
33. Janoher Sadurní, Gabriel
34. Juberías Rico, Claudio
35. López Enrique, Ramón
36. Llorca Siedler, José
37. Manzano Arcal, Antonio
38. Marcos Hernández, Andrés
39. Marcos Sánchez, Juan Francisco
40. Marqués Ibáñez, Virgilio Federico
41. Martínez Mariana, Manuel
42. Miñana Alda, José
43. Morera Borrell, José
44. Nieto García, Ambrosio
45. Nogales Sánchez, Eugenio
46. Olle Vilalta, Rufino
47. Ornaque Esteruelas, Enrique
48. Oromí Bertomeu, Antonio
49. Palazón Brox, José Antonio
50. Pachame Alpons, Manuel
51. Pascual Delso, Antonio
52. Pérez Alvarez, Andrés
53. Pérez Cortinas, Liberto
54. Pérez Mur, Rafael
55. Pérez Valls, Federico.
56. Planas Puchal, Esteban
57. Pou Jándula, Fernando
58. Ramírez Gómez, Pedro
59. Riu Castany, Miguel
60. Rodríguez Alemany, Manuel
61. Rodríguez Molina, Francisco
62. Rovira Charlez, José
63. Ruiz Requena, Manuel
64. Saló Guiu, Joaquín
65. Salvo Irigoyen, José M.<sup>a</sup>
66. Sanjuán Ferrándiz, Celestino
67. Santaolalla García, Guillermo
68. Sanz Gutiérrez, Enrique
69. Serra Durán, Ramón
70. Serra Planella, Pedro
71. Sobrino Rioja, Francisco
72. Tora Fornás, Enrique
73. Tort Requena, Francisco
74. Valilla Alonso, Antonio
75. Vallano Calvo, José
76. Vallverdú Elche, Ramón
77. Ventura Pugibet, Luis
78. Verguizás García, Antonino
79. Vila Borrás, Juan
80. Zamorano Diz, Carlos.

El Tribunal calificador ha quedado constituido en la siguiente forma:

Presidente: El ilustrísimo señor Delegado de Servicios de Protección Ciudadana, don Antonio Figueruelo Almazán.

Vocales: El Secretario general de la Corporación. Don Jorge Xifra Heras, representante del Profesorado oficial del Estado.

Ilmo. Sr. D. José Antonio Peñas Alejo, como titular, y como suplente, don Eduardo Quijano Bernal, por la Jefatura Provincial de Tráfico.

Ilmo. señor don Martín A. Pagonabarraga Garro, como titular, y como suplente, don Nicolás Heredia Coronado, por la Dirección General de Administración Local, y

Don Francisco Ferrer Fornesa, Director de Servicios de la Guardia Urbana.

Secretario: Don José Balcells Junyent, Oficial mayor, si el Secretario general no recaba para sí las funciones de Secretario del Tribunal.

Contra la lista de aspirantes admitidos, así como contra la composición de este Tribunal, pueden interponerse reclamaciones, de conformidad con lo dispuesto en la Reglamentación general para ingreso en la Administración Pública, de 27 de junio de 1968, quedando elevada a definitiva la mencionada lista si en el plazo que señala la referida Reglamentación no se interpusiera reclamación alguna.

Se convoca a los aspirantes admitidos para realizar la prueba prevista en la base sexta de la convocatoria, que tendrá lugar el día 3 de julio próximo, a las 5 horas de la tarde, en el Palacio Municipal de los Deportes, sito en la avenida de la Técnica, sin número.

Lo que se publica en cumplimiento de lo dispuesto en la base 5.ª de la convocatoria y en los arts. 5.º, 6.º y 7.º de la Reglamentación general para ingreso en la Administración Pública, de 27 de junio de 1968.

Barcelona, 25 de junio de 1980. — *El Secretario general* (firma ilegible).

## EDICTO

### Arbitrio sobre la radicación Actividades profesionales

Aprobada con carácter definitivo, en fecha 18 de abril de 1980, y por resolución del ilustrísimo señor Director general de Tributos, la Ordenanza fiscal reguladora del arbitrio, se recuerda a todos los profesionales obligados al pago del mismo, que deberán presentar su declaración de alta voluntaria dentro del plazo extraordinario que finirá el 30 de septiembre próximo.

En el Negociado gestor, plaza de San Miguel, s/n., planta 10, se facilitarán los impresos necesarios, que también podrán ser retirados en los Consejos de Distrito y en la oficina de Información (bajos de las Casas Consistoriales, plaza de San Jaime).

Transcurrido el plazo mencionado, las altas serán promovidas por la Inspección de Rentas y Exacciones.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Barcelona, 13 de junio de 1980. — *El Secretario general*, JORGE BAULIES CORTAL.

## TRASPASO DERECHOS FUNERARIOS

Se cita a cuantas personas puedan considerarse con algún derecho a las sepulturas que a continuación se relacionan para que comparezcan en el Negociado de Cementerios de esta Secretaría, dentro de los quince días hábiles siguientes a los de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia y se advierte que si no lo hicieren quedarán decaídos de su derecho y continuará la tramitación del expediente sin ulterior citación ni audiencia:

Doña Teresa Abella Sánchez, *trasp. y duplicado* Col. B piso 4.º núm. 13.757 de Stma. Trinidad ag. 11.ª, del Sud-Oeste, de Pilar Sánchez Murciano.

Doña Asunción Aynes Abellana, *trasp. prov. Nicho* piso 6.º núm. 3.758 del Dpto. 1.º de Sans, de Celestino Forner Pitarch.

Don Ovidio Alvarez Rodriguez, *trs. abandono* C. T. Col. B, piso 3.º, núm. 694 de San Olegario ag. 5.ª, del Sud-Oeste, de José Alvarez Limia.

Doña Filomena Anguera Mendoza, *tras. prov. nicho* núm. 96, piso 1.º s. o. Int. Isla 2.ª, Dpto. 1.º G. A. del Este, de Pedro Mendoza Bofill.

Doña Encarnación Alba Hidalgo, *duplicado* Col. B, piso 1.º sin osa. 5.659 Via San Manuel ag. 12.ª, del Sud-Oeste, de la misma.

Doña Magdalena Bernaus Solé, *tras. prov. tumba menor* de 3 deptos. núm. 101 del Dpto. 3.º de San Andrés, de Estrella Solé Torné.

Doña Isabel Balsera Ortíz, *tras. abandono* C. T. Col. B, piso 6.º, núm. 9.858 de la Stma. Trinidad, ag. 11.ª, del Sud-Oeste, de Ramón Balsera Ortíz.

Don Juan Basseda Ferrer, *tras. prov.* núm. 175, piso 3.º Isla 10.ª, de San Gervasio, de Ramón Baceda Pauli.

Don Eugenio Bouix Martí, *tras. prov. Hipg. Arq.* piso 3.º, núm. 558, de San Juan, ag. 9.ª, del Sud-Oeste, de Domingo Bouix Martí.

Doña Teresa Batista Boronat, *tras. y dupl. Cipo menor* 2.ª clase núm. 54 de Santa Eulalia ag. 3.ª, del Sud-Oeste, de Jaime Torres Grau.

D. Gaspar Camarasa Ferrer, *tras. prov.* núm. 8.139 piso 4.º Isla 5.ª de Las Corts, de Antonia Pérez, Vda. Berengué.

Doña Angela Celda Montoliu, *tras. prov. Col. B,* piso 2.º, núm. 2.128 de San Antonio Abad ag. 14.ª, del Sud-Oeste, de Teresa Celda Montoliu.

Don Pedro Casanovas Ballart, *tras. prov. nicho* núm. 2, piso 2.º, Serie 3.ª, Dpto. 1.º, de San Andrés, de Juan Serallach Riera.

Don Miguel Cajal Torralba, *duplicado, nicho* Col. B, piso 1.º sin osa. núm. 1.201 de San Jaime ag. 10.ª, del Sud-Oeste, del mismo.

Doña Isabel Castañer Poro, *tras. prov. piso* 1.º osa. núm. 652 de la Serie 6.ª, del San Andrés, de Hnos. Félix y Rosario Castañer Navas.

Don Luis Castilla Domínguez, *duplicado nicho esp. piso* 3.º osa. núm. 34.483 ag. 12.ª, del Norte, del mismo.

Don Máximo Domínguez Martín, *duplicado número* 36.151 piso 1.º osa. ag. 12.ª, del Norte, del mismo.

Don Manuel Esbri Reguart, *tras. prov. nicho* piso 6.º, núm. 1.579 del Dpto. 1, Isla 3.ª, del Este, de Ramón Prat Peguera.

Don Pedro Fábregas Sancho, *tras. prov. nicho* piso 1.º osa. núm. A-625 de Isla 5.ª, de Las Corts, de Pedro Fábregas.

Don Antonio Grifé Bruguera, *tras. prov. piso* 1.º osa. núm. 12.420 del Dpto. 5.º, de Las Corts, de Antonia Bruguera de Font.

Doña María Guerra Galotto, *tras. prov. piso* 4.º Col. B, núm. 10.473 de la Via de San Jaime ag. 9.ª, del Sud-Oeste, de Encarnación Rodríguez Ocaña.

Instituto de R. Terciarias Franciscanas de la Inmaculada Concepción, *duplicado Arco-Cueva* núm. 115 de San José ag. 2.ª, del Sud-Oeste, de la misma Congregación.

Don Manuel López Gallego, *duplicado* Col. B, piso 3.º, núm. 6.531 de la Via Stma. Trinidad ag. 11.ª, del Sud-Oeste, del mismo.

Don Pedro Larrasa Cosp., *tras. prov. Cipo mayor* de 5 deptos. núm. 5 Tipo A Via de San Jorge ag. 6.ª del Sud-Oeste, de Pedro Cosp Pont.



Doña María del Carmen Mensa García, tras. prov. nicho piso 3.º, núm. 67 de la Cerca Dpto. 3.º del Este, de Francisca Martí.

Doña Rosa Martín Comin, tras. prov. Col. B, piso 3.º núm. 4.432 de San Jorge ag. 7.ª, del Sud-Oeste, de Valentín Vilatersana Cura.

Doña Ana Morillas Gómez, duplicado Col. B, piso 3.º núm. 657 de San Jaime ag. 11.ª, del Sud-Oeste, de la misma.

Don Eusebio Martín Sobradiel, duplicado Col. B, piso 1.º osa. núm. 15.791 de San Jaime ag. 9.ª, del Sud-Oeste, del mismo.

Doña Emilia Martínez Felipe, tras. prov. Col. B, piso 4.º núm. 2.304 de San Jaime ag. 11.ª del Sud-Oeste, de Matilde Pérez Pérez.

Doña María Teresa Mas Mallen, tras. prov. Col. A, piso 4.º, núm. 474 de la Vía de la Misericordia ag. 3.ª, del Sud-Oeste, de María Cinta y María Ferrer.

Don Ramón Merino Artigas, tras. prov. nicho núm. 167 piso 4.º Ensanche Ala Izquierda, de Sarriá, de Juan Artigas Maonrás.

Don Plácido Olmedo Ballesteros, tras. prov. Nicho pref. núm. 20, piso 4.º osa. Vía de Santa Eulalia ag. 3.ª, del Sud-Oeste, de Juan Ballesteros Male.

Doña Carmen Pijoan Alujas, trasp. y duplicado, Col. B, piso 2.º núm. B-1100 de la Vía de San Salvador ag. 14. del Sud-Oeste, de Salvadora Marco Miró.

Don José Pujol Solans, tras. prov. nicho núm. 435 piso 4.º Serie 1.ª Dpto. 2.º, del San Andrés, de Rosa Solans Vila.

Don José Pi Pijoan, tras. y duplicado, col. B, piso 4.º núm. 1.419 Vía de San Jorge ag. 7.ª, del Sud-Oeste, de José Miró Tramosa.

Doña Purificación Pérez Bajo, trasp. prov. Hig. Locillo piso 4.º núms. 131-132 de la Vía de San Francisco ag. 7.ª, del Sud-Oeste, de Luis de Pedro Forcadas.

Don Alfredo Pérez Giner, tras. prov. nicho núm. 5.276 piso 3.º Dpto. 3.º, de San Andrés, de Andrés Bosch Girona.

Doña Eulalia Pujol Boloix, tras. prov. Hipg. Col. núm. 272 piso 1.º Vía de San Juan ag. 9.ª, del Sud-Oeste, de Pedro Solá Pujol.

Don Sebastián Romeu Bayla, tras. prov. nicho núm. 503 piso 6.º, Dpto. 4.º, de San Andrés, de Margarita Font Costa.

Doña Angela Roig Mención, tras. prov. nicho núm. 413, piso 3.º ala Frente Ensanche, de Sarriá, de Juan Roig Diví.

Doña Amalia Ruiz Giménez, tras. prov. Hipg. Ojival, piso 3.º núm. 328 de San José ag. 2.ª, del Sud-Oeste, de Petra María Martínez.

Doña Beatriz Ráfols Rovira, tras. prov. nicho núm. 985 piso 5.º Isla 1.ª Dpto. 1.º Exterior, del Este, de José Bosch Pausas.

Don Rafael Señan Riera, tras. prov. nicho núm. 144 piso 4.º Int. Isla 2.ª del Este, de Paula Roura Fabricas.

Don Mariano Sentis Molias, tras. prov. nicho número 1.713 piso 3.º Dpto. Central, de Las Cortes, de María Prat Casals.

Doña María Teresa Simó Llor, tras. prov. nicho núm. 578 piso 3.º int. Isla 1.ª del Dpto. 1.º del Este, de Juan Boix Monmany.

Doña Francisca Solans Obiols, tras. prov. nicho núm. 7.664 piso 2.º Dpto. 3.º, de San Andrés, de Dolores Solans Vila.

Doña María Dolores Torras Plá, tras. prov. Col. B, piso 2.º núm. 7.103 de la Vía de San Francisco ag. 9.ª, del Sud-Oeste, de Dolores Tarasco Bosch.

Doña María Tendas Castellá, tras. prov. Col. B, piso 1.º osa. núm. 6.231 de San Jorge ag. 7.º, del Sud-Oeste, de María Dolores y María Asunción Castellá.

Don Pedro Vingut Segura, tras. prov. nicho número 2.778 de piso 7.º Cerca depto. 3.º, del Este, de Consuelo Rodríguez Desda.

Doña Consuelo Vingut Segura, tras. prov. nicho núm. 134 de piso 4.º Int. Isla 3.ª Dpto. 1.º, del Este, de Facundo Torras Ribas.

Barcelona, a 2 de julio de 1980. — El Secretario general, JORGE BAULIES CORTAL.

